



Papeževa gesta naj predrami Evropo

DUŠAN UDOVIČ

Prvo potovanje papeža Frančiška je bilo kratko. Še preden se je odpravi na pot v »svojo« latinsko Ameriko, je želel videti obalo Lampeduse, za mnoge otoka upanja, ki to ni mogel postati za mnoge druge, ki ga niso dosegli. Preko dvajset tisoč jih je v zadnjih dvajsetih letih utonilo v valovih Sredozemlja, medtem ko so na prekernih plovilih poskušali ubežati zli usodi in si poiskati človeka vredno življenje.

Papežev obisk je res bil kratek, a je njegovo sporočilo oglašujoče glasno in odločno. Doseglo naj bi vse tiste oblasti v Italiji in Evropi, ki že desetletja niso sposobni najti za priseljence rešitev, ki bi izhajale ne iz strahu pred tujci in raznorodnimi prišleki, temveč preprosto iz človeške solidarnosti. Papež na Lampedusi, kamor je šel v svojem stilu, v znamenju skromnosti, med »ponižane«, je razžaljena, je neizprosna kritika sebičnosti bogatega evropskega brega Mediterana, ki še vedno ostaja gluha in neobčutljiva za usode tistih, ki z drugega brega bežijo pred vojnama in pomanjkanjem.

Kolikšna je nemoč Evrope, da bi učinkovito reagirala na dogajanja, je razločno videti v času, ko se na na afriški in azijski strani Sredozemlja množijo nemiri, revolucije in krvavi prevrati. Aktivne politike, ki bi bila sposobna pozitivno vplivati na razvoj dogodkov, pa ni videti ne iz smeri Bruslja ne Strasbourga. Niti do beguncev, ki so trgična posledica tega dogajanja.

LAMPEDUSA - Papež včerak obiskal »otok priseljencev«

Frančiškov poklon umrlim prebežnikom

MAVHINJE - Z nedeljskim nagrajevanjem

Nad festival padel zastor



MAVHINJE - Z nagrajevanjem najboljših udeležencev se je v nedeljo v Mavhinjah končal 10. Zamejski festival amaterskih dramskih skupin. Priзнanja so prejeli tudi nekateri posamezniki in skupine, ki so si v zgodovini festivala nabrali posebne zasluge. V prvi vrsti so seveda bili to voditelji in člani Športno kulturnega društva Cerovlje Mavhinje, ki prireja festival.

Na 8. strani



Trpka zgodba o obnovi Brega

Na 5. strani

Razstava o tržaških gledališčih pred sto leti

Na 6. strani

Ronška knjižnica spet odprta cel teden

Na 11. strani

V Čedadu predstavili letošnji Mittelfest

Na 2. strani

RIM - Papež Frančišek je včeraj obiskal italijanski otok Lampedusa, kjer se je poklonil spominu na afriške priseljence, ki so v iskanju boljšega življenja umrli med prečkanjem Sredozemskega morja. V morje je vrgec cvetni venec, med mašo pa je pred okoli 15.000 zbranimi obsodil brezbriznost sveta do trpljenja priseljencev. Ob prihodu na otok se je papež spominu na preminule priseljence najprej poklonil s cvetnim vencem iz rumenih in belih krizantem, ki ga je s patrolnega čolna obalne straže vrgec v morje. Na krovu je bilo z njim le nekaj njegovih najozjih sodelavcev in osebnih stražarjev. Na vožnji ga spremljalo še okoli 150 ribiških čolnov, s katerih so v znak žalovanja zatulile sirene. Zatem se je papež odpravil na nabrežje, kamor po potovanju čez Sredozemsko morje prispejo nezakoniti priseljenci, ki se na pot odpravijo z območja med Libijo in Tunizijo.

Na 11. strani

TRŽAŠKA OBČINA - Na sinočnji seji

Trst: odobren nov prometni načrt

TRST - Tržaška občina ima nov prometni načrt. Na sinočnji seji je bil odobren z glasovi levsredinske večine (a brez Zveze levice, ki je glasovala proti), Gibanja petih zvezd in Un'altra Trieste. Cosolinijeva uprava je tako - po dobrih dveh letih mandata - dosegla svojo prvo veliko upravno zmago.

Občina Trst je čakala na novo prometno ureditev celih 15 let. Dipiazza si je skozi dva mandata prizadeval, da bi dal mestu novo prometno podobo, a mu ni uspelo. Zato ima Cosolinijev uspeh še večjo težo.

Nov prometni načrt daje prednost javnim prevozom (s skoraj podvojitvijo prednostnih ulic za avtobuse), pešcem (s povečanjem območja, namenjenega izključno pešcem) in kolesom (povečanje kolesarskih stez z 20 na 90 kilometrov). Uvaja pa tudi nekatere novosti na področju mobilnosti. Tako bo na primer Korzo Italia namenjen izključno avtobusnemu prometu, Ul. Carducci bo postala dvosmerna, Ul. Mazzini pa povsem zaprta za promet. Nov načrt bo dokončno uveljavljen do konca 2014.

Na 4. strani

ŠTEVERJAN - Pred številnim občinstvom

Poskončni muzikanti osvojili števerjanski festival

ŠTEVERJAN - Poskončni muzikanti iz Slovenske Bistrice so zmagovalci letošnjega Festivala narodnozabavne glasbe, ki je minuli konec tedna med borovce v Števerjanu privabila veliko ljubiteljev te zvrsti z obeh strani meje. »Predvsem v soboto smo organizatorji zaskrbljeno gledali v nebo, k sreči pa nam je vreme prizaneslo in nam omogočilo, da smo uspešno izpeljali program. Tudi letos je prireditveni prostor obiskalo veliko poslušalcev, zato smo povsem zadovoljni,« je povedal predsednik društva F.B. Sedej Filip Hlede, ki je v nedeljo izročil trofej prvouvršeni skupini.

Na 10. strani





FJK - Včeraj so v Čedadu predstavili festival

V petek se prične 22. Mittelfest, ki bo v znamenju Magrisovih Mikrokozmosov

»Kultura morda ne daje kruha, da je pa življenje. Ko kultura ne povezuje, ni kultura.« Te besede režiserja Giorgia Pressburgerja, ki je ob ustanovitvi pred triindvajsetimi leti postavil vsebinske temelje najpomembnejšega poletnega festivala v naši deželi, so najgloblje segle v osrčje umetniškega snovanja in osnovnih smernic 22. Mittelfesta, ki so ga včeraj, nekaj dni pred otvoritvenim večerom, predstavili v Čedadu. Svet se je v tem dolgem obdobju spremenil, je povedal predsednik festivala Lorenzo Pelizzo, malokatera ustanova pa je podprla boj za kulturo kot Mittelfest, ki še danes povezuje države mittelevropskega prostora. Letos bo festival izrazil dobrodošlico Hrvaški, novi članici Evropske Unije, ki bo deležna posebne pozornosti v festivalskem programu. Institucionalne odnose s sosednimi državami bo poudarila tudi prisotnost častnih gostov na otvoritveni slovesnosti, med katerimi bo predsednik Republike Slovenije Borut Pahor. Poleg slovenskih

LORENZO PELIZZO



in hrvaških veleposlanikov pričakujejo tudi druge ugledne goste.

Povezave in sinergije se razvijajo tudi na ustvarjalnem področju, saj so koprodukcije danes edini način za zmanjšanje stroškov in ohranitev visoke kakovosti. Generalni direktor Antonio Devetag je predstavil glavne smernice letošnjega programa, ki bo ob glavnih dogodkih vseboval niz v poklon Pasoliniju, vrsto glasbenih večerov v sodelovanju s tržaškim in videmskim konservatorijem in seveda zaznamujoče med-

ANTONIO DEVETAG



narodne razglede iz Hrvaške, Madžarske, Avstrije, Češke in Francije.

Festival nosi naslov po enem od glavnih dogodkov, potujočega »mozaika oseb«, ki ga je Pressburger sestavil po Magrisovi mojstrovini Mikrokozmosi in bo v soboto pospremljal gledalce po čedajskih ulicah in trgih na peturnem doživetju v družbi petdesetih poklicnih in amaterskih igralcev, devetdesetih zborovskih pevcev in orkestra. Med najodmevnejšimi predstavami bodo izstopali premiera Pandurjevega Michelange-

la (v petek v gledališču Giovanni da Udine), avtorski projekt Line Wertmüller o različnih obrazilih prejšnjega stoletja, Cocteaujeva enodejanka La voix humaine v izvedbi Adriane Asti, plesni gala večer v poklon Elisabetti Terabust v goriškem gledališču Verdi. Festival bo policentričen, saj se bodo dogodki odvijali tudi v Vidmu, Ogleju (koncert sakralne glasbe deželnih avtorjev v sodelovanju z orkestrom FJK), Trstu (audiovizualne kompozicije v hidroinamični centrali), Červinjanu, Krminu, Gorici in Palmanovi (koncert Richarda Galliana). Devetag je obljubil, da bo otvoritvena slovesnost zelo kratka, saj vsi komaj čakajo na začetek maratona kulturnih dogodkov, ki se bo pričel v petek s francosko predstavo o furlanskih izseljencih in s koncertom Zagrebških solistov v Čedadu (na sporedu Vivaldi, Avison in Tartini) ter z omenjenim »srečanjem« med umetnostjo Michelangela in vizionarnostjo Tomaža Pandurja v Vidmu.

ROP

Olli Rehn: Razmere v Sloveniji so resne

BRUSELJ - Evropski komisar za gospodarske in denarne zadeve Olli Rehn je včeraj v Bruslju opozoril, da so »razmere v Sloveniji resne. Še vedno so obvladljive, a čas se izteka. Verodostojna izvedba reforme bančnega sektorja je ključna,« je poudaril komisar po koncu zasedanja finančnih ministrov držav v območju evra. Slovenija je bila sicer prav na pobudo komisije uvrščena na dnevni red včerajšnje evroskupine, in sicer pod točko razno oziroma informativno točko.

Nesreča v Luciji

LUCIJA - Na cesti od Strunjan na proti Valeti se je zgodila prometna nesreča, v kateri sta trčila osebno vozilo in avtobus. Cesta je bila zaradi nesreče zaprta za promet. Na avtobusu poškodovanih ni bilo, medtem ko sta bila voznik osebnega vozila in njegova sopotnica prepeljana v izolsko bolnišnico. Kako hude so njune poškodbe, še ni znano. Kot so sporočili s Policijske uprave Koper, so bili o prometni nesreči obveščeni ob 14.41. Po doslej znanih podatkih je 61-letni voznik osebnega avtomobila iz neznane vzroka zapeljal na nasprotni pas in trčil v avtobus. V osebnem vozilu je bila še 55-letna sopotnica.

Sprememba cen naftnih derivatov

LJUBLJANA - Opolnoči so se spet spremenile drobnoprodajne cene naftnih derivatov v Sloveniji. Neosvinčeni 95-oktanski bencin se je pocenil za 0,2 centa na 1,493 evra za liter, liter 100-oktanskega bencina je cenejši za 0,5 centa in bo po novem stal 1,514 evra, dizelsko gorivo pa se je podražilo za en cent na 1,376 evra za liter. Še nekoliko bolj se je podražilo kurilno olje, ki bo od polnoči dražje za 1,5 centa, za liter pa bo treba odšteti 1,001 evra.

Cene naftnih derivatov v Sloveniji se določajo skladno z vladno uredbo, po metodologiji, ki temelji na gibanju cen naftnih derivatov na svetovnem trgu in na gibanju tečaja dolar-euro. Modelske cene se izračunavajo na podlagi 14-dnevni povprečij.

CELOVEC - Volitve za predsedniško mesto organizacije in Zbor narodnih predstavnikov

Skromen odziv na volitvah NSKS

Od okoli 7000 povabljenih volivcev je svoj glas doslej oddalo šele dobrih tisoč - Zadnji rok za glasovanje je 15. julij 2013

CELOVEC - Pri Narodnem svetu koroških Slovencev (NSKS) se prihodnji ponedeljek izteče rok za volitve tako predsednika/ce organizacije kot tudi za volitve 48-članskega Zbora narodnih predstavnikov (ZNP). V prvih 14 dneh glasovanja se je volitev udeležilo šele okoli tisoč od skupno 7000 povabljenih pripadnikov te najmočnejše krovne organizacije slovenske manjšine na Koroškem oz. koroških Slovencev. V centrali NSKS v Celovcu upajo, da bodo v zadnjem tednu dosegli vsaj rezultat zadnjih volitev pred osmimi leti, ko je glasovnico oddalo 3.2299 ljudi.

Kot je znano, se za predsedniško mesto NSKS potegujeta na neposrednih volitvah sedanjí predsednik Valentin (Zdravko) Inzko, ki vodi organizacijo od leta 2010 dalje, in Angelika Mlinar. Mlinarjeva je bila do prihoda Inzka na čelo NSKS poklicna politična tajnica NSKS in je prva ženska, ki se poteguje najvišjo pozicijo v NSKS. Istočasno s predsedniškimi volitvami potekajo tudi neposredne volitve v 48-sedežni Zbor narodnih predstavnikov (ZNP), najvišji organ NSKS. Za ZNP kandidira skupno 83 kandidatov in kandidatk.

Kandidata za predsedniško mesto Valentin Inzko in Angelika Mlinar sta v zadnjih dneh na - prav tako skromno obiskanih - krajevnih soočenjih v Celovcu, Rožu, Podjuni in na Zili bila soočena z živahno razpravo, a tudi kritiko predvsem na račun nastopa organizacije v javnosti, premajhne profesionalnosti, popustljivosti imanjinskih politikov namesto samozavestne ofenzivne politike, itd. Glavne zahteve »baze« pa so bile oblikovanje javno-pravnega zastopstva koroških Slovencev, skrb za slovenski jezik, izpolnitev celovskega memoranduma iz leta 2011 in jasne perspektive manjinskih organizacij na za razvoj manjšine najpomembnejših področjih. Soočenja Inzka in Mlinarjeve z »bazo«, kjer sta predstavila svoje cilje in vsebinska težišča, so potrdila, da se kandidata bistveno ne razlikujeta - ne vsebinsko in tudi ne ideološko. Oba sta med osrednje teme, za katere se želita zavzeti, postavila javno-pravno zastopstvo koroških Slovencev, predvsem pa skrb za ohranitev jezika. Oba sta ob tem napovedala, da se bosta, če bosta izvoljena za pred-

VALENTIN INZKO



sednika/co, še posebej zavzela za tesnejši stik z ljudmi oz. podeželjem ter se zavzela za večjo profesionalnost v manjšinski politiki na vseh področjih. Inzko je s tem v zvezi napovedal oblikovanje t.i. kompetenčnih skupin v NSKS. Poleg že obstoje skupine za manjšinsko pravo npr. za gospodarstvo,

ANGELIKA MLINAR



medije, manjšinsko šolstvo, mladinsko delo, itd. Ob sta izrecno pozdravila tudi kritičen pristop ljudi do »central(e)« v Celovcu in obljubila, da bodo pobude in kreativnost ljudi s teritorija v prihodnje bolj upoštevali.

Kritika članov NSKS oz. ljudi na podeželju se je na sicer skromno obi-

skanih soočenjih - v »slovenski trdnjavi« Pliberk se je sestanka udeležilo samo 17 oseb, nekaj več jih je bilo v Železni Kapli in v Celovcu - nanašala predvsem na medijski nastop NSKS, na neenotnost in razklanost slovenske narodne skupnosti. Nadalje so udeleženci sestankov kritizirali »potegavščino«, kakor so delali pri reševanju topografskega vprašanja in predvsem, da dve leti po sprejetem političnem kompromisu o tablah obljube iz memoranduma še vedno niso izpolnjene. »Dokler bomo samo zadensko hodili, ne bomo dobili nič«, je z jasnim pozivom za bolj korenit in pokončen nastop organizacije dejal nek udeleženec soočenja v Pliberku, je npr. poročala urednica slovenskih sporedov koroškega radia. (il)

LJUBLJANA - Slovenski zunanji minister Karl Erjavec o aferi prisluškovanja NSA

Slovenija še ni dobila uradne potrditve, da ji Združene države Amerike ne prisluškujejo

LJUBLJANA - Slovenija gotovo »ne bi zapirala zračnega prostora, tudi če bi prek njenega ozemlja letel ameriški ubežnik Edward Snowden, je včeraj dejal zunanji minister Karl Erjavec. Dodal pa je, da bi lahko glede tega, kje in kam bi lahko Snowden letel, zgolj ugibal.

Slovenija medtem še ni dobila potrditve s strani ZDA, da pri nas prisluškovanja ni. Erjavec je na današnji novinarski konferenci, na kateri je predstavljal aktivnosti ministrstva v prvih mesecih mandata vlade in odgovarjal na novinarska vprašanja v zvezi z aktualnimi temami, spomnil, da je ameriški veleposlanik Joseph Mussomeli zagotovil, da ZDA ne prisluškujejo v Sloveniji. »Je pa rekel, da bo to še enkrat preveril. Tega odgovora še nimamo,« je pojasnil Erjavec.

Na vprašanje, ali je Slovenija iz Bruslja v zvezi s Snowdenom, ki javnosti izdaja informacije o spornem ameriškem programu nadzora nad telefonskimi in spletnimi komunikacijami, prejela kakršna koli navodila, je Erjavec poudaril, da navodil ni bilo.

Prihodnji teden, ko bo potekalo zasedanje evropskih zunanjih ministrov, pa pričakuje, da bo visoka zunanjepolitična predstavnica EU Catherine Ashton »iz prve

roke« podala »temeljito informacijo« o tej zadevi. Erjavec je dodal še, da bi Snowden za azil pri nas lahko zaprosil le, če bi bil že v Sloveniji. »Kako bo letel in kje, bi pa preveč ugibal,« je dejal minister, a dodal, da glede zračnega prostora ne verjame, da bi ga Slovenija zapirala oziroma da Slovenija tega gotovo ne bi storila.

Sicer je Erjavec precej pozornosti namenil odnosom s Hrvaško. Spomnil je, da sta s hrvaško kolegic Vesno Pusić v petek uskladila vsebino skupnega pisma za Banko za mednarodne poravnave (BIS) v Baslu, v katerem sta banko zaprosila za podporo pri nadaljevanju pogajanj držav naslednic o vprašanju prevzema jamstev SFRJ za stare devizne vloge v okviru nasledstva. To pismo je bilo poslano danes.

Pismo za Basel zadeva samo prenesene vloge, saj je tudi memorandum sklenjen samo za prenesene vloge,« je pojasnil Erjavec. V zvezi s preostalimi vlogami pa bo »te dni« poslal pismo ostalim ministrom za zunanje zadeve držav naslednic, naj se nadaljujejo pogajanja v smislu reševanja nasledstvenih vprašanj po dunajskem sporazumu o nasledstvu.

Erjavec se sicer ni strinjal z mnenjem, da Hrvaška pri vprašanju prenese-

ZUNANJI MINISTER KARL ERJAVEC



ANSA

nih vlog Ljubljanske banke zavlačuje. Kot bistveno za Slovenijo pa je izpostavil, da je bilo s podpisom memoranduma o Ljubljanski banki preseženo stališče Hrvaške, da pri tej zadevi ne gre za meddržavno zadevo in za nasledstveno vprašanje, ampak za civilno zadevo, ki se rešuje pred hrvaškimi sodišči.

Kar se tiče nadaljevanja sodnih postopkov na Hrvaškem v zvezi z vlogami pa Slovenija zavzema stališče, »da do rešitve v okviru nasledstvenih vprašanj sodni postopki ne bi smeli teči.« Če bodo tekli, mi teh sodb ne bomo spoštovali kot sodbe, ki bi bile v skladu z dunajsko pogodbo in memorandumom,« je poudaril Erjavec. »Korektna izpolnitev memoranduma je mirovanje postopkov,« je še poudaril.

Na temo statusa nekdanje slovenske veleposlanice v Sarajevu Nataše Vodušek, v primeru katere so na MZZ začeli postopek odpovedi pogodbe o zaposlitvi, pa je Erjavec pojasnil, da ji delovno razmerje preneha zaradi odsobde zaradi povzročitve prometne nesreče iz malomarnosti. »Nekateri pravniki zunaj MZZ imajo drugačno stališče, ampak kot minister sem dolžan spoštovati stališče, ki ga je pripravila naša strokovna služba,« je dejal Erjavec in dodal: »Dejstvo je, da je bila obsojena, zato ji na podlagi zakona preneha delovno razmerje.«

Sicer pa je minister izpostavil še številne aktivnosti, ki jih je MZZ izvajal od začetka mandata aktualne vlade. Slovenija je poleg napredka v reševanju odprtih vprašanj s Hrvaško podpirala Srbijo in Kosovo pri napredku na njuni poti proti EU. Erjavec se je tako junija mudil v Beogradu, nato pa v Sloveniji sprejel zunanjega ministra Kosova Envera Hoxhaja.

Ob tem pa je ministrstvo pripravilo tudi izhodišča za novo zunanjepolitično strategijo Slovenije. Ta so bila na odboru DZ za zunanjo politiko »ocenjena kot dobra osnova za začetek širše razprave,« je še izpostavil minister. (STA)



RIM - Poslanka Tamara Blažina je srečala podtajnico pri obrambnem ministrstvu Pinottijevo

Informativno srečanje o openskem strelišču

RIM - Potem ko se je doslej o njej razpravljalo zgolj na krajevni ravni, je problematika openskega strelišča prejšnji teden odmevala v Rimu, saj je bila predmet srečanja med poslanko Demokratske stranke Tamaro Blažino in podtajnico pri italijanskem ministrstvu za obrambo Roberto Pinotti, ki je potekalo prejšnji petek. Šlo je bolj za informativno srečanje, na katerem je Blažinova opozorila Pinottijevo, ki prav tako pripada Demokratski stranki (izvoljena je bil v senat), na vprašanje strelišča, o katerem podtajnica doslej ni bila seznanjena, saj je doslej celotna razprava kot že rečeno potekala na krajevni ravni, zato se je slovenski poslanski DS zdelo primerno, da na ta problem opozori tudi rimske vladne kroge, čeprav vlada oz. ministrstvo za obrambo seveda ni edini akter v tej zgodbi.

Vsekakor je Pinottijeva, ki ji bo Blažinova v prihodnje posredovala še dodatno gradivo, na petkovem sre-



Tamara Blažina je o problematiki openskega strelišča (desno) opozorila vladne kroge

KROMA

čanju izrazila razpoložljivost obrambnega ministrstva, da se reši vprašanje strelišča oz. zemljišča, ki je v lasti ministrstva in kjer ima neki strelni klub še vedno svoje pobude, ne glede na to, da gre za kraj, kjer so nacifašisti med drugo svetovno vojno ustrelili preko sto žrtev, od obsojencev na Drugem tržaškem procesu do partizanov in talcev. Kot znano, se vprašanje vleče že desetletja, italijanska vlada pa ni edini protagonist, saj je tu še zlasti Občina Trst, do zadovoljive rešitve, na podlagi katere bi na območju streliš-



ča uredili park miru, pa še ni prišlo.

Naj še omenimo, da bi bila morala poslanka Blažinova včeraj v poslanski zbornici govoriti v imenu DS v zvezi z dvema resolucijama o dvojezičnosti v pokrajini Bocen, se pravi na Južnem Tirolskem: prvo je vložila

poslanka stranke Fratelli d'Italia Giorgia Meloni, drugo pa poslanec Južnotirolske ljudske stranke SVP Daniel Alfreider, podpisala pa jo je tudi Blažinova. Poslanka pa včeraj ni imela svojega posega, saj so razpravo o resolucijah preložili na današnji dan.

KOPER Sadistično mučenje dveh kobil

KOPER - V petek, 5.7.2013, je bil naravni rezervat Škocjanski zatok priča grozljivemu dogodku. Neznanci so v času popoldanske vročine, ko živali počivajo in ni obiskovalcev, napadli in sadistično mučili dve od treh kamarških kobil. Pri tem je žrebička Cabidoule, ki so jo iz Francije pripeljali pred tremi tedni, utrpela hude vrezne rane po glavi in nogah, starejša Rižana, ki je v naravnem rezervatu že od leta 2008, pa je bila poškodovana po trupu. Oskrbenik Aleš Marsič ju je našel v mlaki krvi okoli 19. ure, ko je prišel v naravni rezervat zaradi redne oskrbe pašnih živali.

O dogodku so nemudoma obvestili policijo in veterinarje in obe ranjeni živali po nujenju prve pomoči na terenu nemudoma odpeljali na kliniko Veterinarske fakultete UL, kjer so jima v noči s petka na soboto oskrbeli in zašili preštevne rane in kjer ostajata v veterinarski oskrbi. Motiv in storilci tega sadističnega napada na nedolžni živali niso poznani, primer pa preiskujejo koprski kriminalisti.

Kamarški konji in podolsko govedo v naravnem rezervatu Škocjanski zatok s pašo pomagajo vzdrževati vegetacijsko ravnovesje sladkovodnega dela rezervata. Prosto se pasejo na območju Bertoške bonifike, ki je v ta namen ograjeno s pašno ograjo in električnim pastirjem. Sredi junija so v rezervat naselili še dve novi kamarški kobil, žrebičko Cabidoule in Falisco, ki sta bili od dogodka še v fazi privajanja na novi dom.

Neznani storilci so za svoje izprijeno dejanje izkoristili popoldansko vročino, ki je za celotni rezervat čas počitka. Z neznanim ostrim predmetom so živalima zadali številne globoke rane, tako da sta bili ob prihodu oskrbnika povsem krvavi in ni bilo jasno, če bo mala Cabidoule, ki so jo porezali privežano in je utrpela hude poškodbe glave, sploh preživela.

TRST, GORICA - Nagradna ekskurzija izbranih maturantov

Odpotovali na petdnevno odkrivanje zanimivosti Slovenije

Izbrani tržaški in goriški maturanti so se pred odhodom na Opčinah skupaj s spremljevalci nastavili fotografu za obvezno »gasilsko« sliko

KROMA



TRST, GORICA - Včeraj je skupina izbranih maturantov slovenskih višjih srednjih šol iz Trsta in Gorice odpotovala na petdnevno nagradno strokovno ekskurzijo po Sloveniji, ki jo prireja Ministrstvo za izobraževanje, znanost in šport Republike Slovenije, organizira pa Zavod Republike Slovenije za šolstvo. 25 maturantov s Tržaškega in 13 maturantov z Goriškega je v zgodnjih jutranjih urah v spremstvu treh profesorjev odpotovalo iz Gorice oz. z Opčin proti Dolenjski in Beli Krajini, ki sta bili destinaciji prvega dne maturantskega izleta, v prihodnjih dneh pa si bodo še ogledali zanimivosti Štajerske, Prekmurja, Koroške in Ljubljane, med katerimi so npr. zgodovinska jedra mest, kot so Novo mesto, Celje, Ptuj, Maribor in Ljubljana, dalje mlin na Muri pri Veržeju, Plečnikova cerkev v Bogojini, Krajinski park Lahinja, rudnik v Mežici in Logarska dolina s slapom Rinka ter krajevni muzeji. Izlet se bo zaključil v petek z obiskom Ljubljane in kosilom z gosti, nakar se bodo izbrani maturanti odpravili na pot proti Trstu in Gorici, kamor bodo prispeli v poznih popoldanskih urah.

LJUBLJANA - V okviru srečanja vseh Slovencev

Na prireditvi »Dobrodošli doma« tudi beneški bend Blue Fingers



Med protagonisti zadnjega dne prireditev v okviru srečanja vseh Slovencev pod naslovom "Dobrodošli doma", katerega pobudnik je bil že tretjič Urad Vlade Republike Slovenije za Slovence v zamejstvu in po svetu, je bil tudi mladi beneški čezmejni bend Blue Fingers. Skupino, ki je nastala ob zadnjem Sej-

mu beneške pesmi in izvaja rock, blues in soul glasbo, sestavljajo Matteo Monai (bas), Luca Clinaz (bobni), Jani Škočir (kitara), David Tomasetig (klaviature) in Anja Škočir (glas). Na Kongresnem trgu v Ljubljani so mladi glasbeniki publiko navdušili s serijo angleških pesmi in beneško uspešnico "Očala". (NM)

VIDEM

Novelli zahteva proces proti Domu

VIDEM – Deželni svetnik Ljudstva svobode Roberto Novelli ne popušča in želi, da se proces zaradi obrekovanja proti slovenskemu štirinajst dnevniku Dom iz Benečije in njegovemu odgovornemu uredniku mons. Marinu Qualizzi nadaljuje. Tako je med obravnavo na sodišču v Vidmu pred sodnikom za predhodne preiskave Alessiom Vernijem dejal njegov odvetnik Guglielmo Pelizzo.

Novelli se je novembra odločil, da bo tožil beneški časopis in njegovega odgovornega urednika, češ da je bil obrekovan v članku, v katerem je bilo govora o krčenju sredstev za slovensko manjšino, ki ga je predvideval zakon o stabilnosti 2013. Čedajski deželni svetnik se je čutil razžaljenega, ker naj bi bilo v komentarju zmanjšanje sredstev prikazano kot njegov politični uspeh oziroma kot posledica njegove aktivnosti.

Odvetnik Qualizze Carlo Monai, ki je obrambo beneškega duhovnika sprejel brezplačno, pa je v sklepnem govoru, ponovno poudaril, kako ni Mons. Qualizza, ki je v Nadiških dolinah zelo priljubljen, nikogar obrekoval. V komentarju je šlo po odvetnikovem mnenju le za osnovano kritiko političnih stališč oziroma nasprotovanja slovenski manjšini deželnega svetnika iz Čedad. Monai pa je svoj obrambni govor zaključil tudi z zahtevno, naj sodnik Novelliju naloži plačilo sodnih stroškov (v višini 2.600 evrov), češ da sam nič ne zahteva od Qualizze, ki je v tem primeru žrtev, prav pa je, da stroške plača tisti, ki je želel, da se proces nadaljuje in čigar tožba predstavlja ustrahovanje in napad na novinarsko svobodo.

Kaj bo sklenil sodnik Verni, naj bi bilo, kot je povedal odvetnik Marina Qualizze, znano v kratkem. Sodnik Verni se lahko odloči za zavrnitev postopka, kar je med drugim predlagala tudi javna tožilka Del Tedesco, ki je v primeru Novelli – Qualizza ocenila, da ni prišlo do kazniviga dejanja (deželni svetnik pa se je temu uprl), naroči lahko dodatne preiskave ali pa razpiše glavno obravnavo. (NM)



TRŽAŠKI OBČINSKI SVET - Prvi veliki uspeh Cosolinijeve levosredinske mestne uprave

Odobren prometni načrt

Velik šop v celofan ovitega barvitega cvetja - to je bilo povsem nepričakovano darilo, ki ga je sinoči, nekaj minut pred 20. uro, prejela tržaška občinska odbornica za promet in mobilnost Elena Marchigiani. Čim je bil predsednik mestne skupščine Iztok Furlanič uradno razglasil odobritev novega občinskega prometnega načrta, ji ga je izročil župan Roberto Cosolini. Odbornico je tako presenetil, da je plaho zardela. A le za trenutek. Kaj kmalu si je Marchigianijeva opomogla in se javno zahvalila vsem, tako svetnikom večine kot tistim iz opozicije (za konstruktiven prispevek), osebu občinskih uradov in občanom, ki so pripomogli, da je Trst po petnajstih letih vendarle dobil nov, sodobnemu času primeren prometni načrt.

Njeno novo vizijo mesta je po poldruguri razpravi podprlo 25 svetnikov, med katerimi pa ni bilo predstavnikov Zveze levice. Marino Andolina in predsednik občinskega sveta Iztok Furlanič sta namreč glasovala proti. Svoje nasprotovanje sta napovedala že v prejšnjih dneh in ga včeraj še potrdila z odprtim pismom predsednici deželne vlade Debori Seracchiani, v katerem sta jo pozvala, naj se zavzame za ovrednotenje javnih avtobusnih prevozov, kajti za letošnje leto je bilo za te prevoze na Tržaškem odmerjenih kar pol milijona kilometrov vožnje manj kot leto prej.

Če je leva sredina pri glasovanju »izgubila« Zvezo levice (a tudi SEL Marina Sossija je bila do načrta zmerno kritična, ga je pa vendarle podprla ...), je pa



Računalniški prikaz ulic, ki jih nameravajo preurediti: levo Korzo Italija, desno Ul. Mazzini



Cosolinijeva koalicija pridobila glasove Gibanja petih zvezd in Un'altra Trieste (»... ker je sprejela nekaj naših amandmajev o črtanju parkirišč proti plačilu,« kot je poudaril Franco Bandelli). Proti načrtu se je izreklo enajst svetnikov (Ljudstva svobode, Fli, UDC in Dipiazzove liste), medtem ko se Severna liga ni udeležila glasovanja.

Sinočnja seja je bila v primerjavi z nekajdnevno burno obravnavo amandmajev izpred dveh tednov sila umirjena. Vodja Ljudstva svobode Everest Bertoli je sicer poskusil zavlačevanje, češ da ni prejel dokončne verzije zajetnega načrta z vključenimi odobrenimi popravki, pa ga je Furlanič spomnil, da je bil dokument že nekaj dni na razpolago svetnikom.

V razpravi sta prišla na dan dva tabora: tistih, ki so načrt - v celoti ali kljub

nekaterim manjšim pomislekom - podprli, ker je bil po poldrugem desetletju že čas, da se mesto bolj primerno prometno opremi; in tistih, ki so - z bolj ali manj tehtnimi argumenti - načrt zavrnil, ker

naj bi v prometno utečenost vnesel kaos.

Prvi so zagovarjali temeljne novosti načrta: prednost javnim prevozom (dolžina prednostnih ulic za avtobuse se bo skoraj podvojila, od sedanjih 4,8 na 9

Spomin na Hackovo, Sandalja in Kanziana

Na začetku sinočnje seje tržaškega občinskega sveta so se svetniki z minuto tišine poklonili spominu treh osebnosti, ki so v preteklih dneh s svojim odhodom pustile veliko vrzel v tržaški znanstveni, podjetniški in kulturni stvarnosti.

Predsednik mestne skupščine Iztok Furlanič in župan Roberto Cosolini sta se spomnila velike astrofizičarke Margherite Hack. Občinski svetnik Demokratske stranke Aureo Muzzi je orisal podjetniški in človeški lik trgovca s kavo Vinka Sandalja, svetnik Zveze levice Marino Andolina pa se je poslovil od kulturnega delavca, organizatorja in spodbujevalca kulturnih dogodkov Edoarda Kanziana.



ELENA MARCHIGIANI

KROMA

kilometrov), stezam za kolesa (od sedanjih 20 na 90 kilometrov); nadalje povečanje površin namenjenih pešcem, predvsem v mestnem središču.

Drugi so opozarjali na zmedo, ki naj bi jo povzročila napovedana prometna revolucija (po Korzu Italia bodo vozili izključno avtobusi, Ul. Mazzini bo zaprta za promet, Ul. Carducci bo postala dvosmerna), pa tudi na težave, ki naj bi jih imeli stanovanjci pri iskanju parkirnih prostorov, ker bo večji del le-teh proti plačilu.

Naposled je bil prometni načrt, po pričakovanjih, vendarle odobren. Tako je Cosolinijeva uprava - po dobrih dveh letih mandata - požela prvo pravo, veliko upravno zmago.

V prihodnjih dneh in tednih se - kljub temu - ne bo v mestnem prometu nič bistvenega spremenilo. Uvajanje novosti bo postopno, da bi se občani nanje privadili. Izvršilne norme mora uprava šele izdati. To bo storila tja do konca 2014, je napovedala odbornica Marchigiani.

M.K.

GOSPODARSTVO - Poslovna srečanja o pohištenem sektorju

Utiranje novih poti v svet

22 tujih vlagateljev spoznavalo deželne odličnosti na področju pohišva in oblikovalstva



Gostje so prišli iz Koreje, Rusije, Združenih arabskih emiratov, Turčije, Izraela, Hong Konga in Japonske

KROMA

Prišli so iz Koreje, Rusije, Združenih arabskih emiratov, Turčije, Izraela, Hong Konga in Japonske, da bi med tridnevni bivanjem pri nas поблиže spoznali odličnosti na področju pohišva in oblikovalstva, s katerimi se lahko ponosa naša dežela, ter z njihovimi idejnimi očeti spletli nova poslovna sodelovanja.

22 tujim gostom - podjetnikom, pa tudi arhitektom, oblikovalcem in strokovnim novinarjem - je dobrodošlico v kongresni dvorani hotela Savoia Excelsior včeraj izrekel predsednik tržaške Trgovinske zbornice Antonio Paoletti, ki je v imenu pobudnikov projekta »Filiara Abitare FVG«, se pravi vseh 4 deželnih zbornic in združenja Aries, nazorno

predstavil deželo, pravzaprav 70 predstavnikov deželnih podjetij s pohišvenega in oblikovalskega sektorja. Projekt »Filiara Abitare FVG« se je rodil leta 2011 z željo po doseganju vse širših mednarodnih razsežnosti tako v gradbenem kot v pohišvenem sektorju. Po številnih srečanjih, udeležbi na mednarodnih sejmih in obojestranskih obiskih bo tridnevni miting na najboljši način kronal pobudo.

Dežela FJK ustvarja 15-odstotni delež celotnega italijanskega izvoza in je na italijanskih tleh na tretjem mestu ravno glede izvoza lesa oz. pohišva (za Venetom in Lombardijo), je povedal Paoletti. »Pohišveni sektor zaposluje 17.500 oseb in povezuje skupno 1400 podjetij; samo

lani smo ustvarili 1,2 milijarde prometa.« Na takih temeljih je vredno vlagati v sinergije med posameznimi podjetji tako na krajevni kot mednarodni ravni, je ocenil predsednik, ki je vsem voščil veliko novih priložnosti za pletenje sodelovanj in spodbujanje zdrave kompetitivnosti.

Včerajšnji in današnji dan bosta minila v znamenju 550 srečanj oz. pogovorov med gosti in gostitelji, spoznavanju drug drugega oz. posameznih proizvodov, medtem ko bo jutrišnji dan posvečen dejanskemu obisku podjetij. Preden so se udeleženci porazdelili in si privoščili delovni klepet, je deželne odličnosti nazorno predstavila Anna Lombardi. (sas)

KRVODAJALCI - Okrogli jubilej

Ob petdesetnici praznovanje in plovba



Slovesnost je popestrila tudi godba od Sv. Barbare

KROMA

Zavest, da s svojo krvjo daruje življenje, ti omogoči, da na nebo gledaš z visokega: s to mislijo je predsednik tržaškega Združenja krvodajalcev ADS Ennio Furlani uvedel praznovanje ob 50-letnici združenja, ki je v nedeljo zvečer potekalo na tržaškem nabrežju. Slovesnost, ki je ob prisotnosti predstavnikov oblasti potekala med Velikim trgom in pomolom Audace, so s svojim nastopom obogatili miljska godba od Korošcev, bobnarji in metalci zastav iz Conegliana ter pevec Mike Sponza, na sporedu pa je bil tudi ognjemet.

Prisotne je nagovoril predsednik

združenja Ennio Furlani, ki je obudil spomin na leto 1963, ko je skupina občanov ustanovila krajevno združenje krvodajalcev, ki danes šteje skoraj 23.000 članov ter si prizadeva širiti kulturo darovanja krvi. Včerajšnji dogodek, ki je predstavljaval uvod v niz praznovanj, ki bo dosegel vrhunec na dan krvodajalca 21. novembra, je sovpadal tudi s t.i. plovbo solidarnosti, ki jo prireja vsedrjavno združenje krvodajalcev Fidas: včeraj je namreč jadrnica Savage Saint odpeljala iz Trsta proti Reggio Calabrii, kjer se bo srečala z drugo jadrnico Lullaby, ki je včeraj odpeljala iz Imperie v Liguriji.



ZAHODNI KRAS - Krajinsko varstvo in Montijeva vlada sta jo zagodla pašnom

Kontovel, Kafka, križev pot: trpka zgodba o obnovi brega

»K« kot Kontovel, Kafka in križev pot.

Zgodba treh» k-jev« se skriva za elektronsko pošto, ki je prispela 20. junija letos s Pokrajine Trst na sedež zahodnokraškega rajonskega sveta. V dopisu je funkcionar sporočil rajonskemu predsedniku Robertu Cattaruzzi, da je bila pokrajinska uprava prisiljena »začasno črtati« obnovo kontovelskega in proseškega brega s triletnega programa javnih del 2013-2015. Podpredsednik pokrajinskega odbora in odbornik za kmetijstvo Igor Dolenc je pojasnil, zakaj.

O obnovi brega pod Kontovelom in Prosekom je na Pokrajini govor že skoraj desetletje. Njen namen je jasen, cilj dvojni: z ureditvijo nekdanjih zapuščenih pašnov naj bi dali nov elan vinogradništvu in oljkarstvu, obenem pa bi utrdili območje in tako preprečili njegov zdrs proti železnici in še pod njo.

Pokrajinska uprava je iztaknila potrebna finančna sredstva, kaka dva milijona evrov, od katerih jih je četrtno (500 tisoč) nakazala dežela.

Že pridobitev sredstev je bila zelo zahtevna, a to je bil mačji kašelj v primerjavi s težavami, na katere je naletel predvideni projekt.

Pokrajina je izdelala gradbeni načrt, ki pa je moral - seveda - pridobiti potrebna dovoljenja nadzorništva za krajinsko varstvo. In tu se je začela zgodba, vredna Kafke tretjega tisočletja.

Načrt je skoraj leto ležal na kaki pisalni mizi (ali v predalu) krajinskega varstva. Na Pokrajino se je vrnil z vprašanjem, zakaj bi bilo treba širiti potke in ceste, ki vodijo v breg.

Na Pokrajini so pojasnili, da je to potrebno za dostop do pašnov. Pa se je načrt spet skoraj leto »ustavil« na krajinskem varstvu. Vrnil se je z novim vprašanjem: čemu rabijo kanali za zbiranje deževnice? Pokrajina je odgovorila, minili so meseci, ob novi vrnitvi na Pokrajino so hoteli s krajinskega varstva izvedeti, zakaj toliko zbiralšč za deževnico. Sledil je odgovor, spet meseci čakanja, in vrnitev načrta na pokrajino z novim vprašanjem: zakaj so potrebni na nekaterih mestih nekatere širši predeli? Na Pokrajini so odgovorili, da služijo obračanju traktorjev. Novemu odgovoru (in novim mesecem čakanja) je sledilo spet novo vprašanje: zakaj je potrebna stabilizacija zidkov? »Da ne zdrsi območje navzdol,« so potrpežljivo odgovorili na Pokrajini. A odgovor je bil za krajinsko varstvo očitno nezadosten. Birokratski funkcionarji so zahtevali, naj bodo zidki sezidani tako, kot so bili nekdanji, z isto tehniko izpred 200 let. Na Pokrajini so jih v odgovoru podučili, da so flišaste kamne za zidke pridobili z izkopi med urejevanjem brega, sedaj pa prostorski načrti tam ne predvidevajo odpiranja novih kamnolomov.

»Za vsak odgovor so morali naši tehniki in funkcionarji romati trikrat, štrikrat na nadzorništvo za krajinsko varstvo,« se je spomnil Dolenc. In tudi pokrajinska predsednica Maria Teresa Basa Poropat je nekajkrat posegla, da bi zadevo pospešili.

Ko so bili vsi odgovori dani in ko je bilo vsem zahtevam zadoščeno, je prišlo do novega, nepredvidenega zapleta: na krajinskem varstvu ni bilo človeka, ki bi lahko podpisal obvezno potrebnega dovoljenje, brez katerega ni bilo mogoče začeti dela. Celo leto in pol so ga »iskali«, a ga niso našli. »Naposled je dovoljenje podpisal poverjeni arhitekt Colonna,« je ob koncu te kafkovske zgodbe pojasnil odbornik Dolenc.

Ime je nekam »domače«: septembra lani se je na seznamu 40 uslužbencev nadzorništva za spomeniško in krajinsko

Kontovelski breg je potreben obnove

KROMA



varstvo, proti katerim je tržaški javni tožilec Massimo De Bortoli uvedel preiskavo zaradi nezakonitega izostanka z delovnega mesta, znašel tudi vodstveni arhitekt Alvaro Colonna ...

Če je bilo kafkovske zgodbe konec, se je pa križev pot načrta za sanacijo kontovelskega in proseškega brega nadaljeval. Tokrat jo je obnovi pašnov zagodel Monti s svojim paktom stabilnosti. Pokrajina bi lahko oddala dela v zakup, za kar pa bi morala najeti posojilo. Pakt stabilnosti pa - med drugim - prepoveduje javnim upravam najetje posojil. Zato je bi-

ba pokrajinska uprava prisiljena črtati obnovo brega s triletnega seznama javnih del za obdobje 2013-2015.

Ta ukrep pa bi znal biti poguben. Kajti: letos se izteče rok za koriščenje deželnega prispevka. Brez njega bi se ves finančni načrt zrušil in delo bi obstalo.

»Pokrajinska uprava je takoj posegla pri deželni upravi in ji nakazala, v kakšen položaju se je - brez lastne krivde - znašla,« je zgodbo brez konca nadaljeval Dolenc. Deželna uprava, ki so ji tudi številne druge krajevne uprave predočile podobne zaplete, je spreviedela, da je tre-

ba Pokrajini priskočiti na pomoč. Z uradnim aktom je podaljšala rok za koriščenje prispevka do leta 2016.

Tako ima pokrajinska uprava še nekaj časa, da izvede za kontovelski in proseški breg prepotrebno delo.

Upati je, da ga vendarle bo. Sicer obstaja nevarnost, da se trem sedanjim »kjem« - Kontovel, Kafka, križev pot - pridruži še četrti: katastrofa.

Kajti morebiten zdrs ali usad v bregu zaradi malomarnega odnosa upraviteljev do ozemlja bi bil prav to - katastrofa.

Marjan Kemperle

OBČINA TRST Odbor odobril novi pravilnik o nočnem miru

Tržaški občinski odbor je včeraj na predlog podžupanje in odbornice za varnost Fabiane Martini ter odbornika za gospodarski razvoj Edija Krausa odobril pravilnik, ki ureja stvari na področju zagotovitve nočnega miru, točenja pijač in zabave na zasebnih in javnih površinah.

Pravilnik bo zdaj romal v rajonske svete in nato v občinski svet. Če ga bodo odobrili, bo med drugim določal, da morajo lastniki lokalov, kjer se prodajata hrana in pijača, tudi v času zaprtja na vidno mesto obešiti urnik odprtja, prav tako bodo morali skrbeti za čistočo in spoštovanje pravil o sobivanju. Obenem bo z novim pravilnikom trajno preprečena prodaja ustekleničenih pijač med 24. in 5. uro (razen za njihovo uživanje v notranjih prostorih).

Po 23. uri bodo morali lokali utišati glasbo, enako velja - za dni od nedelje do četrтка - tudi za izvajanje oz. vrtenje glasbe na prostem, ki bo ob petkih, sobotah in predprazničnih dneh mogoče do 24. ure. Izjeme so dnevi, ko bo vrtenje glasbe mogoče do 1. ure ponoči: gre za 14. februar (sv. Valentin), pust (od pustnega četrтка do pustnega torka), 8. marec (dan žena), 15. avgust (veliki šmaren), obdobje pred regato Barcolana (od četrтка do sobote) in 31. oktober (Halloween - točneje predvečer Vseh svetih), medtem ko bi 31. decembra (sv. Silvester oz. zadnji dan leta) glasbo lahko vrteli do 3. ure. Kršilci bodo morali plačati od 150 do 900 evrov kazni.

PRED DNEVI Umrj je kulturni delavec in publicist Edoardo Kanzian

Pred dnevi je umrl kulturni delavec Edoardo Kanzian, dolgoletni predsednik kulturnega združenja »Il pane e le rose«. Že dolgo je bil bolan, a je kljub temu še do nedavnega prirejal javna srečanja, ki jim je pogosto sledil tudi naš dnevnik. V Trstu je bil znan po številnih kulturnih pobudah, ki so zajemale najrazličnejšo tematiko. Še zlasti so mu bile pri srcu zgodovinske in literarne teme, vsekoli pa se je zavedal za sožitje, ki je bilo zanj podlaga za uspešno življenje Trsta.

Pred leti je bil Kanzian tudi novinar publicist, med drugim je sodeloval s kopirskim radiom in televizijo. Posebej gre omeniti številne kulturne večere, ki jih je prirejal v Društveni gostilni na Kontovelu, ko je gostinski obrat vrsto let upravljal Carlo Papucci. S Kanzianom sta našla tematsko sozvočje in društveno gostilno oplemenitila z večletnim nizom predavanj, srečanj s pisatelji in drugimi ustvarjalci. Posebno pozornost je Kanzian pri svojih pobudah namenjal naši skupnosti, zgodovini Slovencev in slovenski literaturi. Želel je, da bi bili Slovenci v Trstu bolj poznani, glede tega se je zavedal velikega deficita iz preteklosti. Bil je pozoren in pogosto kritičen bralec Primorskega dnevnika, vselej konstruktiven in dialoški.



Avto zbil otroka

Kazalo je hudo, a na koncu se je izkazalo, da hujših poškodb ni bilo. Gre za prometno nesrečo, ki se je pripetila včeraj popoldne okoli 15.50 v Ul. Chiadino na višini hišne številke 63, kjer je avtomobil zbil enajstletnega otroka, ki je končal v vetrobran vozila in utrpel udarec v glavo. Na kraj nesreče so prihiteli pripadniki krajevne policije in reševalci službe 118, ki so otroka prepeljali v katinarsko bolnišnico, kjer pa so ugotovili, da ni utrpel hujših poškodb, tako da so ga že včeraj premetili v otroško bolnišnico Burlo Garofolo.

Nesreči v Štivanu in v Ul. Imbriani

Včeraj je prišlo tudi do dveh lažjih nesreč v štivanski papirnici in v Ul. Imbriani. Kolikor nam je uspelo izvedeti, je do nesreče v Štivanu prišlo okoli poldne, vanjo pa je bila vpletena ena oseba, ki bi jo dva vagona utegnili zmečkati. K sreči se to ni zgodilo, tako da so reševalci službe 118, ki so na prizorišče prišli skupaj z devinskimi karabinjerji, ponesrečeno osebo prepeljali v tržiško bolnišnico brez nujnosti. Do druge nezgode je prišlo okoli 16.20 na dvorišču nekega bara v Ul. Imbriani, kjer je eksplodirala posoda s plinom neke hladilne naprave, ki so jo pravkar nastavljali. Po informacijah, ki smo jih prejeli, naj bi pri tem delavec izgubil ravnotežje in padel z lestve, pri tem pa utrpel udarec v prsni koš. Reševalci službe 118, ki so prispeli skupaj z gasilci, so ga prepeljali v katinarsko bolnišnico, njegovo zdravstveno stanje pa naj ne bi bilo zaskrbljujoče.

Pristaniški potencial

Tržaško pristanišče ima po mnenju predsednice Dežele FJK Deборе Serracchiani vse pogoje za dodatno izboljšanje oz. širjenje prometa. Tako je potrdila na včerajšnjem zasedanju o infrastrukturah in kompetitivnosti v Rimu. Da bi manipulirali načrtovani milijon teu, pa bi bilo treba razširiti sedmi pomol v novem pristanišču, za kar bi potrebovali 90 milijonov evrov; upravitelj terminala je sicer že pripravljen na naložbo, ko bo pristaniška oblast poskrbela za potrebne prilagoditve. »Prav tako že več let čakamo prispevek v višini 32 milijonov s strani medministrskega odbora za gospodarsko načrtovanje Cipe za logistično platformo (ob 70 milijonih pristaniške oblasti in dodatnih 30 s strani zasebnikov). Dovolj je zavlačevanj, ki hromijo Trst.

Sodelovanje pri infotočki ob letošnji Kraški ohceti

Organizatorji Kraške ohceti 2013 vabijo k sodelovanju osebe, ki bodo zadolžene ob tej priložnosti za informacijsko točko - infopoint. Pogoji so: status študenta, polnoletnost, obvladanje slovenščine in italijanščine po možnosti tudi angleščine in/ali nemščine ter poznavanje krajevne stvarnosti. Prošnje na prostem papirju predložite tajništvu Občine Repentabor najkasneje **do 2. avgusta**. Na podlagi predstavlenih prošelj, bosta izbrani dve osebi zadolženi za infotočko, ki bosta morali biti oblečeni v narodni noši. Za razne informacije se lahko obrnete na tajništvo Občine Repentabor, tel. št. 040-327335.

Gospodarstvo in zakonitost

Tržaška Trgovinska zbornica prireja danes popoldne v konferenčni dvorani zbornice na Borzнем trgu 14 z začetkom **ob 15. uri** posvet o gospodarstvu oz. varnosti in zakonitosti, ki so strateškega pomena za utrditev razvojnih politik. Beseda bo tekla o podkupovanju in nezakonitih potegavščinah, ki se žal v kriznem obdobju vse bolj širijo. Med drugimi bosta spregovorila tudi prefektinja Francesca Adelaide Garufi in javni tožilec Federico Frezza.

Nocoj Trst ljubi jazz

V okviru vsakoletnega festivala TriesteLovesJazz - Trst ljubi jazz bodo drevi na oder Verdijevega trga od 21. ure stopili udeleženci nagrade Franco Russo, za njimi trio Enrico Zanisi, Alessandro Paternesi in Joe Rehmer, za konec pa še trio Max Sornig Jazz Combo. Vstop je prost.

Nagrada Lilian Caraian

V državni knjižnici Stelio Crise na Trgu Papa Giovanni XXIII 6 (2. nadstropje) je na ogled razstava del, ki so sodelovala na 27 nagradi Lilian Caraian. Razstavljenih je 28 del mladih umetnikov. Zmagovalca bodo uradno nagradili jutri ob 18. uri. Razstavo si je mogoče ogledati od ponedeljka do četrтка od 10. do 18.30, ob petkih in sobotah od 10. do 13. ure. Vstop je prost.

V Miljah snemajo film

V zaselku Zindis v Miljah poteka že od včeraj enotedensko filmsko poletno središče za otroke med 8. in 15. letom starosti. Cilj projekta, ki ga vodijo združenje MerryGoRound, socialna zadruga La collina ter mladinska konzulta miljske občine, je realizacija kratkometražnega filma, ki ga bodo predvajali v kinodvorani Ariston. Malčke je obiskala tudi avstralska družina Verhage - to so mati, oče in dva otroka, ki potujejo po svetu s kolesom.



ARTEDEN - V soboto se je v Lonjerju uspešno sklenila mednarodna umetniška delavnica

Sinergija različnih umetnosti

Skupna interaktivna uprizoritev petih letošnjih udeležencev, predstavnikov različnih zvrsti umetniškega ustvarjanja, lahko nudi najboljšo obnovo pomena enajste izvedbe Artedna. Nastop plesalke Daše Grgič, pesnika Roberta Dedenara, fotografije Yoshimi Yokoyama, slikarja Zorana Rožiča in saksofonista Tomaža Nedoha priča o možni skupni sinergiji različnih izraznosti: pesnik poda čopič slikarju, zvoki saksofona spremljajo skupne gibe ustvarjalcev, fotografski objektivi ujame simbolične trenutke ...

V imenu organizatorjev je na sobotnem zaključnem večeru spregovorila predsednica KD Lonjer-Katinara Darja Kodrič. Prisotnim je orisala pomen mednarodne umetniške delavnice in se nato zahvalila vsem, ki so sodelovali pri projektu, in sicer Zvezi slovenskih kulturnih društev, društvu za umetnost Kons, fotokrožku Foto video Trst 80, Mladinskemu združenju Lonjer-Katinara, Pihalnemu orkestru Ricmanje ter pokroviteljem pobude Občini Trst in Pokrajini Trst. Med številnimi navzočimi je bil prisoten tudi Marino Marsič, pokrajinski tajnik SKGZ za Tržaško.

S sobotnim večerom so želeli organizatorji neposredno približati prisotnim umetniško ustvarjanje, tako da je vsak dobil na voljo zemljevid prostora in si je nato lahko samostojno v različnih prostorih športno-kulturnega centra ogledal lokacijsko razčlenjeno razstavo. Pred tem sta slovenski glas-

Z leve pesnik Roberto Dedenaro, plesalka Daša Grgič, slikar Zoran Rožič, glasbenik Tomaž Nedoh in fotografinja Yoshimi Yokoyama na sobotnem zaključnem večeru

KROMA



benik Tomaž Nedoh in tržaški poet Roberto Dedenaro nastopila s skladbo posvečeno stenčniku: vetru, ki osvaja vasico nad tržaškim obmestjem. Mladi Tomaž je s svojo eksplozivno ustvarjalnostjo prikazal, kako se lahko z glasbo učinkovito stopi v stik s sočlovekom. Njegove melodije so se razpršile po prostoru v zadovoljstvo otrok, a tudi predstavnikov starejših generacij. Intimistični verzi poezije

Stenčnik so zapisani tudi na zidu pri stopnicah, ki vodijo do travnika pod prizoriščem. Besede so kot kamen, trdi naslov inštalacije Dedenara: pod drevsom na vrtu se v obliki spirale razprostirajo kamenčki. Vsebine duše se povezujejo v celoto z naravo.

Lokalna stvarnost in tematika narave sta prisotni tudi v delih Zorana Rožiča, slikarja iz Slovenj Gradca. Če je Jezus iz Lonjerja na živordecem

platnu postal že prava zvezda letošnje izvedbe Artedna, nakazuje slika Današnja noč v Lonjerju čutečnost izražanja umetnika. Rdeča, modra in rumena, tri osnovne barve sestavljajo nekakšno vezno nit vseh njegovih razstavljenih slik. S kolažem črno-belih fotografij pa je japonska fotografinja Yoshimi Yokoyama (Yoki), ki že dalj časa živi v češki prestolnici, podčrtala svojo zmožnost natančnega opazova-

nja dogajanja s priokusom lastnih čustev. V delih Lonjerski minimalizem in Vaje za pozornost so ujeti utrinki njegovega doživljanja tržaške okolice in dogajanja med potekom delavnice.

Kaj pa nam lahko pove telo v gibanju? Vse, kar nas obkroža, je lahko to, kar vidimo ali pa tudi kaj več, ima lahko nek pomen ali pa še drugega. Plesni gibi postanejo tako simbol spoznavanja telesnosti. V performansu v živo z naslovom BodyunTitled je koreografinja Daša Grgič mdr. vzpostavila zanimiv dialog s svojima sencama na zidu. Torej pogovor med različnimi jazi, v katerem pride na dan bogastvo pomena ambivalentnosti telesa?

Dogodek so obogatili tudi risbe in druge stvaritve otrok, ki so sodelovali v jutranjih delavnicah pod mentorstvom umetnikov Artedna in s pomočjo članov društva ter dela udeležencev večerne delavnice digitalne fotografije za začetnike, ki jo je vodila Mirna Viola. Foto Video Trst 80 predstavlja skoraj že nerazdružljivo celoto z Artednom. Kot je povedal predsednik Marko Civardi, je to že šesto leto njihovega plodnega sodelovanja. Ob projekciji fotografij tečajnikov so si lahko tako navzoči ogledali tudi Civardi-jev izbor slik o dogajanju na Artednu.

Kdor si želi presenečenj in išče navdih v smeri umetniške inovativnosti, lahko na Artednu dobi marsikateri odgovor. V pričakovanju naslednje izvedbe pa lahko že postanemo radovedni. (vpa)

GLEDALIŠČE - S koncertom v Verdiju v soboto odprli zanimivo razstavo v palači Gopčević

Bogat kulturni utrip Trsta leta 1913, na predvečer usodne prve svetovne vojne

Leta 1913 je Trst še vedno užival v sijaju avstroogrške monarhije, saj je bil prvo pristanišče prostrane dežele in ugledne velesile, pa tudi kulturno središče, v katerem so se prepletale italijanska, nemška in slovanska kultura - seveda, tudi takrat ne brez problemov, saj so irendentisti že močno ogrožali delikatno ravnotežje, ki se je kmalu potem ob koncu 1. svetovne vojne povsem porušilo.

Kulturni utrip se je pred krvavim zatonom razpredal v zavidljivem številu ustanov: opernemu gledališču Verdi, ki je z veliko in malo dvorano zrastle na začetku 19. stoletja, se je 1.1840 pridružila prostorna dvorana nemškega Schillerverein, 1.1878 gledališče Rossetti, samo leto kasneje gledališče Fenice, ki je z 2400 sedeži bilo največje; 1.1904 je po načrtu Maxa Fabianija v strogem mestnem središču zavzel naš Narodni dom-Balkan, 1.1907 pa gledališče Eden, ki je imelo 1000 sedežev. Še veliko manjših dvoran je poleg največjih ustanov gostovalo opere, operete, koncerte, gledališke predstave, pa tudi cirkus in kino.

Vse to in še veliko drugega nam prikaže razstava Trst 1913, ki je od 7. julija do 13. oktobra odprta v gledališkem muzeju Schmidl v palači Gopčević vsak dan od 9. do 19. ure, večkrat pa tudi zvečer. Slovesno otvoritev razstave je obeležil praznični koncert v gledališču Verdi, ki je privabil res veliko občinstva. Predstavila sta ga nadzornik Claudio Orazi in tržaški župan Roberto Cosolini, oba zelo zadovoljna nad sodelovanjem med najpomembnejšo glasbeno ustanovo naše dežele in tržaško občinsko upravo, ki želi v okviru Tržaškega poletja ponuditi čim večje število kvalitetnih dogodkov. Župan je orkestru, zboru in vsem gledališkim delavcem namenil zelo tople pohvalne besede, saj se njihovi profesionalnost in požrtvovalnost zrcalita v kvaliteti minule operne sezone, ki je kljub globoki krizi pritegnila pozornost vseh državnih medijev; orkester in zbor bosta



Sobotno odprtje razstave Trst v gledališču 1913 v palači Gopčević

KROMA

10. julija protagonista prestižnega ljubljanskega poletnega Festivala z Rossinijevim Stabat Mater, ki bo dan kasneje zavenel v Ogleju, na sporedu pa je še nekaj simfoničnih koncertov, ki bodo nadomestili Mednarodni festival operete, za katerega ni finančnega kritja.

Program koncerta ni bil povsem dosleden z vsebino razstave: morda bi se lahko osredotočil na glasbo Verdija in Wagnerja, velikanov, ki jima je razstava posvetila lep odsek ob istočasni 200-letnici rojstva, poslušali pa smo tudi odlomke iz oper Donizettija in Ponchiellija, poleg izbora iz umetnin obeh slavljencev. Dirigiral je Alvis Casellati, že uspešen odvetnik, ki je zapustil svojo pisarno v Manhattanu za negotov poklic glasbenika; novepočeni dirigent se je najbolje izkazal v Plesu ur iz Ponchiellijeve Gioconde in v Preludiju k Wagnerjevi operi Tristan und Isolde, manj zanimivo pa so zazveneli Uvertura in zbor Gli arredi festivi iz Nabucca, Ples cigank iz Traviate in zbor Che interminabile andirivieni iz Donizettijevega Don Pasquale.

Tako orkester kot dirigent, zbor in zborovodja Paolo Vero so prejeli res dolge in navdušene aplavze, ki so izvalili še nepogrešljivi Va' pensiero in ponovitev prazničnega zbora iz Nabucca, nato se je lep del poslušalcev napotil v glasbeni muzej Carlo Schmidl, čigar predverje je bilo pretesno za množico: direktorica mestnih

muzejev Maria Masau Dan in župan Roberto Cosolini sta ponosno predstavila razstavo, ki v treh pritličnih dvoranah prikazuje kulturni utrip v Trstu pred sto leti; o zasnovi je bolj podrobno spregovoril kustos Stefano Bianchi, ki se je toplo zahvalil celi vrsti strokovnjakov za dragoceno sodelovanje.

Skice in načrti, ki jih je Max Fabiani pripravil za naš Narodni dom, so razstavljene s spremnim besedilom, ki omenja gledališko skupino Slovenski diletanje, ki se je rodila 1.1874 in se 1.1902 preimenovala v Dramsko društvo, omenja tudi uprizoritev Smetanove Prodane neveste, ki je v Balkanu doživela tržaško premiero. Veliko plakatov, pa tudi kostumi in ekrani dopolnjujejo zanimivo postavitev, sicer pa je Muzej Schmidl med najlepše urejenimi in najbogatejšimi tovrstnimi ustanovami in si zasluži obisk skozi vse leto.

Župan je meščane povabil tudi na druge prireditve, ki bodo popestrile tržaško poletje, od festivala Trieste Loves Jazz do številnih dogodkov, med drugim tudi v Miramarskem gradu, ki bodo domačinom in turistom nudili lepe trenutke.

Katja Kralj

Praznik otrok danes v vili Sartorio

Tudi novonastali slovenski center otrok in odraslih Harmonija bo letos sodeloval z Občino Trst pri vsakoletni prireditvi za otroke in njihove starše SPURG - Spazi urbani in gioco po različnih mestnih parkih in lokacijah. Kot ostala sodelujoča združenja bo tudi center Harmonija ponujal niz animacijskih srečanj, ki bodo potekala vsak torek - od danes do 10. septembra (v primeru slabega vremena, bo prireditev odpadla) v vili Sartorio - Ul. Strada di Fiume (vhod z Ulice Modiano 5). Dogajanje je namenjeno otrokom od 2. do 10. leta starosti in njihovim staršem oz. spremljevalcem. Ob 17.45 do 19. ure bo poskrbljeno za raznorazne dejavnosti na temo vode in rastlin oz. dišavnic. V parku je namreč ribnik, v katerem živijo žabe, tako da bodo mali udeleženci lahko pobliže spoznali, kdo in kako živi v vodi. Spoznali pa bodo tudi rastline, ki tam rastejo, ugotovili, kako jih lahko uporabljamo ter spremljali proces fotosinteze. Predvidena je tudi animacija z Ernestom. Vstop je prost, več informacij pa je na voljo na spletni strani www.bambinieadulti.org oz. po elektronski pošti na naslovu info@bambinieadulti.org.

Včeraj danes

Danes, TOREK, 9. julija 2013

VERONIKA

Sonce vzide ob 5.25 in zatone ob 20.55
- Dolžina dneva 15.30 - Luna vzide ob 6.40 in zatone ob 21.15

Jutri, SREDA, 10. julija 2013

LJUBICA

VREME VČERAJ: temperatura zraka 28 stopinj C, zračni tlak 1016 mb ustaljen, vlaga 55-odstotna, severovzhodnik 15 km/h, nebo spremenljivo, morje rahlo razgibano, temperatura morja 23 stopinj C.

Prireditve

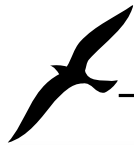
FOTOVIDEO TS 80 vabi na predavanje v sredo, 10. julija, ob 20.00 v Ul. S. Francesco 20, na temo »Internet kje, kaj in zakaj. Kaj lahko in kaj ne smemo«. Predavanje bo vodil strokovnjak računalniških sistemov Elvis Guštin.

KRD DOM BRIŠČIKI, pod pokroviteljstvom občine Zgonik, vabi v petek, 12. julija, ob 20.45 k vaški štirni v Briški na gledališko predstavo »11 a.m.: branč pri nas«. Nastopajo: Elena Pertot, Valentina Oblak, Julija Berdon in Maruška Guštin.

PIHALNI ORKESTER RICMANJE vabi na zaključni koncert, ki bo v petek, 12. julija, ob 21. uri na dvorišču hotela v Ricmanjih.

SKD TABOR, Prosvetni dom Opčine - Poletje pod kostanjem: petek, 12. julija, kabaretni večer »Koomics Cool« (Flavio Furian in Maxino s tečajniki kabaretske delavnice); četrtek, 18. julija, koncert keltske glasbe Girotondo d'Arpe »Wandering harps«. Začetek ob 21. uri. V slučaju slabega vremena bodo večeri v dvorani.

SKD FRANCE PREŠEREN in Skupina 35-55 vabita v društveni bar n' G'rico na ogled razstave fotografij »Boljunec sredi prejšnjega stoletja«.



Danes praznuje okrogli rojstni dan naša draga

Marjetka

Vse najboljše
ji iz srca želimo

vsi, ki jo imamo radi.

V nov dan se je rodila

Neža

Z Majo, Vanjo in Koljo se veselijo:

noni Jelka in Nataša, nono Peter,
teta Staška in stric Igor

Čestitke

Dobrodošla NEŽA! Poletni cvet je razveselili mamico Majo, očko Vanjo, bratca Koljo, babico Jelko in dedka Petra. Čestitamo veseli družini vsi pri Skladu in VZS Mitja Čuk.

Draga ERIKA in PAVEL! Je že bogata bera zdaj za vama, še mnogo lepega vaju še čaka, pa kanček sreče, a predvsem ljubezni v vrtičku svojem si skrbno gojita. To vama iz srca želijo Dina, Miloš, Irena, Miran, Štefan in Nina.

Danes naš nono SALVO okrogla leta slavi, vse najboljše in še mnogo zdravih dni mu želimo Nikol, Dejan in vsi domači.

Danes se v Boljuncu IVAN SUCI veseli, ker rojstni dan slavi. Še veliko zdravja in veselih dni mu želijo nona Anica in stric Stojan z družino.

Na jezikovnem liceju F. Prešerna je uspešno opravila maturo PETRA CARLI. Iskreno ji čestitamo in želimo še veliko uspehov v življenju vsi domači.

Šolske vesti

OTROŠKE JASLI MAJA, v prijetnem naravnem okolju, pod vodstvom strokovnega osebja, vabijo malčke do 3. leta. Tel. št.: 040-327522, 340-4022209.

RAVNATELJI SLOVENSKE VIŠJIE SREDNJE ŠOLE vabijo nove dijake, da potrdijo vpis v prve razrede do 12. julija 2013.

SLOV.I.K. - poletne dejavnosti za dijake od 26. avgusta dalje. »Trening« pred začetkom šolskega leta: slovenščina, angleščina in matematika, po izbiri še latinščina, grščina ali nemščina. Program in prijavna na www.slovik.org. Izpolnjene prijavnice zbiramo na info@slovik.org do 15. julija. Informacije: info@slovik.org ali tel. 0481-530412 (tor-čet, 10.00-12.00).

URAD ZA SLOVENSKE ŠOLE sporoča, da je z ministrskim dopisom AO-ODGPER 6604 bil objavljen ministrski odlok št. 572 z dne 28. junija 2013. Učno osebje, ki je že pogojno vključeno v pokrajinske lestvice in do predvidenega roka za predstavitev vloge pridobi predvideno habilitacijo oz. naslov podpornega učitelja ali profesorja, lahko vloži prošnjo za polnopravno vključitev v pokrajinske lestvice oz. seznane. Vse prošnje mora zainteresirano učno osebje vložiti preko procedure »Istanze on line« na spletni strani ministrstva za šolstvo do 14. ure dne 17. julija.

NA DTZ ŽIGE ZOISA bodo v poletnih mesecih uradi zaprti ob sobotah in v petek, 16. avgusta. Urnik tajništva: 8.30-12.30.

RAVNATELJSTVO LICEJA FRANCETA PREŠERNA sporoča, da bo šola med poletjem zaprta vse sobote ter v petek, 16. avgusta.

RAVNATELJSTVO LICEJA A.M. SLOMŠKA obvešča, da bo šola zaprta vse sobote do 31. avgusta.

SLOV.I.K. razpis in prijavna za programe 2013-14, namenjene dijakom in študentom, sta objavljena na www.slovik.org. Izpolnjene prijavnice zbiramo na info@slovik.org do 15. septembra. Informacije: info@slovik.org ali tel. 0481-530412 (tor-čet, 10.00-12.00).

Kino

AMBASCIATORI - 17.30, 20.15 »The Lone Ranger«.

ARISTON DEI FABBRI - 18.15, 21.30 »Cinema Komunisto«; 16.30, 20.00 »Bomber«.

CINECITY - 15.50, 17.30, 18.45, 20.40, 21.40 »The Lone Ranger«; 16.30, 18.50, 19.50, 22.15 »World War Z«; 16.10, 19.00, 21.00 »L'uomo d'acciaio«; 16.00, 18.05, 20.10, 22.15 »Dream Team«; 18.25 »Into the Darkness - Star Trek«; 16.30 »Dino e la macchina del tempo«; 16.30, 21.50 »Una notte da leoni 3«; 21.30 »The doors«.

FELLINI - 21.00 »Il fondamentalista ri-tuttante«; 18.45 »La grande bellezza«; 16.45 »Passioni e desideri«.

GIOTTO MULTISALA 1 - 16.30, 19.00, 21.30 »The Lone Ranger«.

GIOTTO MULTISALA 2 - 16.20, 18.10, 20.00, 22.00 »To the Wonder«.

GIOTTO MULTISALA 3 - 16.20, 18.10, 20.00, 22.00 »Il caso Kerenes«.

KOPER - PLANET TUŠ - 20.40 »Jekleni mož«; 18.20 »Jekleni mož 3D«; 16.35 »Krila«; 18.00 »Mojsi iluzij«; 15.20 »Nerodna tajnica«; 15.35, 18.25, 20.20, 21.20 »Osamljeni jezdec«; 16.05, 18.30 »Pošasti z univerze«; 15.40 »Pošasti z univerze 3D«; 21.15 »Prekrokana noč 3«; 17.40, 20.10 »Pripravnika«; 16.10 »Skrivnostni varuhi gozda 3D«; 18.40 »Svetovna vojna Z«; 21.10 »Svetovna vojna Z 3D«.

LJUDSKI VRT - 21.15 »Cosa aspettarsi quando si aspetta«.

NAZIONALE - Dvorana 1: 16.30, 18.20, 20.15, 22.15 »World War Z«; 16.10 »Epic«; Dvorana 2: 17.45, 19.40, 21.40 »World War Z 3D«; Dvorana 3: 16.15, 20.00, 22.10 »L'uomo d'acciaio«; 16.10, 17.30 »Dino e la macchina del tempo«; Dvorana 4: 18.30 »Blood«; 18.50, 20.30, 22.15 »Salvo«.

SUPER - Film prepovedan mladim iz-pod 18. leta starosti.

TRŽIČ - KINEMAX - Dvorana 1: 18.00, 21.00 »The Lone Ranger«; Dvorana 2: 17.30, 19.50, 22.10 »World War Z«; Dvorana 3: 20.30 »L'uomo d'acciaio«; 17.45 »Questi sono i 40«; Dvorana 4: 18.30, 20.10, 22.10 »Vogliamo vivere!«; Dvorana 5: 17.45, 20.00, 22.00 »Paulette«.

Lekarne

Do sobote, 13. julija 2013
Običajni urnik lekarn:
od 8.30 do 13.00
in od 16.00 do 19.30

Lekarne odprte tudi
od 13.00 do 16.00

Ul. Giulia 1 - 040 635368, L.go S. Vardabasso 1 - 040 766643, Žavljje - Ul. Flavia di Aquilina 39/C - 040 232253, Božje polje 1 - 040 225596 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

Lekarne odprte tudi od 19.30 do 20.30
Ul. Giulia 1, L.go S. Vardabasso 1, Korzo Italia 14, Žavljje - Ul. Flavia di Aquilina 39/C, Božje polje 1 - 040 225596 - samo s predhodnim telefonskim pozivom in z nujnim receptom.

NOČNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30
Korzo Italia 14 - 040 631661.

www.farmacistitrieste.it

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure)
Za dostavljanje nujnih zdravil na dom, tel. 040 350505 - Televita.
Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnic: 040 399-1111.



Odbor
ŠKD Cerovlje Mavhinje

se prisrčno zahvaljuje vsem,
ki so na katerokoli način pomagali pri organizaciji in izvedbi letošnjega

10. Zamejskega festivala amaterskih dramskih skupin.

Posebna zahvala naj gre pokroviteljem in sponzorjem.

Informacije KZE, bolnišnic in otroške bolnišnice, tel. (zelena številka) 800 - 991170, od ponedeljka do petka od 8. do 18. ure, ob sobotah od 8. do 14. ure. Nudi informacije o zdravstvenih storitvah, o združenih tržaških bolnišnicah in o otroški bolnišnici Burlo Garofolo.

Izleti

PETDESETLETNIKI (1950) občine Dolina in vzhodnega ter zahodnega kraša organizirajo v nedeljo, 14. julija, enodnevni izlet v Istro (avtobus in ladja). Na razpologo je še nekaj mest. Avtobus odpotuje od Fernetičev (lekarna pri meji) ob 7.10 in od gledališča Prešeren (Boljunec) ob 7.30. Rabi veljavna osebna izkaznica. Za informacije pokličite tel. št. 333-1157815 (Ladi) ali 339-7064120 (Milan).

Obvestila

BIOTERAPIJA V BAZOVICI (Bazovski dom, Ul. Gruden 72/1) - v juliju bodo srečanja danes, 9., v sredo, 10., in v četrtek, 11. julija, od 17.00 do 19.00. Za informacije tel. št. 040-226386 (Magda).

OBČINE OKRAJA 1.1 (Devin Nabrežina, Zgonik in Repentabor) in Zadruga L. Albero Azzurro, obveščajo, da bo brezplačna ludoteka, namenjena otrokom od 1. do 6. leta starosti, delovala v Igralnem kotičku »Palček« v Naselju Sv. Mavra ob sredah in petkih popoldne, 16.00-18.00, ob sobotah 10.00-12.00. Predvidene delavnice oblikovanja: Info: tel. št. 040-299099, pon-sob 8.00-13.00 - Igralni kotiček Palček.

ŠD POLET obvešča, da se je začel tečaj kotalkanja namenjen otrokom do desetega leta starosti. Prijave ob ponedeljkih in petkih od 17. do 18. ure na Pikelcu pri Poletu, Repentaborska ulica 32 na Opčinah ali ob isti uri na telefonski številki 040-211758. Vabljeni.

CENTER OTROK IN ODRASLIH HARMONIJA skupaj z občino Trst organizira praznik otrok od 2. do 10. leta in njihove starše v Vili Sartorio v Ul. Strada di Fiume (vhod na Ul. Modiano 5). Predvidena je animacija, ki se bo vršila danes, 9. julija, od 17.45 do 19. ure. V slučaju grdega vremena animacija odpade. Prost vstop. Info: 320-7431637, info@bambinieadulti.org, ali www.bambinieadulti.org.

RAJONSKI SVET ZA VZHODNI KRAS se bo sestel danes, 9. julija, ob 20.30 v svojem sedežu na Doberdobski ulici št. 20/3.

KMEČKA ZVEZA vabi na srečanje v sredo, 10. julija, ob 19. uri v sedežu Rajonskega sveta za Zahodni Kras na Prosoku št.159, v zvezi s projektom za obnovo poti na prosekem Bregu. Na srečanju bosta predsednik Konzorcija za Bonifikacijo Soške doline Enzo Lorenzon in direktor Daniele Luis predstavila prisotnim celoten projekt in predvidene razlastitvene postopke.

SZSO - TRŽAŠKI SKAVTI IN SKAVTI-NJE obveščajo, da si člani lahko nabavijo poletne kroge 10. in 18. julija, od 17. do 19. ure na sedežu, Ul. Risorta 3.

ELIC-SINTESI Umetniška šola za otroke obvešča, da bo delavnica umetnosti in ustvarjalnosti v naravi z akademskim umetnikom Leonardom Calvom potekala do 11. julija ter od 15. do 18. julija, 10.00-11.30 na kmečkem turizmu v Praprothu št. 11/b. Info na tel. 040-774586 ali 333-4784293.

SLOVENSKE FILATELISTIČNE KLUB L. KOŠIR vabi svoje člane na zadnje srečanje v tej sezoni. Srečanje bo v znani gostilni na Kontovelu v četrtek, 11. julija, ob 18.30.

TPPZ P. TOMAŽIČ sporoča, da bo v četrtek, 11. julija, ob 18.30 odhod avtobusa iz Padrič za nastop v Bertokih (ob 21. uri).

ČEBELARSKI KONZORCIJ POKRAJINE TRST obvešča vse čebelarje, da bo na sedežu, Repen št. 20, razdeljevanje zdravi 12. in 19. julija, od 17. do 19. ure; 26. julija pa bo odprt sedež z izvedencem. Na razpologo je tudi e-pošta: cons.apicoltristrieste@gmail.com.

OBČINA DEVIN NABREŽINA, v sodelovanju z Deželnim naravnim rezervatom Devinske stene in z Zavarovanim morskim območjem Miramare, vabi na naravoslovni izlet s čolnom od Rilkejeve pešpoti do Timave v soboto, 13. julija, popoldan. Na razpologo bo slovensko govoreči vodič. Izlet je brezplačen ter primeren za odrasle in družine. Rezervacije so obvezne in se sprejemajo, do zapolnitve razpoložljivih mest, do petka, 12. julija, s sledečim urnikom: od ponedeljka do petka, 9.00-12.00. Za informacije in rezervacije kličite na Urad za odnose z javnostmi Občine Devin Nabrežina, tel. 040-200824.

KRU.T obvešča člane, da je v teku vpisovanje za skupinsko letovanje na Malem Lošnju od 7. do 14. septembra. Vse zadevne informacije in prijave na društvenem sedežu, Ul. Cicerone 8/b, tel. 040-360072, kru.ts@tiscali.it.

JADRALNI KLUB ČUPA IN ZSŠDI organizirata 5-dnevne tečaje jadranga za srednješolce na jadrlnih deskah ter na jadrnicah tipa o'pen bic in FIV 555. Od ponedeljka do petka 13.00-18.00: 15.-19. julij; 29. julij-2. avgust. Omejeno število mest. Vpis in info: pon., sre. in pet. 9.00-13.00, sob. 16.00-18.00 na sedežu v Selskanskem zalivu, tel./fax 040-299858, info@yccupa.org, www.yccupa.org.

ORATORIJA NA KONTOVELU v priredbi OMPZ Baraga bosta potekala od 15. do 19. julija in od 22. do 26. julija. Vodili ju bodo mladi, strokovno usposobljeni animatorji iz Slovenije. Oratorijski program vsebuje vzgojno izobraževalne delavnice in igre. Vabljeni dijaki nižjih srednjih šol, učenci iz osnovne šole in otroci zadnjega letnika vrtca. Istočasno bo za študente in dijakke višjih šol potekal praktični tečaj vodenja mladinskih skupin. Za udeležbo se javite čim prej pri sestri Angelini, tudi na tel. št. 347-9322123.

JADRALNI KLUB ČUPA IN ZSŠDI organizirata 10-dnevni jadrlni tečaj na optimistih (namenjene osnovnošolcem, ki znajo plavati) od 22. julija do 2. avgusta, pon.-pet., 9.00-17.00. Poskrbljeno: jadrnica, rešilni jopič, kosilo, zavarovanje in vpis v FIV. Omejeno število mest. Vpisovanja in informacije: tajništvo ob ponedeljkih, sredah in petkih 9.00-13.00 in ob sobotah 16.00-18.00 na sedežu v Selskanskem zalivu, tel./fax 040-299858, info@yccupa.org, www.yccupa.org.

TPK SIRENA IN ZSŠDI organizirata do 27. julija, jadrlna tečaje namenjene otrokom od 6. do 12. leta. Info: tajništvo pomorskega sedeža, Miramarski drevored 32, ob ponedeljkih 9.00-12.00 ter ob sredah in petkih 18.00-20.00; tel. 040-422696, info@tpkcntsirena.it; www.tpkcntsirena.it.

NARODNA IN STUDIJSKA KNJIŽNICA obvešča, da bo do 31. avgusta odprta od 8. do 16. ure. Zaradi dopusta pa bo zaprta od 29. julija do 9. avgusta.

ZSKD obvešča, da bodo uradi v Gorici, Trstu in Solbici odprti publiki do 6. septembra po poletnem urniku (9.00-13.00). Zaprti bodo med 12. in 16. avgustom.

KK BOR IN ZSŠDI organizirata celodnevni Košarkarski Kamp na Stadionu 1. Maja, namenjen deklicam in dečkom od 6. do 12. leta. Prva izmena od 26. do 30. avgusta; druga od 2. do 6. septembra. Informacije in vpis na tel. 340-6445370, karinmalalan@gmail.com.

POLETNE USTVARJALNE DELAVNICE ZA OSNOVNOŠOLCE pod večjo roko mentorice Katje Lavrenčič bodo od 27. do 31. avgusta, v Mladinskem zdravilišču in letovišču na Debelem Ritcu. Če bi

se še kdo zaželel priključiti ustvarjalni skupini in doživeti bogate ustvarjalne počitnice ob slovenski obali se lahko nemudoma prijavi na sedežu ZSKD, tel. 040-635626, info@zskd.org, www.zskd.org. Na voljo je še nekaj prostih mest.

Mali oglasi

DAJEM V NAJEM na novo, popolnoma opremljeno stanovanje, 60 kv.m., Ul. Settefontane: dnevna soba s kuhinjo, spalnica, kopalnica, shramba in veranda. Tel. št.: 339-1026752.

LETOŠNJA MATURANTKA na klasičnem liceju nudi lekcije osnovnošolcem (vsi predmeti) ter srednješolcem in višješolcem bienija (vsi humanistični predmeti in angleščina). Tel. št.: 340-7430160.

PODARIMO simpatične mucke. Tel. št.: 040-568071.

PRODAJAMO 15 kamnitih kraških stopnic. Tel. št.: 338-1182211.

PRODAM deklisko narodno nošo, prilagodljivo za žensko, v odličnem stanju. Tel. št.: 333-5706864.

PRODAM mizo iz masivnega lesa, z merami 3,20x1,00, debelost lesa 8 cm, primerna za taverno. Pokličite ob uri kosila tel. št.: 349-5030471.

PRODAM skuter piaggio zip 100, letnik 2007, črne barve, 8,00 prevoženih km. Poklicati tel. št.: 335-7725320.

PRODAM KNJIGE za vse razrede vseh smeri liceja F. Prešerna. Tel. št.: 339-3280638.

PRODAM kamper, motorhome laika, letnik '91, opremljen z vsemi dodatki. Tel. št.: 333-4872311.

PRODAM knjige od 1. do 5. letnika zavoda J. Stefana, oddelek za mehaniko. Tel. št.: 040-214537 (v večernih urah).

PRODAM, samo ljubiteljem živali, štiri simpatične osličke. Pokličite tel. št.: 040-2070123 ali 339-2622683 ali 338-8961853.

Osmice

BORIS IN ARIELLA sta odprla osmico v Samatorci. Tel. št.: 040-229199.

ERIKA IN MARTIN sta v Križu odprla osmico. Vljudno vabljeni. Tel. št.: 040-220605.

OSMICA je odprta v Mavhinjah pri Normi. Tel. št.: 040-299806.

OSMICA je odprta v Šempolaju, v Oljčnem gaju. Vabljeni.

OSMICO je odprl Zidarič, Praproth št. 23.

OSMICO je odprla Sidonija v Medjivasi št. 10. Tel. št.: 040-208987.

OSMICO je v Slivnem odprl Iztok. Tel. št.: 040-200634.

TOMAŽ METLIKA - Žpanov vabi na osmico v Bazovico 32, Tel. št.: 040-226386.

Prispevki

V spomin na Olgo in Marijo Korošec daruje Marta Slavec 30,00 evrov za SKD F. Prešeren - Boljunec.

V spomin na padle partizane darujeta Emil in Angel Švab 26,00 evrov za vzdrževanje spomenika padlim v NOB v Križu.



Darujte
za
sklad



Bubnič
Magajna

www.primorski.eu/bubnicmagajna/



10.

**ZAMEJSKI
FESTIVAL
AMATERSKIH
DRAMSKIH
SKUPIN**

»Gledališka predstava, ki se je pred našimi očmi odvijala trinajst dni, je v svoji gledališki kreaciji povsem dosegla pričakovane cilje. (...) Uspešnost se izkazuje v že deseti ponovitvi pred množico občinstva. (...) Tako režiser kot igralci tvorijo skupaj zelo uigrano in dovršeno ekipo, ki je v vseh ponovitvah pokazala in dokazala, da ima rada izzive, da rada raziskuje in prav zaradi tega plemeniti in bogati ta poseben gledališki prostor.«

Tako je žirija letošnjega Zamejskega festivala amaterskih dramskih skupin utemeljila posebno nagrado, ki jo je ob deseti izvedbi in dvajsetletnici festivala podelila zaslužni ekipi Športno kulturnega društva Cerovlje Mavhinje. Presenečenje je tolmačilo hvaležne misli vseh nastopajočih, ki so imeli tudi letos dragoceno priložnost nastopanja in konfrontacije s strokovno žirijo, ter publike, katerim je prizadevno delo članov društva podarilo dva tedna sproščene zabave v prijetnem okviru leppega vaškega trga.

Na glavnem odru se je v nedeljo zvečer odvijalo tudi nagrajevanje, ko so mnjenja žirije prišla na dan in razveselila številne prisotne ustvarjalce. V otroški kategoriji je prvo nagrado prejela Tarta za mammo št. 5 dramske skupine Tamara Petaros za igralsko in režijsko dovršeno celoto. Na drugo stopničko lestvice se je povzpela gledališka skupina Hrast z domiselno predstavo Doberdobski di(v)jaki, tretje pa so bile »žareček«, večerne pravljice otroške dramske skupine Breg Ole–Luk–Oieja. Posebna priznanja v tej kategoriji so prejeli Mija in Klara Ukmar za vloge Lisice in Zajca v malem muziklu Mojca pokrajculja srednješolske skupine Jaka Štoka, za skupinsko igro pa člani uigrane skupine Ladjica, ki so se izkazali z zabavno predstavo Podkovana žaba.

Lutkovni biserček Štirje fantje muzikantje gledališke skupine O'Klapa je prejel prvo nagrado v mladinski kategoriji in še posebno nagrado za talentirano pripovedovalko Sanjo Vogrič. Žirija je podelila drugo nagrado vodvilu Krojač za dame v izvedbi mladinske skupine Slovenskega kulturnega kluba, Cirkus iz divjega zahoda mladinske dramske skupine Breg pa je s prepričljivo oblikovanimi komičnimi situacijami prejel tretjo nagrado.

Dovršena komedija absurda Umor v vili Rounq dramske družine F. B. Sedej je nedvomno izstopala v kategoriji odraslih in je bila tudi po mnenju žirije vredna zmage. Kot običajno ne zao-stajajo na mavhinskem festivalu niti koroški ustvarjalci, ki so letos osvojili drugo nagrado z inovativno predstavo Kdo čaka na konec v trikoju v izvedbi gledališke skupine KPD Šmihel. Burka o jezičnem dohtarju openskega društva Tabor pa je odnesla tretjo nagrado in posebno nagrado Meliti Malalan za igralski presežek.

Nagrada publike je upravičeno evidentirala simpatične (u)TRI(n)KE Mateja Grudna in Iztoka Cergola, ki sta tudi prejela posebno nagrado žirije za besedilo v sodobnem kraškem narečju in za izvirne songe.

Okrogla obletnica je lepa priložnost tudi za počastitev mentorjev in skupin, ki so na poseben način izkazali svojo zapisanost idealom festivala, saj so bili prisotni prav na vseh izvedbah. Za vztrajnost in zvestobo so posebno priznanje prejeli Beneško gledališče, Društvo Jaka Štoka ter režiserki Boža Hrvatič in Lučka Susić.

MAVHINJE - Na zaključnem nedeljskem večeru nagradili najboljše skupine

Zastor nad 13-dnevno predstavo

Devinsko-nabrežinska občinska odbornica Marija Breclj izroča posebno priznanje predsedniku ŠKD Cerovlje Mavhinje Paulu Antoniču za uspešno organizacijo festivala

KROMA



več fotografij na www.primorski.si



Nagrado občinstva sta prejela Matej Gruden in Iztok Cergol za predstavo u)TRI(n)KI

KROMA



Branje utemeljitev in podelitev nagrad so na mavhinskem odru spremljale glasbene točke narodnozabavnih Kraških muzikantov, za »dramatizirano« napovedovanje na slavnostnem zaključnem večeru pa sta poskrbela Marim Cheber in Matija Rupel. Člani žirije so aktivno sooblikovali večer: Loredana Gec je z napovedovalsko izkušnjo prebrala mnjenja žirije, Gojmir Lešnjak Gojc se je duhovito pogovarjal z nagradjenci, Samanta Kobal pa je v imenu žirije pohvalila vse nastopajoče, ki so letos pokazali zanimanje do širših gledaliških obzorij, predvsem s povečano pozornostjo do avtorskih glasbenih kulis.

Žiriji je s koordinacijsko funkcijo stal ob strani predsednik Zveze slovenskih kulturnih društev Igor Tuta, dolgoletni, aktivno angažiran prijatelj mavhinskega festivala, ki je v svojem uvodnem pozdravu pohvalil povezovalno vlogo te prireditve znotraj slovenske

manjšine. Uvodoma so spregovorili tudi predsednik Slovenske prosvete Marj Maver, ki je označil festival kot praznik slovenske besede, Dragotin Danev kot predstavnik Zadružne kraške banke, ki festival redno podpira, in predsednica Slovenskega stalnega gledališča Maja Lapornik, ki je v duhu letošnjega naslova sezone »Sledi srca« pohvalila dvajsetletno srčnost in zagnanost glavnih akterjev festivala, zaradi katerih je podpora poklicnega gledališča nekaj normalnega in samoumevnega v imenu skupne ljubezni do dramske umetnosti. Kot se za jubilejno priložnost spodobi, je napočil tudi čas za javno občinsko priznanje; prinesla ga je odbornica Marija Breclj, ki je članom društva podelila spominsko ploščo.

Nad potekom celotnega nagrajevanja je bdela predsednik društva Paolo Antonič, ki z društveno ekipo zagotovo že razmišlja o prihodnji izvedbi fe-



Prvo nagrado v otroški kategoriji je prejela dramska skupina Tamara Petaros KROMA



Prva nagrada v mladinski kategoriji je šla v roke gledališki skupini O'Klapa KROMA



Prvo nagrado v kategoriji odraslih si je prislužila dramska družina F. B. Sedej KROMA

stivala, kateri so člani društva in sodelavci ponovno pripravljeni posvečati veliko prostega časa za plemenito in nesebično zadoščenje, ki ga daje poplačan trud amaterskih ustvarjalcev, in za raz-

vedrilo publike, tudi in predvsem tistih malih gledalcev, ki so vsak večer navdušeno napolnjevali prve vrste parterja pod zvezdami.

ROP

MAVHINJE - Zadnja tekmovalna in zadnja netekmovalna predstava

Sobotni finale z gledališko skupino iz Koroške ter z duom Rita in Helena

Gledališka skupina KPD Šmihel

Kot zadnja je v tekmovalnem programu 10. zamejskega festivala amaterskih dramskih skupin v soboto nastopila gledališka skupina Katoliškega prosvetnega društva Šmihel s skladno zgrajenim nizom štirih sodobnih dramskih besedil, prepoznavno združenih pod naslovom Kdo čaka na konec v trikoju. Z zelo dobro predstavo, takšno, ki je gledalcem v užitek in ki poleg tega sproži v njih celo vrsto asociacij in misli, so spet dokazali poseben dar naših koroških rojakov za gledališko dejavnost, ki jim omogoča, da se uspešno odločajo za zahtevna, nekonvencionalna sodobna gledališka dela in za moderne gledališke prijeme.

Režiserka Aleksandra Blagojevič je za štiri igralce - to so Marjan Rosenzopf, Kristina Gril, Lucija Wa-

kuonig in Andreas Wutte - v enovito predstavo združila fragmente iz dram Samuela Becketta (Čakajoč Godota in Konec igre), Edwarda Albeeja (Kdo se boji Virginije Woolf) in Milana Jesiha (Triko) in jih uvodno uokvirila v gledališko vajo z igralci, ki po samično stopajo na oder in se med sabo pogovarjajo o vsakdanjih stvareh in povsem neprislusilno preidejo v začetni prizor iz slovite Albeejeve drame o uničevalnem odnosu med zakoncema, ki je bila velika uspešnica na začetku šestdesetih let.

Z enako neprislusilnostjo preidejo na popolnoma drugačen žanr z Beckettovo Čakajoč Godota, prizore iz Jesihovega niza ljubezenskih situacij Triko prikažejo kot avdicijo in nastop sklenejo z Beckettovo Konec igre.

Pod vodstvom režiserke Aleksandre Blagojevič in mentorice Micke Opetnik so štirje igralci s suvere-

nim nastopom, ki na odru ne potrebuje scenografije in rekvizitov, skoraj ne potrebuje kostumov, gledalce prevzeli v vseh štirih po žanru in slogu različnih fragmentih, tako da tudi njihov močno koroško barvani »r« ni zvenel moteče.

Rita in Helena ogreli občinstvo

Organizatorji mavhinskega festivala na oder pod zvezdami na vaškem trgu še najraje postavljajo komedije in humoristično obarvane nastope, kakršen je bil ženski klepet Rite in Helene, s katerim sta v netekmovalnem programu Tatjana Turko in Valentina Štrain sklenili niz sodelujočih predstav.

Rita in Helena sta čistilki; ena mlajša, druga starejša, ena od tu doma, druga priseljenka iz Romunije; obenem tekmici in solidarni tovari-

šici; malo si nagajata, malo se prerekata, še največ pa sta ena drugi v pomoči in oporo.

Nastop Tatjane Turko in Valentine Štrain je pravzaprav niz besednih skečev v dvoje. Lotevata se večnih tem, večinoma ženskih, in ženske teme še največkrat zadevajo moške. Čeprav je okvir klepete sodoben, je vendarle izbrani vidik nekoliko staromodni; še zlasti ženski problemi niso prikazani tako, kot jih vidijo in doživljajo sodobne ženske. Pravzaprav se predstava izogiblje problematičnih tem in se raje drži bolj splošno sprejemljive komičnosti, tudi s pridihom opolzlosti, resda zadržane tostran pretirane vulgarnosti.

Kakorkoli že, prirojeni komični talent in igralska izkušnost Tatjane Turko in Valentine Štrain sta uspešno spravljal v smeh gledalce, ki jih na mavhinskem trgu pod milim nebom končno ni več zeblo. (bov)



LAMPEDUSA - Papež Frančišek včeraj obiskal otok priseljencev

Cvetni venec v spomin na tiste, ki niso preživel

RIM - Papež Frančišek je včeraj obiskal italijanski otok Lampedusa, kjer se je poklonil spomenu na afriške priseljence, ki so v iskanju boljšega življenja umrli med prečkanjem Sredozemskega morja. V morje je vrغل cvetni venec, med mašo pa je pred okoli 15.000 zbranimi obsodil brezbrzičnost sveta do trpljenja priseljencev. Ob prihodu na otok se je papež spomenu na preminule priseljence najprej poklonil s cvetnim vencem iz rumenih in belih krizantem, ki ga je s patroljnega čolna obalne straže vrغل v morje. Na krovu je bilo z njim le nekaj njegovih najožjih sodelavcev in osebnih stražarjev. Na vožnji ga spremljalo še okoli 150 ribiških čolnov, s katerih so v znak žalovanja zatulile sirene.

Zatem se je papež odpravil na nabrežje, kamor po potovanju čez Sredozemsko morje prispejo nezakoniti priseljenci, ki se na pot odpravijo z območja med Libijo in Tunizijo. »Molimo za tiste, ki jih danes ni tu,« je papež dejal skupini kakih 50 priseljencev različnih veroizpovedi, ki so na otok prispeli nedavno. Eden od njih je papežu pojasnil, da so svojo državo zapustili zaradi ekonomskih in političnih razlogov, ter Frančiška zaprosil za pomoč po dolgem trpljenju, poroča francoska tiskovna agencija AFP.

Sveti oče je nato na lokalnem stadionu daroval mašo, ki se je je udeležilo okoli 15.000 ljudi. V prvih vrstah so se



Ob prihodu na otok se je papež spomenu na preminule priseljence najprej poklonil s cvetnim vencem iz rumenih in belih krizantem, ki ga je s patroljnega čolna obalne straže vrغل v morje

ANSA

deli številni priseljenci. »Kultura blagostanja nas usmerja k razmišljanju o sebi, nas dela neobčutljive na krike drugih,« je dejal v pridigi in obsodil brezbrzičnost sveta do trpljenja priseljencev. Pozval je k »ponovni prebuditvi vesti«.

»Naši bratje in sestre so želeli najti izhod iz težkih razmer, da bi našli ne-

kaj spokojnosti in miru, boljši prostor zase in svoje družine, a našli so smrt,« je še poudaril. Odgovornost za njihovo smrt prelagamo drug na drugega, je dejal in opozoril, da smo izgubili občutek za bratško odgovornost. Papež je pozval h »konkretnim spremembam nekaterih stališč«, pohvalil pa prebivalce Lampe-

duse, dobrodelne organizacije in nekatere druge, ki izkazujejo pozornost priseljencem. »Ste majhna skupnost, a nudite zgled solidarnosti,« je ocenil Frančišek.

Papež je mašo daroval na oltarju iz lesa iz ribiškega žolna, na kakršnih ponavadi na otok prispejo priseljenci. Tudi križ in kelih sta bila izdelana iz enakega lesa. Na Lampedusi je pristal le okoli pol ure zatem, ko je na otok prispel čoln z okoli 160 novimi priseljenci. Tja se sicer vsako leto zateče več tisoč Afričanov, ki se v upanju na boljše življenje odpravijo na nevarno potovanje v večinoma prenapolnjenih čolnih. Pri tem številni izgubijo življenje. Po podatkih ZN je letos, večinoma zaradi utopitve, umrlo okoli 40 afriških priseljencev, ki so poskušali doseči Italijo, medtem ko so lani poročali o okoli 500 mrtvih ali pogrešanih.

Frančiškov obisk je bil neuraden, tokrat pa je Vatikan zapustil drugič, odkar je bil marca izvoljen za papeža. Prvi obisk je namenil zaslužnemu papežu Benediktu, ki ga je obiskal v rezidenci Castel Gandolfo.

EGIPT - V Kairu položaj vse bolj napet

Pod streli včeraj padlo 51 demonstrantov Konkretna nevarnost državljanske vojne

KAIRO - Egiptovska vojska je včeraj pred sedežem republikanske garde v Kairu proti podpornikom odstavljenega predsednika Mohameda Mursija uporabila strelno orožje in solzivec. Po navedbah bolnišničnih virov je bilo ubitih vsaj 51 ljudi, 435 pa ranjenih.

Muslimanska bratovščina je pozvala k vstaji v državi in mednarodnemu posredovanju. Okoliščine včerajšnjega incidenta niso povsem jasne. Muslimanska bratovščina trdi, da so Mursijevi privrženci mirno sedeli pred sedežem republikanske garde, ko je izbruhnilo nasilje. Vojska je po drugi strani sporočila, da je posredovala, ker je »skupina teroristov« skušala napasti sedež elitne republikanske garde ter da je bil pri tem ubit vojaški častnik, 40 ljudi pa je bilo ranjenih.

Do posredovanja vojske je prišlo okoli 4. ure zjutraj, ko so se številni protestniki udeleževali jutranjih protestov. Strele naj bi izzvala skupina protestnikov, ki je takrat skušala preplezati zidove sedeža predsedniške garde. Po navedbah nekaterih očividcev naj bi na protestnike streljala skupina moških v civilnih oblekah.

Egiptovska vojska je kasneje sporočila, da so aretirali okoli 200 ljudi, ki naj bi poskušali vdreti v klub republikanske garde. Oboroženi Mursijevi privrženci so nato zajeli dva vojaka, ki so ju prisilili, da sta sedla v vozilo in prek zvočnikov vzklikala gesla proti vojski in za Mursija.

Začasni egiptovski predsednik Adli Mansur je že odredil preiskavo glede današnjega nasilja. V ta namen je tudi ustanovil pravosodno komisijo. Na nasilje se je odzval tudi egiptovski liberalni voditelj Mohamed El Baradei. Obsodil ga je in pozval k neodvisni preiskavi.

Prav tako je smrtonosne izgrede v Kairu ostro obsodila turška vlada, v Ira-



Med demonstracijo Mursijevih privržencev

ANSA

nu pa so se odzvali na nedavno Mursijevo odstavitev in posredovanje vojske označili za »nesprejemljivo«. Muslimanska bratovščina je po pozvala k vstaji v državi in k mednarodnemu posredovanju, ki bi preprečilo državljansko vojno, kakršna divja v Siriji.

Egiptovsko tožilstvo je kmalu zatem odredilo zaprtje sedeža Stranke za svobodo in pravičnost, ki velja za politično vejo Muslimanske bratovščine. Za zaprtje so se odločili, ker naj bi v prostorih stranke našli orožje in vnetljivo tekočino.

Egiptovska vojska je podpornike odstavljenega islamističnega predsednika Mohameda Mursija popoldne pozvala, naj prekinejo s protesti, v okviru katerih so zasidli nekatera območja. Obljubila je, da jim zaradi sodelovanja na demonstracijah ne bodo grozile nikakršne pravne posledice. Tiskovni predstavnik vojske, polkovnik Ahmed Ali, pa je ob spraviljivih tonih ostro opozoril ljudi pred približevanjem vojaškemu objektom ali ogrožanjem nacionalne varnosti.

Prehodna vlada včeraj kljub drugačnim napovedim medtem še ni poskušala imenovati novega premiera Egipta. Skrajna islamska stranka salafistov Nur, ki je podprla odstavitev Mursija, je v prvem poskusu blokirala imenovanje zanj preveč sekularnega Nobelovega nagradenja za mir Mohameda El Baradeja. Sedaj naj bi bil na vrsti levosredinski odvetnik Zijad Baha al Din, ki pa mu stranka Nur prav tako nasprotuje, ker je bil nekoč član El Baradejeve koalicije Fronta narodne rešitve.

A v odzivu na včerajšnje dogodke pred sedežem republikanske garde je stranka Nur sporočila, da se umika iz pogovorov o sestavi nove vlade.

Mursi, ki se nahaja v priporu, je v nedeljo svoje podornike pozval, naj branijo legitimnost demokratično izvoljene vlade in predsednika. Na trgu Tahrir pa se je na isti dan zbralo kakih 250.000 podpornikov odstavitve Mursija, ki so izražali podporo vojski in jezo nad ZDA zaradi domnevne podpore Mursiju ter njegovi Muslimanski bratovščini. (STA)

EVROSKUPINA Zelena luč za pomoč Grčiji

BRUSELJ - Finančni ministri držav v območju evra so se na današnjem zasedanju v Bruslju dogovorili, da se Grčiji odobri naslednji obrok posojila v skupni višini do 6,8 milijarde evrov. Ker posojilodajalci ugotavljajo zamude Grčije pri izvajanju reform, pa bo ta obrok izplačan v več manjših delih in le ob predhodnem izpolnjevanju določenih pogojev. Izplačilo vsakega manjšega dela tokratne tranše posojila bo odvisno od grškega napredka pri uvajanju reform. Grčija naj bi tako ta mesec od evroskupine prejela štiri milijarde evrov, oktobra naj bi nato glede na izpolnjevanje pogojev sledilo izplačilo v višini ene milijarde evrov.

Poleg tega naj bi naslednji mesec od Mednarodnega denarnega sklada prejela še izplačilo v višini 1,8 milijarde evrov.

BRUSELJ Dačić in Thaci dosegla napredek

BRUSELJ - Premiera Srbije in Kosova Ivice Dačić in Hashim Thaci sta včeraj v novem krogu pogovorov pod okriljem EU v Bruslju dosegla napredek pri reševanju vprašanja telekomunikacij in energetike, je po srečanju sporočila visoka zunanja predstavnica EU Catherine Ashton. Kot je še sporočila, se bodo pogovori o tem nadaljevali v prihodnjih dneh, ko bo sicer sama obiskala Beograd in Prištino, medtem ko je novo srečanje premierov predvideno za 24. julij.

»Besedili sporazumov o telekomunikacijah in energetiki sta skoraj končani,« je v sporočilu zapisala evropska predstavnica. Da je bil dosežen načelen dogovor, je potrdil tudi kosovski premier Thaci, medtem ko je Dačić dejal, da je bil dosežen napredek, a nekatere podrobnosti še ostajajo nerešene, poroča hrvaška tiskovna agencija Hina.

Včerajšnji, že 13. krog pogovorov premierov je bil namenjen pregledu uresničevanja sporazuma o normalizaciji odnosov, ki sta ga strani ob posredovanju EU dosegli aprila. Aprilski sporazum in kasnejši napredek v pogovorih sta obema državam omogočila napredovanje na poti v EU.

Voditelji članic EU so 28. junija v Bruslju podprli začetek pristopnih pogajanj s Srbijo najpozneje januarja prihodnje leto, potrdili pa so tudi začetek pogajanj o stabilizacijsko-pridružitvenem sporazumu s Kosovom. Ashtonova bo zdaj odpotovala v Beograd, kjer se bo srečala s srbskim predsednikom Tomislavom Nikolićem, premierom Dačićem in podpredsednikom vlade Aleksandrom Vučićem. Iz Beograda bo nato v sredo odpotovala še v Prištino, kjer se bo srečala s Thacijem in predsednico Afite Jahjaga. Kot je Ashtonova sporočila v petek, želi na ta način doseči premik naprej v dialogu in pri uresničevanju doseženih dogovorov.

ZLATO
(999,99 ‰) za kg
30.860,40€ +331,78

SOD NAFTE
(159 litrov)
107,33\$ -0,36

EVRO
1,2850 \$ -0,30

EVROPSKA CENTRALNA BANKA 8. julija 2013

valute	evro (povprečni tečaj)	8.7.	5.7.
ameriški dolar	1,2850	1,2883	
japonski jen	130,04	128,97	
bolgarski lev	1,9558	1,9558	
češka krona	25,938	25,875	
danska krona	7,4594	7,4593	
britanski funt	0,86160	0,86055	
madžarski forint	294,52	294,80	
litovski litas	3,4528	3,4528	
latvijski lats	0,7021	0,7019	
poljski zlot	4,2959	4,2847	
romunski lev	4,4483	4,4408	
švedska krona	8,7898	8,6562	
švicarski frank	1,2404	1,2348	
norveška krona	7,9650	7,9525	
hrvaška kuna	7,5180	7,4998	
ruski rubel	42,7520	42,7630	
turška lira	2,5025	2,5110	
avstralski dolar	1,4145	1,4049	
braziljski real	2,8916	2,8987	
kanadski dolar	1,3567	1,3554	
kitajski juan	7,8818	7,9006	
indijska rupija	78,0700	77,7680	
južnoafriški rand	13,0845	12,8890	



GORIŠKA - Ilaria Cecot nasledila Bianco Dalla Pietra

Na pokrajini nova odbornica

Na pokrajini imajo novo odbornico. Predsednik pokrajine Enrico Gherghetta je v odbor imenoval 38-letno Ilario Cecot iz Romansa. Cecotova je nasledila Bianco Della Pietra, ki je pred dvema tednoma odstopila iz osebnih razlogov. Cecotova bo odgovorna za delo, socialo, šolstvo, poklicno usposabljanje, odnose z združenji, prostovoljno delo, stanovanjske politike in enake možnosti. Cecotova je bila v Romansu občinska svetnica med mandatom župana Alessandra Zanelle, Gherghetta jo je izbral na podlagi seznama možnih kandidatov, ki mu ga je predstavila stranka Levica, ekologija, svoboda. To je sicer že druga zamenjava v pokrajinskem odboru v kratkem času; po izvolitvi v deželni svet je namreč odstopila pokrajinska odbornica Sara Vito, ki jo je nasledila Vesna Tomsč.

»Pred sabo imam težko nalogo, še predvsem na področju dela in šolstva, vendar sem povsem pripravljena na nov izziv. Nadaljevala bom z delom, ki ga je zelo dobro zastavila moja predhodnica Bianca Della Pietra, čim prej pa se želim srečati in vzpostaviti čim bolj plodno sodelovanje z deželno odbornico Loredano Panariti,« poudarja Ilaria Cecot.

Do sprememb v upravi prihaja tudi v Doberdolu. Kot smo že poročali, je konec junija s podžupanskega mesta iz delovnih razlogov odstopila Luisa Gergolet. Na njeno

mesto naj bi po neuradnih informacijah župan Paolo Vizintin v prihodnjih dneh imenoval Fabia Vizintina, 33-letnega tajnika doberdobske sekcije Demokratske stranke in člana deželnega vodstva Slovencev v Demokrski stranki. Fabio Vizintin že sedi tudi v doberdolskem občinskem svetu, v katerega je bil izvoljen pred štirimi leti. Na podžupanskem mestu naj bi torej ostal manj kot eno leto, saj bodo v doberdolski občini volitve ravno prihodnjo pomlad.

Ilaria Cecot

FOTO T.U.



GORICA - Uradno imenovali izvajalca

Pred koncem tekočega leta še ena kolesarska steza v mestu

V prihodnjih mesecih bodo med Rafutom in Travnikom začeli urejati novo kolesarsko stezo, ki jo občina Gorica načrtuje v okviru evropskega projekta »Croctal - Krajina in čezmejne kolesarske poti«. Steza, pravijo goriški upravitelji, bo nov element povezovanja med Gorico, Novo Gorico in Šempetrom-Vrtojbo, saj se bo pri bivšem mejnem prehodu Rafut priključila na slovensko kolesarsko mrežo.

Gradbena dela, ki se bodo začela v prihodnjih mesecih in jih pakt stabil-

nosti ne omejuje, saj so financirana z evropskim denarjem, bo izvedlo podjetje Vidoni iz kraja Forgaria del Friuli, ki je na izključni ceni 106.000 evrov ponudilo 8,185-odstotni popust. Družbo, na katero se je prijavilo 18 podjetij, so izpeljali maja, v prejšnjih dneh pa je tehnični urad občine potrdil imenovanje izvajalca. Vključno s stroški načrtovanja bo kolesarska steza stala 139.400 evrov, ki jih je občina zagotovila Evropska unija v okviru projekta »Croctal - Krajina in čezmejne kolesarske poti«,

pri katerem je vodilni partner goriška pokrajina. V okviru tega evropskega projekta bo pokrajina uresničila tudi dva nova odseka kolesarske poti v Brdih ter med Mirnom in Sovodnjami, v katera bodo skupno vložili 95.000 evrov.

Projekt kolesarske steze med predorom Bombi in Rafutom so izdelali goriški občinski uradi. Dela naj bi se začela konec poletja, podjetje pa bo od odprtja gradbišča imelo na razpolago približno dva meseca in pol, da zaključi gradbena dela.

OSLAVJE - Preiskava o Klanjščku še poteka Neposrednega vzroka smrti ni mogoče ugotoviti

Izvedenec izključil zaužitje prevelikega odmerka psihoaktivnih snovi

»Izvedenec sodne medicine je izključil zaužitje prevelikega odmerka prepovedanih drog ali drugih psihoaktivnih snovi kot vzrok smrti,« je včeraj za Primorski dnevnik pojasnila novogoriška višja državna tožilka Branka Oven. Gre za primer 24-letnega Ferdinanda Klanjščka, Vanje, z Oslavja, čigar posmrtni ostanke so bili najdeni 17. aprila na območju odlagališča v Stari Gori. Na ljubljanskem inštitutu za sodno medicino so identiteto pokojnika potrdili že konec aprila.

Da na trupu ni bilo nobenih poškodb, smo z omenjenega inštituta prejeli pojasnilo že v začetku maja. Rezultatov toksikološke analize pa tedaj še ni bilo, saj je bil zaradi razpadajočega stanja trupla postopek zahteven in zato dolgotrajnejši. Zaključke toksikološke analize so potem najprej prejeli na novogoriškem okrajnem sodišču, in sicer 26. junija. Od tam so jih posredovali na tožilstvo, ki je dokumentacijo prejelo minuli četrtek. »Neposrednega vzroka smrti zaradi močno napredovalih sprememb trupla ni bilo mogoče ugotoviti. Kot neposreden vzrok smrti pa je izvedenec izključil zaužitje prevelikega odmerka prepovedanih drog ali drugih psihoaktivnih snovi. Glede na podatke o pogrešanju osebe je bil verjeten čas smrti 21.1.2013 med 00.00 in 23.00 uro,« je še zapisala Branka Oven v včerajšnjem odgovoru. Na Klanjščkov truplo je občan, kot smo že poročali,

naletel 17. aprila ob 8.41 na območju Stare Gore oz. v bližini tamkajšnjega odlagališča odpadkov. Vanjo – tako so ga klicali domači in prijatelji, so sorodniki pogrešali od 20. januarja. Nazadnje so ga videli 21. januarja v zgodnjih jutranjih urah v Gorici. Dva dni kasneje je bil njegov osebni avtomobil najden v Šempetru pri Gorici. Za pogrešanim je nato stekla obsežna iskalna akcija. Njegovi sorodniki in prijatelji so marca na goriškem Travniku celo organizirali sprevod, s katerim so apelirali na javnost, naj se iskanje Vanje nadaljuje.

V zvezi s primerom še vedno poteka kriminalistična preiskava okoliščin najdbe trupla v smeri suma storitve kaznivnega dejanja skrinitve trupla, so včeraj povedali na novogoriški policijski upravi. Po 313. členu Kazenskega zakonika Republike Slovenije je pod opredelitvijo »skrinitve trupla« navedena naslednja razlaga: »Kdor neupravičeno skrije, odnese, poškoduje, uniči ali kako drugače oskruni truplo, del trupla ali posmrtno ostanke, se kaznuje z zaporom do dveh let.« »Drugi podrobnosti v tej fazi zaradi interesa kriminalistične preiskave ne moremo posredovati,« so še dodali na novogoriški Policijski upravi. Novogoriški kriminalisti v okviru omenjene preiskave aktivno sodelujejo tudi z italijanskimi varnostnimi organi.

Katja Munih

GORICA-TRŽIČ - Bela noč

Prej sprehajanje kot nakupovanje



Bela noč v Gorici

MAREGA

Bela noč, ki so jo med vikendom priredili tako v Gorici kot Trzinu, je bila v obeh primerih uspešna. Številne obiskovalce so našli tako na tržiščem osrednjem mestnem trgu kot v središču Gorice. Ulice so bile žive in polne sprehajalcev, tudi v javnih lokalih so našli veliko ljudi, ki so si privoščili osvežilno pi-

jačo ali sladoled. Na sprehod so se torej odpravili številni Goričani in Trzinčani, precej manj pa je bilo tistih, ki so se odločili, da bodo sprehajanje združili z nakupovanjem. Negativne posledice splošne gospodarske krize se še kako poznajo, tako da ljudje kupujejo le najnujnejše, kar seveda velja tudi za oblačila in obutev.

V Fari zgorelo skladišče

Goriški gasilci so včeraj popoldne intervenirali v Fari. Okrog 15.30 je iz še nepojasnjenih razlogov zagorelo v skladišču drv ob eni izmed hiš v Ulici Dante Alighieri. Gasilci, ki jih je poklical sosed, so ogenj kmalu pogasili, požar pa je kljub temu uničil dober del uskladiščenih drv.

Avstralec preveč napihal

V noči z nedelje na včerajšnji dan so policisti v Goriških Brdih ustavili 62-letnega voznika, državljan Avstralije, in mu odredili preizkus alkoholiziranosti. Rezultat je pokazal, da je imel v organizmu 0,76 miligrama alkohola v litru izdihanega zraka. Ker se voznik ni strinjal z rezultatom odrejenega preizkusa, so policisti odredili strokovni pregled, ki so ga opravili v novogoriškem zdravstvenem domu. Zoper voznika bodo zaradi kršitve določil prometne zakonodaje podali obdolžilni predlog na pristojno okrajno sodišče. (km)

Za uvod Philippe Daverio

V Trzinu bo do sobote potekal festival Lettere mediterranee. Na Trgu Falcone e Borsellino bo danes ob 21. uri spregovoril umetnostni kritik Philippe Daverio. Jutri ob isti uri bo na vrsti Daniele Biacchessi, urednik radia Radio 24. V četrtek, 11. julija, ob 20.30 bo spregovorila novinarica Ilaria Guidantoni, zatem pa se bodo preko zveze Skype povezali s tržiškim študentom Giacomom Cuscunajem, ki je trenutno v turškem mestu Gaziantep, kjer sodeluje pri projektu Tržaške univerze in turške nevladne organizacije. V petek, 12. julija, ob 20.30 bo Paola Gandolfi spregovorila o uporih in umetnostnih gibanjih v arabskih državah. Sledila bo gledališka predstava »La siora del zogo«, ki jo bo uprizorila skupina LaborAqua iz Starancane. V soboto, 13. julija, ob 20.30 bo Enrico Bullian spregovoril o svoji doktorski disertaciji o varnosti v tržiški ladjedelnici.

Noče čezmejne porodnišnice

»Goričani plačujejo davke v Italiji, vendar se bodo morali rojevati v tuji državi, pri čemer bodo tvegali, da jih v matičnem uradu vpišejo kot rojene v Sloveniji. Da se kaj takega ne bo zgodilo, pridite v čim večjem številu na našo manifestacijo.« Tako piše Franco Bertin v imenu gibanja Movimento popolare degli Italiani na Facebooku glede projekta goriškega zdravstvenega podjetja, ki preverja, ali bi lahko med Gorico in Šempetrom ustvarili skupen porodniški oddelk s sedežem v šempetrski bolnišnici. Bertin napoveduje, da prireja njegovo gibanje v sodelovanju s stranko Fiamma tricolore manifestacijo pred goriško bolnišnico v soboto, 27. julija, ob 10. uri.

ŠTANDREŽ Poštni urad bo zaprt še danes in jutri

Štandreški poštni urad bo zaprt še danes in jutri, potem ko je bil zaprt že včeraj. »V poletnih mesecih zapiramo za krajša obdobja poštne urade, v katerih je manj dela zaradi dopustov. Na ta način nižamo stroške delovanja, hkrati pa omogočimo uslužbencem, da tudi sami izkoristijo svoj dopust,« pojasnjujejo s podjetja Poste Italiane in opozarjajo, da so za potrebe strank vsekar odprti poštni uradi v Gorici in Sovodnjah. Hkrati razlagajo, da so pred časom o tridnevnem zaprtju štandreškega poštne urada obvestili goriško občino, kot se dogaja ob vsakršnem tovrstnem zaprtju.



ŠTEVERJAN - Festival narodnozabavne glasbe tudi letos spremljala številna publika

Med borovci slavili Poskočni muzikanti



Zmagovalci, Poskočni muzikanti, in predsednik društva F.B. Sedej Filip Hlede (levo); harmonikar med nastopom (desno); festival je spremljala množica gledalcev (spodaj)

FOTO I.ŠKORJANC



Poskočni muzikanti iz Slovenske Bistrice so zmagovali letošnjega Festivala narodnozabavne glasbe, ki je minuli konec tedna med borovce v Števerjanu privabila veliko ljubiteljev te zvrsti z obeh strani meje. »Predvsem v soboto smo organizatorji zaskrbljeno gledali v nebo, k sreči pa nam je vreme prizaneslo in nam omogočilo, da smo uspešno izpeljali program. Tudi letos je prireditveni prostor obiskalo veliko poslušalcev, zato smo povsem zadovoljni,« je povedal predsednik društva F.B. Sedej Filip Hlede, ki je v nedeljo izročil trofejo prvouvrščeni skupini.

Ob Poskočnih muzikantih so se ostalih priznanj veselili ansambel Tik-Tak iz Studena pri Postojni, ki je prejel nagrado občinstva, ansambel Dinamika iz Destrnika, ki je bil razglašen za najboljši kvintet, in ansambel Smeh iz Šoštanja, ki je prejel priznanje za najboljši trio. Ansamblu Smeh je šla tudi nagrada za melodijo (skladba »Brez tebe« avtorja Žige Školca), najboljše besedilo pa je po mnenju članov žirije imela pesem »Moj metulj« avtorja Branka Zupanca v izvedbi ansam-

bla Čepon s Horjula. Nagrado za debitanta so dodelili ansamblu Joc Bend iz Škofje Loke, predizbora za festival Alpen Grand Prix pa se bodo udeležili Savinjski kvintet, ansambel Joc Bend in ansambel Vikend.

Skupno je na Festivalu nastopilo 21 ansamblov iz Slovenije in iz zamejstva - s Tržaškega sta v Števerjan prišli skupini Kraški cvet in Osminka -, topel aplavz publike pa so si prislužili tudi gojenci centra Emil Komel iz Gorice (uvedli so petkov in sobotni večer) ter mladi Argentinci, ki so se v minulih tednih mudili na tečaju slovensčine v Ljubljani. Svoj nastop sta odpovedali skupina Dolenjski zvoki s Straže in ansambel Gregorja Gramca iz Krškega.

Vse tri večere sta profesionalno in duhovito vodila napovedovalca Andrej Hofer in Tjaša Hrobat. Komisijo za glasbo so sestavljali Slavko Avenik ml., Anja Burnik, Mihael Corsi, Bertl Lipusch, Denis Novato, Igor Podpečan, Patrick Quagiatto in Filip Hlede, ki je komisiji predsedoval, žirijo za besedilo pa so sestavljali Petra Koršič, Janez Dolinar in Martina Valentinčič.

Zmagovalec je Japonec

S sklepnim koncertom, na katerem je nastopilo pet finalnih tekmovalcev, se je zaključilo letošnje mednarodno tekmovanje saksofonistov, na katerem je nastopilo 46 tekmovalcev iz 20 držav, med njimi pet Slovencev. Solisti so zaigrali ob spremljavi Simfoničnega orkestra RTV Slovenija pod vodstvom dirigenta En Shaa. Prvo nagrado je osvojil Makoto Hondo iz Japonske. Med petimi saksofonisti, ki so se med seboj pomerili v finalu, sta bila Slovenca Janez Uršej, in Jan Gričar, Hrvat Lovro Merčep ter Japonca Makoto Hondo in Nozomi Sakai. Šestčlanska žirija je odločila, da prvo nagrado prejme Hondo, za njim se je uvrstil Gričar, sledili so Merčep, Uršej in Sakai. Nagrado za najboljšo izvedeno slovensko skladbo, ki jo podeljuje Mesto Nova Gorica, in posebno nagrado v obliki honorarnega koncerta na 18. mednarodnem srečanju saksofonistov, je dobil Slovenec Jan Gričar. (km)

Prekinitev dobave elektrike

Družba Enel sporoča, da bodo danes zaradi obnovitvenih del prekinili dobavo elektrike v Peliconovi ulici v Gabrjah in v Kosovelovi ulici na Peči. Prekinitev bo predvidoma trajala od 8. do 12. ure. V primeru težav so na voljo telefonske številke 395-435469, 315-462363 in 395-433504.

Župan svari pred prodajo

Ajdovski župan Marjan Poljšak in podžupana Igor Česnik ter Drago Vidrih so minuli petek v Kranju obiskali predsednika uprave Gorenjske banke Gorazda Trčka v zvezi z napovedano prodajo delnic ajdovskega Mlinotesta. »Nagovorili smo jih, da naj Gorenjska banka za uravnavanje dolgov Vipe Holdinga ne uporabi zaseženih delnic Mlinotesta, pač pa druge delnice in vrednostne papirje, ki so v lasti Vipe Holdinga,« je povedal Poljšak in gostitelja opozoril na »strašljive socialne posledice za Ajdovsko občino, ki bi jih prinesla prodaja delnic Mlinotesta največjemu konkurentu - ljubljanskemu Žitu«. Ajdovci so predlagali, naj finančni manjko pokrijejo s prodajo delnic podjetij Hit, Elektro Primorska, Elektro Celje, Elektro Maribor, Abanka, NLB, Goriške opekarne, in z ostalimi vrednostnimi papirji, ki jih ima v lasti Vipa Holding, pri čemer ta prodaja, po njihovem prepričanju, ne bo povzročila nobenih škodljivih posledic v teh podjetjih in v njihovem okolju. »Povedali smo jim, da bi po medijskih informacijah in po naši oceni imela prodaja delnic Mlinotesta Žitu Ljubljana strašljive posledice tudi zato, ker je Žito na prodaj in naj bi se prodalo tuji konkurenci. Samo Žito ima dovolj kapacitet, da s svojimi izdelki zapolni tržišče Mlinotesta, v Ajdovščini pa zmanjša ali celo ukine proizvodnjo večine izdelkov, čemur bo sledilo odpuščanje velikega števila zaposlenih. Novi brezposelni iz Mlinotesta pa so za naše razmere nesprejemljiv razvoj socialnega stanja v občini Ajdovščina,« je poudaril župan Poljšak, ki dodaja upanje, da bo Gorenjska banka izbrala drugo pot in ne propad Mlinotesta. »Proizvodnja hrane je strateška in ni sprejemljivo da bi kjerkoli v Sloveniji dopuščali nadaljnje uničevanje živilske industrije,« je prepričan. Gorenjska banka je, kot je znano, napovedala prodajo zavrubljenih delnic Vipe Holdinga na javni dražbi in prek borze. Po prvotnih napovedih naj bi Gorenjska banka prodajala deleže Elektra Celje, Elektra Maribor, Elektra Primorska, Mlinotesta in družbe Vipa ter manjše pakete delnic družbe Agroind Vipava 1894, ajdovske Lippe v likvidaciji in NLB. (km)

RONKE - Dodatno osebje

Knjižnica ponovno odprta od ponedeljka do petka

»Obljubili smo, da bomo ponovno podaljšali delovni čas knjižnice. Kljub težavam, s katerimi se občina sooča pri zagotavljanju raznih storitev, smo besedo držali, tudi zato, ker se bodo avgusta ponovno začele dejavnosti za otroke.« Tako je povedal ronški odbornik za kulturo Riccardo Aviani, ki je včeraj potrdil novico, o kateri se je v Ronkah »šušljalo« že nekaj dni. Knjižnica, ki je pomembna referenčna točka za številne bralce - članov imajo čez 3600 - bo ponovno odprta od ponedeljka do petka, kot je veljalo do marca, ko je morala občinska uprava zaradi krčenja deželnih prispevkov in omejitev pakta stabilnosti skrajšati čas delovanja. V zadnjih mesecih je bilo knjižnico mogoče obiskati ob ponedeljkih, sredah in četrtnih, ob torkih in petkih pa je bila zaprta. »Zdaj, ko smo končno lahko sprejeli letošnji proračun, bomo lahko v knjižnici zaposlili še eno osebo, ki je v preteklosti že sodelovala v ustanovo, na začetku avgusta pa bo v knjižnico premeščen še en občinski

uslužbenec,« je pojasnil odbornik. Knjižničarjev bo torej skupno pet, kar bo omogočilo tudi izvajanje dejavnosti za najmlajše. Dva knjižničarja je občina Ronke zaposlila s pomočjo finančnih sredstev, ki jih je dobila na podlagi zaščitnega zakona za Slovence. »Zakon št. 38 nam omogoča, da ponujamo primerne storitve tudi slovenski narodni skupnosti,« je povedal odbornik in spomnil, da ima ronška knjižnica tudi slovenski fond.

Občinska knjižnica Sandro Pertini je pomembno kulturno središče, v katerem ne zahajajo le domačini, ampak tudi prebivalci iz sosednjih občin. Odprli so jo 26. januarja 1991, od takrat pa je knjižnica stalno rasla. V palači iz osemnajstega stoletja tik ob ronškem županstvu imajo na treh nadstropjih 80.000 knjig in drugih dokumentov, fond pa se vsako leto poveča za približno 3.000 enot. Ob časopisih, med katerimi je tudi naš dnevnik, ter 6.000 DVD-jih in glasbenih zgoščenkah razpolaga knjižnica tudi z več tisoč slovenskimi knjigami.



Ronška knjižnica razpolaga z bogatim slovenskim fondom

BO NAVENTURA



Lekarne

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
MARZINI, Korzo Italia 89, tel. 0481-531443.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
OBCINSKA 2, Ul. Manlio 14 A/B, tel. 0481-480405.

DEŽURNA LEKARNA V KRMINU
STACUL, Ul. F. di Manzano 6, tel. 0481-60140.

DEŽURNA LEKARNA V KOPRIVNEM
CORAZZA, Ul. Buonarroti 10, tel. 0481-808074.

DEŽURNA LEKARNA V ZAGRAJU
LUCIANI, Ul. Dante 41, tel. 0481-99214.

Gledališče

SLOVENSKO NARODNO GLEDALIŠČU NOVA GORICA prireja Mednarodni festival uličnega gledališča »Ana Desetnica«; danes, 9. julija, ob 19.30 na Bevkovem trgu v Novi Gorici nastopa GAM & LJUD & mednarodna zasedba z delom »Mati korajža«; vstop prost, informacije na blagajna.sng@siol.net in po tel. 003865-3352247.

Kino

DANES V GORICI

KINEMAX Dvorana 1: 18.00 - 21.00 »The Lone Ranger«.
Dvorana 2: 17.40 - 21.00 »World War Z«.
Dvorana 3: 17.50 - 20.15 »Il caso Kerenes«.

DANES V TRŽIČU

KINEMAX Dvorana 1: 18.00 - 21.00 »The Lone Ranger«.
Dvorana 2: 17.30 - 19.50 - 22.10 »World War Z«.
Dvorana 3: 17.45 »Questi sono i 40«;
20.30 »L'uomo d'acciaio«.
Dvorana 4: 18.30 - 20.10 - 22.10 »Vogliamo vivere!«.
Dvorana 5: 17.45 - 20.00 - 22.00 »Paulette«.

Razstave

PALAČA CORONINI CRONBERG na Drevoredu 20. septembra v Gorici je odprta med 10. in 13. uro ter med 14. in 18. uro, zaprta je ob ponedeljkih.

ZDRUŽENJE AMICI DELL'ARTE FELICE vabi na ogled razstave z naslovom »Palpiti del bosco. Animali di legno di Giorgio Burgnich« v lokalu Hic Caffè v Ul. don Bosco 165 v Gorici; do 31. avgusta od ponedeljka do sobote 8.00-13.30, 15.30-21.00, ob nedeljah 8.00-13.00; vstop prost, informacije na hiccaffe@libero.it.

V POKRAJINSKIH MUZEJIH v grajskem naselju v Gorici je na ogled razstava z naslovom »La Provincia di Gorizia e Gradisca: autonomia e governo 1861/1914. Letture di un territorio«; do 3. novembra 9.00-19.00 od torka do nedelje.

V GOSTILNI MILJO pri Devetakih bo do 28. avgusta na ogled razstava računalniškega umetnika Bogdana Sobana iz Vrtojbe.

V GALERIJ LA FORTEZZA v Ul. Cioti 25 v Gradišču je na ogled razstava umetnice Qing Yue z naslovom »The Dragon's Lair«; do 10. julija ob četrtkih, petkih in sobotah 10.30-12.30, 17.30-19.30, ob nedeljah 10.00-12.30.

V MUZEJU TERITORIJA v palači Locatelli (Trg 24 Maggio 22) v Krminu je na ogled fotografska razstava z naslovom »Il tempo di 1 click« (razstavljajo Rosano Bertolo, Maurizio Frullani in Paul David Redfern); do 14. julija ob četrtka do sobote 16.00-20.00, ob nedeljah 10.30-12.30, 16.00-20.00; vstop prost.

V VILI DE FINETTI v Coroni pri Marianu bo do 31. julija na ogled razstava Paola Figarja in Claudia Mrakica z naslovom »Sospesi«.

V GALERIJ DIMENZIJA NAPREDKA, Velika pot 15 (poslovna cona) v Solkanu je na ogled razstava Nicole Montemorre z naslovom »Ostanki/Residuati«; do 30. avgusta od ponedeljka do petka med 9.00-17.00.

V RAZSTAVNIH PROSTORIH FUNDACIJE GORIŠKE HRANILNICE v Gosposki ul. (Ul. Carducci) 2 v Gorici je na ogled razstava z naslovom »Réclame. Manifesti e bozzetti del primo '900 dal Fondo Passero-Chiesa«; do 29. septembra od torka do petka 16.00-19.00, ob nedeljah in praznikih 10.00-19.00, vstop prost. Voden ogleddi razstave bodo potekali ob sobotah, nedeljah in praznikih ob 17.30 ali po domeni (Cooperativa Musaeus, tel. 340-5738264); več na www.fondazionecarigo.it.

Koncerti

»**LIFE MUSICHE DI SCONFINE**« poteka do 20. julija: 13. in 14. julija glasbena delavnica Giorgia Pacoriga (informacije in vpisovanje na in@dobialab.net) z naslovom »L'improvvisazione non si improvvisa« v razstavnih dvorani Delbianco v Ul. Flli Zamboni 2 v Štarančanu; ob koncu delavnice v petek, 14. julija, zvečer bo na sedežu Dobialab v Ul. Vittorio Veneto 32 - Dobbia - Štarančan koncert udeležencev; več na www.dobialab.net.

»**GRADO FESTIVAL OSPITI D'AUTORE**« na nasipu Nazario Sauro v Gradežu ob 21.30: danes, 9. julija, Nicola Conte in v torek, 16. julija, Brian May; za predprodajo vstopnic informacije na www.azalea.it in www.ticketone.it.

AŠKD KREMENJAK prireja 17. zamejski festival »Diaton 2013« 12., 13. in 14. julija v večnamenskem centru v Jamljah. Na programu bo v petek, 12. julija, ob 20. uri tekmovanje v briškoli; v soboto, 13. julija, ob 18. uri otroški ex tempore, ob 20. uri nastop folklorne skupine Gradina iz Ilirske Bistrice, nagrajevanje zmagovalcev ex temporeja in ples ob zvokih tria Atomix. V nedeljo, 14. julija, od 14. do 15.30 vpisovanje godcev na diatonično harmoniko, ob 16. uri začetek nastopov, sledila bosta podelitev priznanj udeležencem in nagrad zmagovalcem festivala ter ples ob zvokih tria Atomix. Deloval bo dobro založen bife s pristnimi zvrstmi na žaru in z domačo kapljico.

»**SOUND OF WAVES FESTIVAL**« na plaži »Costa Azzurra« v Gradežu: 13. julija, ob 21.30 Benny Benassi, informacije za predprodajo vstopnic www.azalea.it in www.ticketone.it. 14. julija ob 19. uri »Sunset Sunday«, vstop prost. 21. julija, ob 19. uri Albertino z radia DJ, vstop prost. 26. julija, ob 21.30 Elio e le storie tese, informacije za predprodajo vstopnic www.azalea.it in www.ticketone.it. 28. julija ob 19. uri »Sunset Sunday«, vstop prost. 4. avgusta, ob 19. uri »7.2 Tommy Vee - Mauro Ferrucci«, vstop prost. 11. avgusta ob 19. uri »First Class«, vstop prost. 15. avgusta ob 21. uri »The Birthday Party, vstop prost«. 18. avgusta ob 19. uri »Sunset Sunday«, vstop prost. 25. avgusta ob 19. uri »Closing Party«, vstop prost; več na www.soundofwaves.it.

V KC LOJZE BRATUŽ v Gorici bodo od sobote, 13., do nedelje, 21. julija, potekali simpozij, koncerti in 52. Mednarodno zborovsko tekmovanje Cesare Augusto Seghizzi v sodelovanju z društvom Incontri Culturali Mitteleuropei: 13. julija, ob 20. uri bo koncert slovenskega pianista Vladimirja Mlinariča; 14. julija, ob 16.30 Glasbeni simpozij in ob 20. uri koncert Godalnega kvarteta iz Konservatorija Adria; 15. julija, ob 20. uri koncert pianista Igorja Cognolata; 17. julija ob 20. uri koncert Gunnar Berg Ebsemble iz Salzburga; 18. julija, ob 21. uri otvoritveni koncert 52. Mednarodnega tekmovanja, nastopal bo Mepz Collegium Musicale iz Tallina v Estoniji; 19. julija, ob 14. in 21. uri tekmovanja v kategoriji glasbe 20. stoletja in sodobne glasbe; 20. julija, ob 9. uri tekmovanje v zvrsti lahke glasbe, jazz, blues, gospel; 20. julija ob 14. uri tekmovanje v ljudski glasbi; 21. julija, ob 9. uri tekmovanje v kategoriji 19. stoletja. V gledališču Verdi v Gorici bo 21. julija ob 12. uri vokalno instrumentalni koncert ob 200-letnici rojstva G. Verdija, ob 16.30 Grand Prix Seghizzi in ob 21.15 zaključni gala koncert in podelitev nagrad.

Čestitke

Ob zelo uspešno sklenjeni maturi čestita SKD Hrast NIKI COTIČ in TAMARI PODVERŠIČ. Čestitke gredo tudi violinistu ALEŠU LAVRENCIČU ob zaključku predakademskega študija violine.

Šolske vesti

SLOVIK obvešča, da je odprt razpis za vpis v delavnice obšolskega študijskega programa Ekstra in za multidisciplinarni program za kakovostno kadrovsko rast za dijake; informacije na spletni strani www.slovik.org in info@slovik.org.

SLOVIK - poletne dejavnosti za dijake od 26. avgusta dalje. »Trening« pred začetkom novega šolskega leta: slovenščina, angleščina in matematika, po izbiri še latinščina, grščina ali nemščina. Program in prijavnica sta na spletni strani www.slovik.org. Izpolnjene prijavnice zbirajo na naslovu info@slovik.org do 15. julija. Informacije: info@slovik.org ali tel. 0481-530412 (torek-četrtek 10.00-12.00).

URAD ZA SLOVENSKE ŠOLE sporoča, da je z ministrskim dopisom AO-ODGPER 6604 bil objavljen ministrski odlok št. 572 z dne 28. junija 2013. Učno osebje, ki je že pogojno vključeno v pokrajinske lestvice in do predvidenega roka za predstavitev vloge pridobi predvideno habilitacijo oz. naslov podpornega učitelja ali profesorja, lahko vloži prošnjo za polnopravno vključitev v pokrajinske lestvice oz. sezname. Vse prošnje mora zainteresirano učno osebje vložiti preko procedure »Istanze on line« na spletni strani ministrstva za šolstvo do 14. ure dne 17. julija 2013.

POLETNOSTI 2013: Mladinski dom obvešča, da bosta med 26. avgustom in 6. septembrom pripravi na začetek pouka »Šola za šalo« za osnovnošolce in »Srednja na štartu« za srednješolce; med 2. in 6. septembrom tečaj »Vstop v srednjo šolo« za peto-prvošolce; informacije in vpisi po tel. 334-1243766, 328-3155040, 0481-546549 / 536455 ali po elektronski pošti mladinskidom@libero.it.

SLOVIK - razpis in prijavnica za programe 2013-2014, namenjene dijakom in študentom, sta objavljena na spletni strani www.slovik.org. Izpolnjene prijavnice zbiramo na naslovu info@slovik.org do 15. septembra. Informacije: info@slovik.org ali tel. 0481-530412 (torek-četrtek 10.00-12.00).

Izleti

SEKCIJA VZPI-ANPI Z VRHA sporoča udeležencem izleta na Pokljuko, da bo avtobus v soboto, 13. julija, odpeljal iz Doberdoba ob 6.30, nato bo vozil skozi Vrh, Sovodnje, Štandrež in Podgoro. Organizatorji priporočajo točnost.

ZDRUŽENJE TEMPO LIBERO COOP CONSUMATORI NORDEST prireja ob 100-letnici opere v Veroni in ob 200-letnici rojstva Giuseppeja Verdija dva izleta v Verono: 13. julija za opero »Messa da Requiem« in 24. avgusta za opero »L'Aida«; informacije in vpisovanje v videblagovnicah Coop Consumatori Nordest ali po tel. 335-7835183 do zasedbe mest.

DRUŠTVO SLOVENSКИH UPOKOJENCEV za Goriško prireja v nedeljo, 4. avgusta, piknik, povezan z izletom v Tolmin. V jutranjih urah si bodo udeleženci ogledali muzej, v katerem je letos na ogled razstava ob 300-letnici Tolminskega upora. Popoldne bo druženje v Brijah (Dobravlje). Vpisovanje bo do 26. julija oz. do zasedbe mest na avtobusu. Prijave po tel.: 0481-390697 (Marija Č.), 0481-882183 (Dragica V.), 0481-20801 (Sonja K.), 0481-884156 (Andrej F.), 347-1042156 (Rozina F.). Na račun 20 evrov.

Obvestila

1. ODBOJKARSKI TURNIR MESTA GORICE bo potekal na Travniku v Gorici med 12. in 19. julijem od 20. ure dalje; ob tekmah glasba z DJ Persom, zumba in enogastronomske stojnice; informacije in vpisovanje na turnir po tel. 392-9797662 in na torneovolley.gorizia@libero.it.

GLASBENA MATICA GORICA bo do 31. avgusta odprta po poletnem urniku: od ponedeljka do četrtek 11.00-12.00, ob petkih zaprta.

KNJIŽNICA DAMIR FEIGEL v Gorici bo od 1. julija do 31. avgusta odprta po poletnem urniku: od ponedeljka do petka 8.00-16.00; zaprta bo zaradi dopusta od 5. do 16. avgusta.

OBCINSKA KNJIŽNICA v Sovodnjah bo zaprta od 15. julija do 15. avgusta. **ZVEZA SLOVENSКИH KULTURNIH DRUŠTEV** obvešča, da bodo uradi v Gorici, Trstu in Solbici odprti publiki od 1. julija do 6. septembra po poletnem urniku (9.00-13.00). Zaprti bodo med 12. in 16. avgustom.

BREZPLAČNA AVTOBUSNA POVEZAVA OVERNIGHT bo potekala vsako soboto, od 13. julija do 10. avgusta in 15. avgusta ter bo povezovala Gorico in Tržič z Gradežem; več na www.apgorizia.it/it/13852/Overnight.

OBCINA DOBERDOB obvešča, da bodo julija in avgusta vsi občinski uradi v popoldanskih urah zaprti.

ODBOR ZA ŽENSKO PODJETNOSTVOPRI GORIŠKI TRGOVINSKI ZBORNICI prireja nagradni natečaj »Magicamente imprenditrice«, namenjen ženskim podjetjem v goriški pokrajini. Zainteresirane podjetnice imajo čas za prijavo do 10. septembra; informacije in obrazec za vložitev prošnje na spletni strani www.go.camcom.gov.it ali v uradu goriške Trgovinske zbornice »Spazio Impresa« (spazio.impresa@go.camcom.it, tel. 0481-384202/261).

GORIŠKI URAD ZŠSDI-JA bo zaprt do vključno ponedeljka 15. julija.

AŠD SOVODNJE vabi na redni občni zbor v ponedeljek, 15. julija, ob 20.30 v prvem in ob 21. uri v drugem sklicu v dvorani Zadržne banke Doberdob in Sovodnje v Prvomajski ulici 120/a v Sovodnjah.

URAD KROŽKA KRUT v Gorici bo zaprt do 22. julija, nato bo odprt vsak torek od 9. do 12. ure; zainteresirani lahko kličejo urad v Trstu, tel. 040-360072.

Prireditve

POLETJE 2013 V PARKU BASAGLIA v okviru projekta »Dolce-mente«: vsak četrtek med 17. in 18. uro bo zdravnik Flavio Komauli vodil sprostilna srečanja s tehnikami proti stresu in med 18. in 19. uro bo Annamaria Zin telesne vaje chi kunga z bambusovimi palicami. Srečanja bodo potekala v parku Basaglia v Ul. Vittorio Veneto 174 v Gorici, ob slabem vremenu v prostorih dnevnega centra; vstop prost.

»**PERCORSI DI-VERSI**« - srečanja s prostim vstopom z branjem poezij, glasbo in gladališkimi delavnicami v parku Basaglia v Ul. Vittorio Veneto 174 v Gorici ob 18. uri: 9. julija gledališka delavnica z Donatom Acamparino in Ano Saksida; 15. julija srečanje z Robertom Cesconom in Luiginom Lorenzini, glasba tria Paolo Gregorig; 22. julija srečanje z Lussio Di Uanis in Fulviom Segatom, glasba Mattea Bucciola; 29. julija srečanje z Guidom Cupanijem in Antoniom Di Biasiom, glasba Sandra Bucciola. Ob zaključku vsakega srečanja kdor želi bo lahko prebral svoja dela; 7. oktobra bo zaključna družabnost z videoprojeksijo srečanj. Informacije po tel. 328-8292437 (Valter) in tel. 328-8381969 (Eleonora).

FUNDACIJA GORIŠKE HRANILNICE vabi, ob razstavi »Réclame«, na sedež Fundacije v Gosposki ulici (Ul. Carducci) 2 v Gorici v sredo, 10. julija, ob

21. uri na koncert mladinskega pevskega zbora Io tu noi iz Vileša; vstop prost.

KC LOJZE BRATUŽ IN KROŽEK ANTON GREGORČIČ vabita na srečanje pod lipami z uveljavljenim in večkrat nagrajenim raziskovalnim novinarjem Jožetom Možino v četrtek, 11. julija, ob 20.30 v KC Lojze Bratuž v Gorici. Pogovor bo vodila novinarka Erika Jazbar.

POLETNA SREČANJA V KNJIŽNICI bodo potekala v Ronkah med 12. in 30. julijem: 12. julija, ob 21.15 na trgu pred knjižnico koncert »Se tu m ami«, nastopata sopran Nikolina Cindrič in pianist Gašper Banovec; 15. julija ob 21.15 na trgu pred knjižnico koncert »Classic in jazz quartet«, nastopajo pianist Giulio Scaramella, baterist Daniele Furlan in trobentaš Giuseppe Minin; 16. julija ob 18.30 na trgu pred knjižnico za male, velike in odrasle bosta Sabina Gerin in Sara Soletta z animiranim branjem predstavili tehniko yoga povezano s smehom; 17. julija, ob 21.15 na trgu pred občino koncert »Swing Era«, nastopa Shipyard Town Jazz Orchestra; 18. julija ob 21.15 na trgu pred knjižnico predavanje arheologinje Beatrice Gobbo z naslovom »Vivere in villa tra Adriatico e Isonzo in età romana«; 19. julija, ob 18.30 na trgu pred knjižnico prireditve za otroke s čarodejem Alexom; 22. julija ob 21.15 na Trgu della Concordia koncert »Tango, mi amor!« nastopata Camerata Strumentale Italiana in harmonikaš Igor Zobin; v parku Excelsior bodo 23. julija, ob 21.15 predvajali film »Les Misérables«, 26. julija ob 21.15 »Tutti i santi giorni« in 30. julija ob 21.15 »Le 5 leggende«; ob slabem vremenu bodo vse prireditve v občinskem avditoriju, vstop prost.

»**KNJIGE IN AVTORJI V GRADEŽU - POLETJE 2013**« na gradeški plaži: v soboto, 13. julija, ob 18. uri bo Marcello Sorgi predstavil svojo knjigo »Le sconfitte non contano«.

ZDRUŽENJE AMICI DELL'ARTE FELICE prireja ob razstavi »Palpiti del bosco. Animali di legno« Giorgia Burgnicha, ki je na ogled v lokalu Hic Caffè v Ul. don Bosco 165 v Gorici, srečanje z avtorjem razstave v soboto, 13. julija, ob 16. uri. Kipar bo prikazal svoje rezbarske sposobnosti v izdelovanju lesenih kipov, potekala bo tudi didaktična delavnica za otroke med 6. in 12. letom starosti (rezervacije do 10. julija po tel. 349-6931585), ob 18. uri bo voden ogled razstave z umetnikom, sledila bo družabnost ob glasbeni spremljavi.

Mali oglasi

V NAJEM dajem povsem opremljeno stanovanje v Gorici, veliko 60 m². Najemnina po zakonsko predvideni ceni. Tel. 348-5298655.

Pogrebi

DANES V GORICI: 10.30, Giorgio Terzazer (iz Vidma) v cerkvi na Rojcah in na glavnem pokopališču.

DANES V GRADIŠČU: 10.00, Ada Trevisan (iz tržiške bolnišnice) v cerkvi Sv. Duha, sledila bo upepelitev.

DANES V TRŽIČU: 10.30, Silvana Tonet vd. Vareton iz bolnišnice v cerkev Devd. Marcelliane, sledila bo upepelitev; 11.00, Roberto Lughi na pokopališču; 12.00, Giovanni Peluffo (s pokopališča v Štarančanu) v cerkvi Devce Marcelliane in na pokopališču; 12.00, Luciano Fain iz bolnišnice, sledila bo upepelitev.

Ob boleči izgubi dragega
OČETA

izrekamo Jožici Zniderčič in sorodnikom iskreno sožalje.

Ravnateljica in osebje

Večstopenjske šole v Gorici



Rai Tre bis

SLOVENSKI PROGRAM Na kanalu 103

18.40 Čezmejna TV: Primorska kronika
20.30 Deželni TV dnevnik, sledi Čezmejna TV - Dnevnik SLO 1

Rai Uno

6.10 Aktualno: UnoMattina caffè **6.30** Dnevnik in vreme **6.45** Aktualno: UnoMattina Estate **7.00** 8.00, 9.00, 10.00, 10.55 Dnevnik **10.45** Road Italy – Day by day **12.00** Nad.: Don Matteo **13.30** Dnevnik in gospodarstvo **14.10** Nad.: Ho sposato uno sbirro **15.10** Film: Ballo di nozze **17.00** Dnevnik in vreme **17.15** Aktualno: Estate in diretta **18.50** Igra: Reazione a catena **20.00** Dnevnik **20.30** Techetechetè, vista la rivista **21.15** Film: Continua a ballare **23.05** Dok.: Passaggio a Nord Ovest

Rai Due

6.15 Nan.: Julia – La strada per la felicità **7.00** Risanke **8.25** Nad.: Heartland **9.05** Nan.: Le sorelle McLeod **10.30** Dnevnik: Tg2 Insieme Estate, sledi Tg2 – Storie **11.20** Nan.: Il nostro amico Charly **12.10** Nan.: La nostra amica Robbie **13.00** Dnevnik in rubrike **14.00** Divieto di sosta **14.45** Nan.: Blue Bloods **15.35** Nad.: Army Wives **17.00** Nan.: Guardia costiera **17.50** Dnevnik **18.45** Nan.: Senza scuola **19.35** Nan.: Castle **20.30** 23.40 Dnevnik **21.05** Nan.: Lol **21.10** Nan.: Squadra Speciale Cobra 11 **21.55** Nad.: Countdown **22.50** Nad.: Strike Back **23.55** Film: Funeral party (kom.)

Rai Tre

6.00 Aktualno: News Rassegna stampa **6.30** Il caffè **8.00** Aktualno: Agorà **10.25** Film: Promesse di marinaio **12.00** Dnevnik **12.15** Serija: New York, New York **13.05** Comiche all'italiana **13.10** Nad.: Lena, amore della mia vita **14.00** Deželni dnevnik in Dnevnik **14.50** Tgr Piazza Affari, sledi Dnevnik LIS



14.55 Kolesarstvo: Tour de France **17.30** Tour Replay **18.00** Dok.: Geo Magazine **18.55** 23.20 Dnevnik, Deželni dnevnik in vremenska napoved **20.00** Variete: Blob **20.15** Simpatiche canaglie **20.35** Nan.: Un posto al sole **21.05** Ballarò **0.00** Report Cult

Rete 4

6.20 Rubrika: Media shopping **6.50** Nan.: Chips **7.45** Nan.: Charlie's Angels **8.40** Nan.: Pacific Blue **9.50** Nan.: Distretto di polizia **10.50** Rubrika: Ricette all' italiana **11.30** Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije **12.00** Nan.: Renegade **12.55** Nan.: Siska **14.00** Dnevnik in vreme **14.45** Aktualno: Lo sportello del Forum **15.30** Nan.: Flikken – Coppia in giallo **16.35** Nad.: My Life **17.00** Film: Sceriffo senza pistola **18.55** Dnevnik **19.35** Nad.: Tempesta d'amore **20.30** Quinta colonna – Il Quotidiano **21.10** Film: Il patriota (voj.), i. H. Ledger)

Canale 5

6.00 Dnevnik - Pregled tiska **7.55** Dnevnik, prometne informacije, vremenska napoved,

borza in denar **8.40** Film: L'amore a tredici anni **10.00** Dnevnik **11.00** Aktualno: Forum (v. R. Dalla Chiesa) **13.00** Dnevnik in vremenska napoved **13.40** Nad.: Beautiful **14.10** Nan.: Centovetrine **14.45** Nad.: Secreto de puente viejo **15.40** Nad.: Le tre rose di Eva **16.40** Film: In cucina niente regole (kom.) **18.50** Igra: Money Drop **20.00** Dnevnik in vremenska napoved **20.40** Paperissima Sprint **21.10** Zelig Anthology

Italia 1

7.00 Nan.: Tutto in famiglia **7.50** Nan.: I maghi di Waverly **8.40** Nad.: Kyle XY **9.35** Nad.: Gossip Girl **11.30** Nad.: Pretty Little Liars **12.25** Dnevnik, vremenska napoved in prometne informacije **13.40** Nan.: The Cleveland Show **14.10** Nan.: Simpsonovi **14.35** What's my destiny Dragon Ball **15.00** Risanka: Naruto Shippuden **15.25** Nad.: The Vampire Diaries **16.20** Nad.: Smallville **17.15** Igra: Top one **18.30** Dnevnik



19.20 Nan.: CSI – New York **21.10** Nan.: CSI – Scena del crimine **23.00** Nan.: Covert Affairs

La 7

7.00 7.50 Omnibus **7.30** Dnevnik **9.50** Coffee Break **11.00** 20.30 In Onda Estate **11.40** Nan.: Squadra Med **12.30** Nad.: Grey's Anatomy **13.30** Dnevnik **14.00** Kronika **14.40** Nan.: Le strade di San Francisco **16.30** Nad.: Suor Therese **18.10** Nad.: The District **20.00** Dnevnik **21.10** SOS Ta-ta

Tele 4

7.00 Deželni dnevnik **7.25** Aktualno: Musa Tv **7.40** 16.15 Nan.: Poliziotti con il cuore **8.30** Deželni dnevnik **12.45** Aktualno: Salus Tv **12.55** Rubrika: Le ricette di Giorgio **13.05** Perle d'arte **13.20** Dnevnik **13.45** 21.00 Rubrika: Qui studio a voi stadio **17.00** Dnevnik **17.30** 23.30 Trieste in diretta **19.30** 20.30 Dnevnik **20.00** Happy Hour **23.00** Nočni deželni dnevnik in vremenska napoved

Slovenija 1

6.45 Poletna scena **7.15** Odmevi **8.00** 10.00 Risnake, otroške oddaje in nanizanke **9.25** Zgodbe iz školjke **9.55** Dok. odd.: Slovenski vodni krog **10.35** Moja soba **11.00** Nad.: Mladi Leonardo **11.40** Tomaž Habe – To so naša mesta **12.20** Hitim zgubljen skozi mesto **13.00** 15.00 Poročila, športne vesti in vremenska napoved **13.30** Studio City **14.20** Obzorja duha **15.10** Mostovi – Hidak **15.45** 18.40 Risanke **16.30** Nan.: Taborniki in skavti **17.00** Poročila **17.15** 22.55 Poletna scena **17.40** Nad.: Strasti **18.15** Dok. serija: Budizem na Slovenskem **18.55** Dnevnik, vremenska napoved in športne vesti **19.30** Slovenska kronika **20.00** Nad.: Doktor Martin **20.50** Dok. serija: Legendarni Tour de France **22.00** Odmevi, sledijo poročila, šport in vremenska napoved **23.20** Globus **23.50** Dok. portret: Velika naravoslovca Linne in Scopoli

Slovenija 2

7.00 Otroški infokanal **8.00** Zabavni infokanal **14.25** 18.55, 0.25 Točka **17.05** Mostovi – Hidak **17.45** Ljudje in zemlja **18.30** Nan.: Slovenski vodni krog **19.50** Žrebanje

Astra **20.00** Muzikajeto **20.30** Koncert **22.20** Film: Ženska, ki poje

Slovenija 3

6.35 Primorska kronika **7.10** 10.40 Žarišče **7.50** 11.55 Kronika **8.05** 19.25, 21.25 Beseda volilcev **9.00** Sporočamo **11.05** Tednik **12.00** 16. redna seja Državnega zbora, prenos **19.00** Dnevnik **19.40** Slovenska kronika s tolmačem **19.55** Sporočamo **20.00** Aktualno **20.40** Na tretjem... **21.30** Žarišče **21.45** Kronika **21.55** 23.55 Sporočamo **23.05** Aktualno **23.20** Odmevi

Koper

13.45 Dnevni program **14.00** Čezmejna Tv – deželne vesti **14.20** Euronews **14.30** Le parole più belle **15.00** Coro accademico **15.30** Nautilus **16.00** Mediteran **16.30** Trst **17.00** Artevisione **17.30** Ciak Junior **18.00** Mixer **18.35** Vremenska napoved **18.40** Primorska kronika **19.00** 22.00 Vsedanes - Tv dnevnik **19.30** Vsedanes - vzgoja in izobraževanje **20.00** Vesolje je... **20.30** Pogovor z... **21.00** Musica sotto l'ulivo **23.00** Dok.: K2 **23.30** Eno življenje, ena zgodba

Tv Primorka

8.00 19.30, 22.30 Dnevnik TV Primorka, vreme, kultura **8.35** 10.00, 17.00 Tv prodaja okno **8.45** Pravljica **9.00** Žogarija v Dravogradu **10.30** Videostrani **17.30** Posegovi prijatelji **18.30** Naš čas **20.00** Pregled leta – julij 2012 **20.30** Na Postojnskem **21.00** Kmetijski razgledi **23.00** Glasbeni večer

POP Pop TV

6.00 Risane in otr. Serije **8.30** 13.45 Serija: Pod eno streho **9.25** 10.30, 11.40 TV prodaja **9.40** 15.15 Nad.: Ljubljena moja **10.45** 16.05 Nad.: Rožnati diamant **11.55** 17.10 Nad.: Kot ukaže srce **12.50** 18.05 Serija: Lepo je biti sosed **14.45** Nad.: Mladi zdravniki **18.55** 24UR - vreme **19.00** 24UR - novice **20.00** Preverjeno **21.05** Nan.: Mentalist **22.05** Nad.: Razočarane gospodinje **22.55** Nad.: Nadarjeni mož

Kanal A

6.35 Risanke **7.50** Nan.: Will in Grace **8.15** 12.55 Nan.: VIP **9.05** Faktor strahu **9.55** Top Gear **10.55** Astro Tv **12.25** Tv prodaja **12.55** Faktor strahu **13.50** 19.10 Nan.: Vsi moji moški **14.15** 19.35 Nan.: Dva moža in pol **14.45** Film: Kuža Frank **16.35** Nan.: Jilmova družina **17.05** Nan.: Zločinski um **18.00** Svet **18.40** Volan **20.00** Film: Mušketir za vedno **21.40** Film: Pokvarjeni poročnik 2 **23.40** Film: Groza v kleti

RADIO

RADIO TRST A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 7.15 Koledar; 7.25, 8.10 Prva izmena; 8.00 Krajevna kronika; 10.10 Prva izmena; 11.00 Poletni Studio D; 13.20 Glasba po željah; 14.00, 17.00 Poročila in deželna kronika; 14.10 Tretja izmena; 17.10 Mavrica; 17.30 Odprta knjiga: Alojz Rebula: Nokturno za Primorsko – 3. nad.; 18.00 Vabilo na koncert; 19.20 Napovednik, sledi Slovenska lahko glasba; 19.35 Zaključek oddaj.

RADIO KOPER (SLOVENSKI PROGRAM)

6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 14.30 Poročila; 5.30 Jutranja Kronika; 5.50, 8.45 Radijska Kronika; 7.00 Jutranjik; 8.00 Pregled tiska; 8.10 Pogovor s sinoptikom; 9.00 Dopoldan in pol; 9.10, 16.20 Prireditvev danes; 11.00 Poletna pesem in pol; 12.30 Opoldnevnik; 13.30 Eppur si muove; 14.00 Aktualno; 15.30 DIO; 17.00 Glasba po željah; 17.30 Primorski dnevnik; 19.00 Dnevnik in kronika; 20.00 Večer na RK; 20.05 Utrip kulture; 20.30 IKS; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Poletna promenada.

RADIO KOPER (ITALIJANSKI PROGRAM)

6.00 Dobro jutro; 6.15, 7.15, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 13.30, 15.30, 16.30, 17.30, 18.30, 19.30 Radijski Dnevnik; 8.00 Calle degli Orti Grandi; 8.05 Horoskop; 8.40



Torek, 9. julija
La 7d, ob 21.10

Se mi lasci ti cancello

ZDA 2004

Režija: Michel Gondry

Igrajo: Kate Winslet, Jim Carrey, Tom Wilkinson in Kirsten Dunst

Ko je razburkana ljubezenska zveza med Clementine in Joelom že mimo, Joel osuplo spozna, da si je njegovo bivše dekle dala izbrisati spomin, da bi pozabila na njuno razmerje in se pri tem izognila vsakršni bolečini, ki jo krepijo rane spomina

Iz obupa Joel poišče izumitelja postopka pozabe, dr. Howarda Mierzwiaka in si še on da izbrisati spomin nanjo. Toda med postopkom začne ponovno odkrivati svojo naklonjenost do Clementine, zato skuša izbris prekiniti.

Medtem ko ga dr. Mierzwiak in njegova ekipa preganjajo po neskončnem labirintu spominov, postane vsem jasno, da bo Clementine skoraj nemogoče izbiti iz Joelove glave.

VREDNO OGLEDA



Ballando con Secondo Casadei; 9.00 Gola-sità vegane; 9.35 Appuntamenti d'estate; 10.15, 19.20 Sigla single; 10.35 Sonoricamente Puglia; 11.00 I magnifici 22; 11.35, 18.00, 19.00, 23.00, 23.30 Glasbena lestvica; 12.00 Anticipazioni GR, 12.15 Pesem tedna; 13.00, 22.30 Summerbeach; 13.35 Ora musica; 14.00, 21.00 Istria verde – Istria Europa; 16.00 E... state freschi; 20.00 Tempo scuola/Luoghi e tradizioni/Speciali/Detto tra noi in musica; 21.30 Play music like; 22.00 My radio; 0.00 Nottetempo.

SLOVENIJA 1

5.00, 6.00, 6.30, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 17.00, 18.00, 21.00, 23.00, 0.00 Poročila; 5.20 obvestila; 5.30 Jutranja kronika; 6.10 Rekreativna; 6.15 112, 113 - nočna kronika; 6.45 Dobro jutro, otroci; 6.50 Kviz; 7.00 Jutranja kronika; 7.30 Pregled slovenskega tiska; 7.40 Turistov glas seže v deveto vas; 8.05 Svetovalni servis; 8.40 Obvestila; 9.10 Dobra glasba, dober dan. Ena ljudska; 9.30 Dobra dela; 10.10 Intelakta; 12.05 Na današnji dan; 12.10 Ura slovenske glasbe; 12.30 Nasveti; 13.00 Danes do 13.ih; 13.20 Osmrtnice in obvestila; 15.00 Radio danes, radio jutri; 15.30 DIO; 16.15 Obvestila; 17.00 Studio ob 17-ih; 19.00 Dnevnik; 19.30 Obvestila; 19.40, 22.20 Iz sporedov; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Slovenska zemlja v pesmi in besedi, koncert; 21.05 Igra; 22.00 Zrcalo dneva; 22.30 Informativna oddaja v angleščini in nemščini; 22.40 Big Band RTV Slo; 23.05 Literarni nokturno; 23.15 Za prijeten konec dneva.

SLOVENIJA 2

5.00, 6.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 13.30, 14.30 Novice; 6.17 Vreme po Sloveniji; 6.40 Športna zgodba; 6.45 Vreme; 7.00 Kronika; 7.30 Vreme po Sloveniji, podatki; 8.15 Dobro jutro; 8.25 Vreme, temperature, onesnaženost zraka; 8.45 Prireditve; 8.55 Sporedi; 9.15, 17.45 Naval na šport; 9.35, 16.05 Popevki tedna; 10.00 Poslovne krivulje; 11.00 Frekvenca X; 11.35, 14.20 Obvestila; 12.00 Vroči mikrofoni; 13.00 Danes do 13.00; 14.00 Kulturnice; 15.00 Radio Slovenija napoveduje; 15.30 DIO; 16.45 Zapis iz močvirja; 17.10 18. vzporednik; 18.50 Sporedi; 19.00 Dnevnik; 19.30 Nocoj ne zamudite; 20.00 Na sceni; 21.00 Spet toplovod; 22.00 Zrcalo dneva; 22.25 Štos – Še v torek obujamo spomine.

SLOVENIJA 3

6.00, 7.25 Glasbena jutranjica; 7.00 Jutranja kronika; 7.20 Spored; 8.00 Lirični utrinek; 10.00, 12.00, 13.00, 14.00, 22.00 Poročila; 10.05 Skladatelj tedna; 12.05 Arsove spominčice; 13.05, 13.35 Glasbeni rondo; 14.05 Oder; 14.35 Medigra; 15.00 Big Band RTV Slo; 15.30 DIO; 16.05 Spored; 16.10 Svet kulture; 16.30 Koncerti na tujem; 18.00 Jezikovni pogovori; 18.20 Slovenska in svetovna zborovska glasba; 19.00 Literarni nokturno; 19.10 Medigra; 19.25 Spored; 19.30 Solističnih in komornih koncertov; 21.00 Literarni večer; 22.05 Glasba našega časa; 23.00 Slovenski koncert; 23.55 Lirični utrinek (pon.).

RADIO KOROŠKA

6.00-10.00 Dobro jutro; 12.00-13.00 Studio ob 12-ih; 15.00-17.00 Lepa ura; 17.00-17.30 Studio ob 17-ih; 17.30-18.00 Naša pesem; -Radio Agora: 13.00-15.00 Agora-Divan; 18.00-6.00 Svobodni radio; -Radio Dva 10.00-12.00 Sol in poper (105,5 MHZ).



Lastnik:

Zadruga Primorski dnevnik d.z. - Trst

Izdajatelj:

Družba za založniške pobude
DZP doo z enim družabnikom
PRAE srl con unico socio
Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380,
fax 040 7786381

Tisk: EDIGRAF srl, Trst

Odgovorni urednik: DUŠAN UDOVIČ

Redakcija: Trst, Ul. dei Montecchi 6,

tel. 040 7786300, faks 040 7786339

email: trst@primorski.eu

Gorica, Ul. Garibaldi 9,

tel. 0481 356320, faks 0481 356329

email: gorica@primorski.eu

Dopisništva: Čedad, Ul. Ristori 28,

tel. 0432 731190, faks 0432 730462

Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510,

fax 0463 318506

Internet: <http://www.primorski.eu/>

Naročniško - prodajna služba

Trst, Ul. dei Montecchi 6,

tel. 040 7786300, faks 040 7786339

Gorica, Ul. Garibaldi 9,

tel. 0481 356320 faks 0481 356329

Cena: 1,20 €

Celoletna naročnina za leto 2013 220,00 €

Poštni t.r. PRAE DZP s.t. 11943347

Cena za Slovenijo: 1,20 €

Letna naročnina za Slovenijo za leto 2013

220,00 € plačljiva preko DISTRIEST doo,

Partizanska 75, Sežana,

tel. 05-7070262, fax. 05-7300480

transakcijski račun pri banki SKB D.D. v

Sežani, št. 03179-1009112643

Primorski dnevnik prejema neposredne državne

prispevke po zakonu 250 z dne 9. avgusta 1990

OGLAŠEVANJE

Oglaševalska agencija Tmedia s.r.l.

www.tmedia.it

GORICA, ul. Malta 6

TRST, ul. Montecchi 6

KOMERCIALNI OGLASI

advertising@tmedia.it

Brezplačna tel. št. 800129452

Iz tujine +39.0481.32879

Faks +39.0481.32844

Cene oglasov: 1 oglasni modul (širina

1 stolpec, višina 29,2 mm) 35,00 €,

finančni in legalni 92,00 €,

ob praznikih povšek 20%

NEKOMERCIALNI OGLASI

oglasit@tmedia.it

Brezplačna tel.št. 800912775

Faks +39.0481.32844

Cene oglasov: mali oglasi 20,00 € + 0,50 €

na besedo; nekomercialni oglasi po formatu,

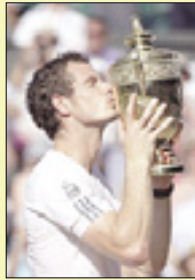
osmrtnice, sožalja, čestitke in zahvale

na besedo. DDV - IVA 21%



Žemlja zdaj 44. igralec na svetu

LJUBLJANA - Najboljši slovenski teniški igralec Grega Žemlja je na novi lestvici Združenja poklicnih igralcev uvrščen na 44. mesto, kar je pet mest bolje od njegove dosedanje najvišje uvrstitve ter hkrati enajst mest višje kot pred začetkom Wimbledona. Na tokratni lestvici se 26-letnemu Žirovničanu štejejo osvojene točke za uvrstitev v tretji krog grand slam turnirja v Londonu ter za nedeljsko zmago na challengerju v Portorožu. V finalu je s 6:4 in 7:5 premagal Avstrijca Martina Fischerja.



Andy Murray britanski junak

WIMBLEDON - Andy Murray je po 77 letih in Fredu Perryju prvi Britanec z osvojenjo lovoriko Wimbledona. Šestindvajsetletni Škot je v finalu s 6:4, 7:5, 6:4 premagal Srba Novaka Đokovića. Srb je imel 40 neizsiljenih napak, skoraj še enkrat toliko kot Škot (21). Murray je izkoristil sedem break priložnosti (od 17), Đoković le štiri od 13. Dvoboj je trajal dobre tri ure.

EURO 2013 - V času prvenstva niz pobud in prireditev, za zdaj tudi spor s Košarkarsko zvezo

Očarljiva Ljubljana



Ljubljanski župan
Zoran Janković

KROMA

LJUBLJANA - Potem ko je lokalni organizator EP v košarki v preteklih tednih predstavil gostiteljice eurobasketa 2013 Koper, Celje in Jesenice, bi morala včeraj na vrsto priti tudi Ljubljana. A na relaciji mesto Ljubljana in podjetje EuroBasket 2013 je prišlo do spora glede ljubljanskega sofinanciranja eurobasketa, kot tudi obveznosti priprave dvoran Stožice in Tivoli za prvenstvo, zato je predstavitev projekta opravila le ekipa župana Zorana Jankovića, kar je ne majhen zaplet. Janković pravi, da je vse usklajeno, pri Košarkarski zvezi Slovenije pa trdijo, da so so naveličanji popuščati zahtevam Mestne občine Ljubljana.

Kakorkoli že, Ljubljano bo septembra zaznamovalo evropsko prvenstvo v košarki. Kot je v čustvenem nagovoru povedal župan, bo mesto dihalo za ta dogodek. V času prvenstva, torej od 4. do 22. septembra, bo v Ljubljani veljal poseben prometni režim. Močno bodo obremenjene ceste v okolici dvorane Stožice, poskrbljeno bo za brezplačen prevoz z mestnimi avtobusi za obiskovalce tekem, spremenjene in dodane pa bodo nove vozne linije mestnih avtobusov. Mestna občina Ljubljana bo tudi poskrbela za parkiranje vozil. Parkirnih mest bo skupno 3706, obiskovalci tekem pa bodo lahko na njih parkirali brezplačno dve uri pred tekmo in dve uri po koncu prireditve.

V času prvenstva bo v Ljubljani tudi bogat spremljevalni program. Strategija mesta je bila usmerjena v dva cilj - navdušiti obiskovalce, da se še kdaj vrnejo v Ljubljano, tiste, ki bodo na prvenstvu, pa pritegniti, da v mestu ostanejo še kak dan več. Hkrati bodo imeli obiskovalci prvenstva na voljo številne turistične programe, kot so veslanje po Ljubljani, izlete s helikopterjem, obisk adrenalinskega parka, tek po soteski Iški Vintgar ter še vrsto izletov v okolico glavnega mesta. Stičiče navijačev bo na Kongresnem trgu, kjer bo velik zaslon za spremljanje tekem. Na Bregu ob Ljubljani bodo potekale številne, več ali manj kulturne prireditve, navijači iz

številnih držav pa bodo zagotovo zadovoljni tudi s podaljšanjem obratovalnega časa lokalov v starem mestnem jedru. (STA)

NEMČIJA - Bodoči košarkar lige NBA, Dennis Schröder, bo na evropskem košarkarskem prvenstvu, ki ga bo med 4. in 22. septembrom gostila Slovenija, vendarle zaigral za Nemčijo.



Pianigiani s polnimi pooblastili

RIM - Selektor italijanske moške košarkarske reprezentance Simone Pianigiani je podaljšal pogodbo z zvezo FIP do leta 2016, hkrati pa povečal svoja pooblastila, saj bo odgovoren za celoten strokovni sektor, vključno z mladinskimi in ženskimi. »Postal bo naš Sir Alan Ferguson,« je predsednik FIP Gianni Petrucci primerjal selektorja z legendarnim šefom nogometnega Manchester Uniteda. Že ta teden naj bi Pianigiani izvedel, ali bo lahko na EP v Sloveniji računal tudi na Marca Belinellija.

FORMULA 1

piše
Albert
Voncina



Sebastian Vettel je končno prekinil »julijski urok« in prvič v življenju slavil na Veliki Nagradi Nemčije. Trikratni svetovni prvak je namreč slovil po tem, da ni v mesecu juliju nikoli zmagal, tako da je nedeljska zmaga sad odličnega mentalnega napredka. Odlično se je namreč branil pred napadi Kimija Raikkonena in Romaina Grosjeana, ki sta pokazala velik napredek Lotusa z novimi različnicami Pirelljevih gum. Manjši čudež je uspel tudi Fernando Alonso, ki je dirko zaključil na četrtem mestu, čeprav se njegov Ferrari sploh ni izkazal. Če moštvo iz Maranello ne bo v kratkem napredovalo, se bo predsednik Luca di Montezemolo moral sprijazniti z novo neuspešno sezono. V Nürburgringu je korak nazaj storil tudi Mercedes, ki se je med drugim pritožil zaradi novih Pirelljevih gum, ki, kot kaže, ponovno preveč vplivajo na usodo dirke. Felipe Massa pa je doživel novo hladno prho, saj se je njegova dirka zaključila že v četrtem krogu. Pri Ferrariju bodo morali resno razmisliti, ali Brazilcu podaljšati pogodbo, saj so njegovi zadnji nastopi katastrofalni tudi z ekonomskega vidika, kajti je moštvo iz Maranello porabilo veliko denarja za popravila škode na njegovem avtomobilu. Veliko Nagrado Nemčije sta zaznamovala tudi dva zelo nevarna dogodka. Med Webbrom postankom v boksih so mehaniki slabo privili zadnje desno kolo, ki se je takoj odkotalilo in zadelo FOM-ovega TV-kameramana Paula Alena, ki je moral v bolnišnico. Vstop varnostnega avtomobila pa je povzročil dirkalnik Marussia Julesa Bianchija. Iz Marussie se je najprej pokadilo, nakar je avtomobil začel goreti. Francoz ga je takoj parkiral, dirkalnik pa se je sam odpeljal na drugo stran steze. K sreči takrat nasproti ni pripeljal noben drug dirkač, tako da bi lahko prizor ozaničili za tragikomičnega. Kljub temu, da je Pirelli zelo verjetno rešil probleme z varnostjo gum, je bil ta ponoven dokaz, da je v Formuli 1 tragedija vedno pred vrati.



Froome odbil napad na Pirenejih

PARIZ - Na Touru je bil včeraj dobrodošel prost dan. Nedeljska pirenejska etapa, v kateri je sicer vodilni Britanec Chris Froome sicer zadržal skupno vodstvo, je bila namreč zaradi petih gorskih prelazov izjemno naporna. Osvojil jo je Irec Daniel Martin (na sliki), iz igre za končno zmago pa je izpadel Richie Porte (izgubil je več kot deset minut). Froome pa tako ostal brez pomembne pomoči pri ohranjanju rumene majice. Froome ima sicer 1:15 minute prednosti pred Valverdejem.

TRST - Pallacanestro Trieste in Triestina še brez proračuna in ekipe

Preganja jih tudi čas

Razlogi so različni, vendar pred začetkom nove sezone obe najpomembnejši tržaški ekipi združujejo negotovosti. Tako pri Pallacanestro Trieste kot pri Triestini rešujejo namreč določene težave in negotovosti, ki bi lahko kvarno vplivale na potek prihajajoče sezone. Namizniki obeh ekip se bodo kmalu začeli s pripravami, da bodo na startu sezone že uigrani, za tržaške košarkarje in nogometaše pa je strogo športna plat v tem trenutku še na stranskem tiru, saj prevladujejo problematike različne vrste.

PALLACANESTRO TRIESTE - V vodstvu košarkarskega kluba do tega trenutka ni še prišlo do korenitih sprememb, a gre le za vprašanje časa, saj je že vsem razvidno, da sedanja garnitura z ekonomskega vidika ni zmožna garantirati mirno plovbo v globokih vodah prvenstva legadue Gold, v katerega se je Pallacanestro Trieste le vpisal. Kar je bilo sicer vse prej kot gotovo. Rešiti je treba torej društvene težave, saj se v tem trenutku sploh ne ve, »kdo pije in kdo plača«. In zlasti koliko. Prav zaradi tega je še nemogoče sploh graditi ogrodje ekipe, ki bi moralo zagotoviti vsaj miren obstanek v ligi. Ravno tako ni znano, ali bo še Dalmasson trener belorodskih. Izkušnega (in v Trstu dokaj uspešnega) trenerja ve-

že še enoletna pogodba, tako da je njegova potrditev zelo verjetna; seveda če bo ekipa vsaj konkurenčna. Za kaj več bi morali namreč imeti višji proračun, kar je v tem trenutku utopija. Odpirajo se sicer možnosti za nove pokrovitelje, ki bi zagotovili kritje sezone, vendar na obzorju ni osebe, ki bi bila zmožna prevzeti celotno breme, to se pravi 100% delež kluba, in se sama podati v novo sezono. Župan Cosolini, ki je v vseh teh tednih zelo aktivno sodeloval pri reševanju kluba, je prepričan, da se bo dobilo še koga, ki bo pripravljen investirati nekaj denarja v prihajajoči sezoni za kritje preostalega bremena. Po možnosti čim prej, da bi se začeli v Trstu pravočasno pripravljati na sezono 2013/2014.

TRIESTINA - Časovna stiska bi lahko postal problem tudi pri Triestini. Nogometno društvo je v tem trenutku nasprotnik Krasa v najvišji deželni ligi, to se pravi elitni ligi, in šele proti koncu meseca bo znano, ali bo sprejeta vložena prošnja za repesaž v D-ligo. Vendar društvo ne more nikakor čakati na ta termin za sestavo konkurenčnega moštva, naj si bo to D-ligaškega ali ne. Zamude pri sestavi ekipe so bile usodne že v tej sezoni, ko Triestini ni uspelo dobiti zlasti dovolj kakovostnih mladikov, ki so pomembni v deželni elitni ligi, a še toliko bolj

v D-ligi, kjer morajo biti v začetni postavi kar štirje mladi igralci. Večkrat so tako ravno mladinci odločilni za zmago ali poraz. Vendar tudi v tem trenutku je precejšnja omejitev pri iskanju novih okrepitev društveno stanje. Predsednik Puglia namreč potrebuje partnerje, ki bi mu priskočili na pomoč pri kritju stroškov. Posebno v primeru igranja v D-ligi, ki bi klub stala preko 1.000.000 evrov. Minuli konec tedna je gospodar Palerma Maurizio Zamparini potrdil, da nikakor ne namerava zapustiti Trsta, zlasti v primeru, da bi jo sprejeli v D-ligo. A ne ve se še, katera naj bi bila njegova vloga in koliko vredna ekonomska investicija. Nekateri možni tekmeci Triestine v D-ligi so na tem, da bi začeli s poletnimi pripravami, tako da si bodo morali pri Triestini zavijati rokave in v nekaj dneh organizirati zadeve, za katere so imeli v drugih klubih na razpolago več tednov. Ve se namreč, da je veliko večja možnost, da pride do napak, ko se stvari naredi »na hitro roko«. (I.F.)

ATLETIKA - V Vidmu so predstavili mednarodni miting, ki bo v Lignanu 16. julija. Na njem bo nastopilo 150 atletov iz 27 držav, med njimi mnogi možni dobitniki kolajne na avgustovskem SP v Moskvi.

NOGOMET Mario Gomez v Fiorentino, Villa za Atletico

FIRENCE - Nogometni Fiorentini je uspel odmeven prestop. V njene vrste se iz Bayerna iz Münchna seli nemški nogometni reprezentant Mario Gomez (28 let).

Dnevnik Gazzetta dello Sport ob tem ocenjuje, da je prestop vreden 15 milijonov evrov, Gomez pa bo pri Fiorentini prejemal po štiri milijone evrov letne plače.

Španski nogometni reprezentant David Villa (31 let) pa se iz Barcelone seli v Atletico Madridu.

HOKEJ - Južnotirolski Bocen je postal 12. član razširjenega avstrijskega hokejskega prvenstva Ebel v sezoni 2013/14. Ob osmih avstrijskih klubih v ligi ostajajo ljubljanska Olimpija, češki Znojmo in madžarska Sapa Fehervar; v primerjavi z lanskim letom pa manjka zagrebški Medveščak, ki bo nastopal v ruski ligi KHL.

ZAHOVIČ - Zlatko Zahovič, ki je prejšnji teden napovedal odstop z mesta športnega direktorja nogometnega kluba Maribor, bo svojo funkcijo vendarle obdržal in nadaljeval delo pri slovenskih prvakih.

SUPERPOKAL - Nogometna Maribora so zmagovalci letošnjega superpokala Telekom Slovenije. Mariborčani, ki so lovoriko osvojili tretjič, so v Celju premagali ljubljansko Olimpijo s 3:0 (2:0). Za Maribor so zadeli Marcos Tavares v 25., Dejan Mezga v 45. in Goran Cvijanović v 63. minuti.

KOŠARKA - V finalu svetovnega prvenstva v košarki za igralce do 19 let v Pragi so ZDA premagale Srbijo z 82:68. V tekmi za tretje mesto pa je bila Litva po podaljški boljša od Avstralije (106:100).

**GAJIN 7 PROTI 7**

Ekipo Se vrnem takoj med ženskami in Bidu med moškimi (na sliki) sta zmagovalki turnirja SZ Gaja na Padričah v malem nogometu 7:7. Podelili so tudi vrsto individualnih nagrad. Moški, vratar: Gerardo Gentilesca (I cazzavides). Strelec Jar Martini (Afrika Unite). Igralec Dejan Makijević (Bidu). Ženske, vratarka Petra

Krizmancic(Gropadrič Lady), strelka Sara Giovannini (Se vrnemo takoj). Igralka Neli Nah (Gorjansko). Skupno je nastopilo 8 moških in 4 ženske ekipe

**ODBOJKARSKI OSKARJI FJK**

Tv postaja Fvg Channel bo tudi letos, v sodelovanju z deželno odboroma FIPAV in FIP podelila košarkarske in odbojarske Oskarje za igralce in igralko iz deželnih lig. Odbojarska imena so že objavili. Med moškimi nagrajenci kraljujejo Goričani, med njimi tudi igralci naših društev. Trener leta 2013 je tako Ivan Markič (Olympia), najboljši mladi igralec je Jernej Terpin (Olympia), najboljši center Dragan Pavlovič (Olympia), najboljši libero Simon Plesničar (Val), nagrajeni pa so še podajalec Gabriele Pugliese, tolkača Gastaldo (oba Fincantieri) in Marco Bolognesi (Vivil), center Cristian Zorat (Vivil) in korektor Antonio Iaccarino (Vivil). Podelitev bo jutri, 10. julija ob 18.30 v centru Palmanova Outlet Village.

KOŠARKA**Državni diviziji C se je odpovedal tudi Caorle**

Danes zapade rok za vpis moštev v državne košarkarske lige. Poleg novince San Danieleja se je nastopu v državni diviziji C včeraj odpovedal tudi tradicionalni udeleženec te (in tudi višje) lige Caorle. Čeprav pripada Venetu je uprava Caorl sporočila, da je zaprosila za vpis v deželno C-ligo FJK, saj namerava v našo deželo preseliti vso svojo dejavnost, vključno z mladinsko, češ da je nastopanje v venetu zanjo predrago. Že pred časom je namero, da ne namerava nastopiti v državni diviziji C obelodanila tudi krminska Alba. Govori se tudi o še drugih odpovedi.

Poslovilni Dudi Krainer

Ekipo Studio Vareseno je zmagovalka 20. zelo kakovostnega košarkarskega turnirja na odprtem Dudi Krainer v Gorici. V finalu je s tesnim 72:70 premagala ekipo Yousushi/Galaxia, v tekmi za 3. mesto pa je Pizzeria Europa z 89:69 odpravila ekipo Intesa Supermarket. Na turnirju je nastopilo tudi nekaj slovenskih košarkarjev. Glavnino ekipe Alimentaria, ki pa je med osmimi ekipami pristala na 7. mestu, so sestavljali košarkarji Jadrana s trenerjem Muro vred. Končna uvrstitev je varljiva. Proti močni peterki Pizzerie Eruopa (Mastrangelo, Diviach, Nanut) je tesno izgubila s 77:75, proti košarkarski vrsti Novogoričanov Intesa Supermarket (R. in J. Močnik, Delpin, Marcetić in drugi) je izgubila za 11 točk, iz polfinala pa jo je izločila nepričakovana zmaga Europe proti Supermarketu. Trener Mura je bil zadovoljen, da sta na turnirju veliko igrala tudi Matija Batich in Martin Ridolfi. Alimentaria je s 75:69 izgubila tudi proti ekipi Rotary z igralci Doma. Posebno razpoložen je bil v vrstah Rotaryja Ivan Bernetič (16 točk).

Kljub temu, da je turnir Krainer nezamenljiv dogodek poletne goriške košarkarske scene, je bila letošnja izvedba zadnja.

ODBOJKA**Mateja Zavadlav na posodo v Tržiču**

Dvajsetletna odbojkarica iz Štandreža Mateja Zavadlav, ki je bila v minuli sezoni igralka videmskega Atomata v državni B1-ligi, bo v novi sezoni branila barve tržiškega Fincantierija v B2-ligi. Mateja se v Tržič podaja kot izposojena igralka Chionsa. »V Tržiču imamo možnost, da po lanskem sedenju na klopi, igram v standardni postavi,« je izbiro pojasnila Mateja. Čeprav pripada letniku 1993 bo v ekipi ena najstarejših igralk, jedro šestereke sestavljajo namreč dekleta, ki so v minuli sezoni dosegle uvrstitev v državni finale mladink. Cilj perspektivne ekipe bo sicer letos zgolj obstanek. Trener ekipe bo tudi letos Maurizio Corvi, ki sicer živi v Doberdobi. Zavadlavova sicer študira v Vidmu.

TENIS**Gaja danes za naslov**

Teniška ekipa Gaje do 16 let bo danes v Gorici od 10. ure dalje odigrale finale za deželni naslov proti vrstnicam kluba TC Campagnuzza. Z Groičankami bosta moči merili Lara Betocchi in Martina Bellettini. Obe ekipi sta vsekar se uvrščeni v meddeželno fazo.

Obvestila

ŠD KONTOVEL obvešča, da bo tradicionalna RIBADA danes, 9. julija od 20.00 dalje na igrišču na Kontovelu.

ŠZBOR sklicuje v petek, 12. julija 2013, ob 19.30 v drugem sklicanju, svoj redni letni občni zbor na Stadionu 1. Maja, Vrdeška cesta, 7.

SESLJAN - Jadralni klub Čupa proslavil 40-letnico delovanja

V znamenju pesmi

»Je morje, je ribič, mornar, je jadro in silni vihar, a čupa na morsk val gre, čez sonce in noč, čez globoke vode.« Tako je v nedeljo odmevalo v prostorih Centra za teritorialno promocijo v Sesljanu na slavnosti prireditvi ob 40. obletnici ustanovitve Jadralnega kluba Čupa. Moški pevski zbor Vesna iz Križa je proslavo uvedel in zaključil s himno Čupi, katero je ob jubileju spesnil časnikar in pisatelj Marij Čuk, uglasbil pa jo je Aljoša Starc v duhu dalmatinskih melodij. V tem je tudi potekalo celotno dogajanje, saj so bile dalmatinske pesmi najbolj primerne za praznovanje obletnice jadralnega kluba.

»Prvi, ki je vrgel kamenček v vodo, je bil pokojni profesor Bojan Pavletič. 19. julija 1970 je objavil članek na Primorskem dnevniku z naslovom Morje in mladi rod. Globoke in občutene besede so prizadele mladega Nika Kosmino in so v njem vžgale iskrico, da bi ustanovil nekaj konkretnega in našega. Tako je 12. maja 1973 trindvajset navdušencev jadrnanja ustanovilo Jadralni klub Čupa, ki se je najprej imenoval Slovenski pomorski

Zasluzni in novi rod JK Čupa na slavnosti ob 40-letnici delovanja

KROMA



klub Čupa in so ga leta 1982 preimenovali v Jadralni klub Čupa,« je povedal predsednik Roberto Antoni v uvodnem govoru in nagradil s spominsko kolajno vse ustanovne člane, ki so še med nami. Kolajno sta prejeli tudi bivša tajnica Vojka Kralj in sedanja Barbara Drago za neutrudljivo delo za pisarniško mizo.

Čupi so čestitali za zavirljive rezultate in voščili še dolgoletno uspešno delovanje odbornika za šport Občine Devin-Nabrežina Andrej Cunja,

predstavnika CONI-ja Jure Kufersin, podpredsednica ZSSDI Loredana Prinčič, podpredsednik XIII cone FIV Adriano Filippi, župan Občine Zgonik Mirko Sardoč, podpredsednik ZKB Adriano Kovačič in predsednik jadralnega društva Pietas Julia Giorgio Salateo. Vsi gostje so predsedniku Čupe izročili priznanje, slednji pa je njim izročil društveni prapor in brošuro 40 let z vetrom v jadrih, ki so jo pripravili ob 40. obletnici in jo v nedeljo predstavili. Brošura zajema spomine in anekdote bivših predsednikov, članov in trenerjev, zgodovino kluba in tekmovalne dejavnosti ter veliko fotografij in drugih zanimivosti. Posebno darilo so Čupi poklonili člani tekmovalne ekipe s trenerji: velik društveni prapor iz mozaika.

Proslavo je slavnostno zaključil MPZ Vesna z Dragojevičevo Cesarico, s katero si je prislužil »standing ovation« publike. Še zadnjič pa je sledila društvena himna ob 40. obletnici. (and)

Ob rojstvu **Maje** ^{IN} **Mateja** se s Štefanom in Emanuelo veselijo vsi pri Košarkarskem klubu Bor

**KOLESARSTVO Na Rogli priprave SK Devin**

Mladi kolesarji SK Devin so se vrnili s šestdnevnih priprav na Rogli. V spremstvu trenerjev Paola Godniča, Ivana Sossija in Petra Sossija so pilili tehniko vožnje na kolesu ter se ukvarjali z mnogimi drugimi športnimi dejavnostmi. Na voljo so imeli telovadnico, v kateri so preizkusili tudi plezalno steno, igrali nogomet in košarko. Dnevno so se razvedrili tudi v bazenu hotela Planja. Tam je trenirala tudi nogometna ekipa iz Ukrajine. Vsak dan so so kolesarji SK Devin ogrevali na spretnostnem poligonu pred hotelom, na katerem so razvijali ravnotežje in pilili koordinacijo v obliki igre, spustili pa so se tudi po progi downhill.

Obiskali so tudi Šumikov slap, partizansko bolnišnico Košuta, ki je delovala v zadnjem letu 2. svetovne vojne in naselje Josipdol, ki je znano po tamkajšnjem obrtniškem delovanju stekla, pohorskega kamna, tonalita in lesa. V naselju so si ogledali muzej na odprtem. Skupina najmlajših kolesarjev si je dan pred odhodom, s kolesom ogledala tudi Ribnik jezerc ob vznožju Mraveljskega hriba v okolici Rogle. Že izkušeni kolesarji pa so kar dvakrat prekolesarili po 50 km, po Pohorskih stezah. Zadnji dan, pred odhodom iz mariborskega Pohorja, se je skupina kolesarjev odpejala do term v Žrečah.

**ODBOJKA V Markah dragocena izkušnja**

Deželna moška odbojarska reprezentanca do 16 let je na letošnji Trofeji dežel osvojila 12. mesto, kar je za pet mest slabša uvrstitev od lanske, še vedno pa precej boljša od zelo skromnih uvrstitev iz preteklih sezon. V letošnji izbrani vrsti sta bila, kot smo že poročali, tudi dva slovenska odbojkarja Olympia, to sta Manuel Manfreda (letnik 1997, na sliki zgoraj) in Manuel Lupoli, 1998, na sliki spodaj). Manfreda je nekaj več priložitosti dobil na začetku turnirja, mlajši Luppoli, ki bo za reprezentanco lahko igral tudi še prihodnje leto, pa je v glavnem stopil na igrišče samo v 2. liniji. Za oba naša odbojkarja je bil vsekakor že sam nastop lepo priznanje in doživetje, saj je to najbolj pomembna mladinska odbojarska manifestacija v Italiji (letos je potekala v Markah), trener izbrane vrste FJK pa je bil Luigi Schiavon, sicer nekdanji trener mladinske državne reprezentance in več prvoligašev.



VREMENSKA SLIKA

Vremenska napoved
Hidrometeorološkega zavoda Republike Slovenije
in deželne meteorološke opazovalnice ARPA OSMER
Temperature zraka so bile izmerjene včeraj ob 7. in 13. uri.



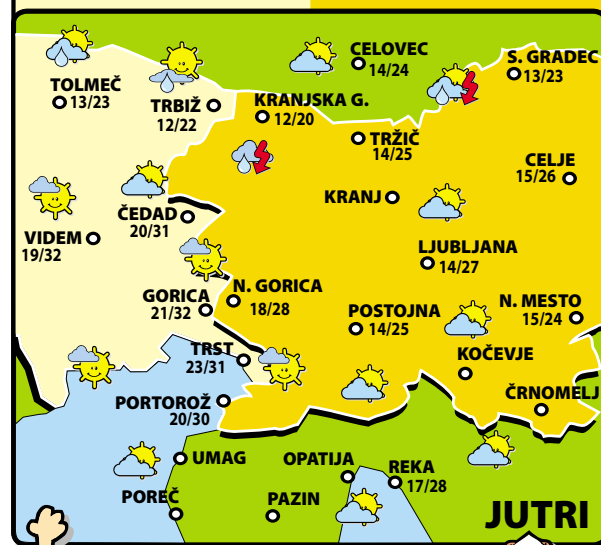
Ob prisotnosti grebena visokega zračnega pritiska nad Severnim morjem in plitvega ciklonskega območja nad južno Italijo, nad deželo dotelej severovzhodni višinski tokovi, ki so občasno vlažni, v prizemlju pa piha burja. Danes bodo ti tokovi nekoliko oslabei in bodo bolj suhi.

Po nižinah in ob morju bo jasno do zmerno oblačno. Ob morju bo dopoldne pihala zmerna burja. Po nižinah bo popoldne precej vroče. V hribih bo dopoldne pretežno jasno, popoldne bolj spremenljivo z možnostjo za kratkotrajen dež ali kakšno nevihto na območju na meji s Cadorejem.

Danes bo pretežno sončno. Popoldne bodo predvsem v hribovitem svetu nastale posamezne plohe ali nevihte. Pihal bo severovzhodni veter, na Primorskem šibka burja.

V hribih bo spremenljivo do začasno pretežno oblačno vreme z možnimi plohami ali nevihtami že od poznega dopoldneva. Po nižinah in ob morju bo dopoldne v glavnem jasno; popoldne in zvečer bo zmerno oblačno do spremenljivo; več oblačnosti bo v notranjosti. Zjutraj bo ob morju pihal burin.

Jutri bo sončno in večinoma brez neviht.



DOLŽINA DNEVA
Sonce vzide ob 5.25 in zatone ob 20.55
Dolžina dneva 15.30

LUNINE MENE
Luna vzide ob 6.40 in zatone ob 21.15

NA DANAŠNJI DAN
1957 - Še tretji dan zapored huda vročina, marsikje se je spet segrelo nad 35 °C. Na Bizelskem so izmerili 37,9 °C, v Črnomlju 37,8 °C, v Mariboru 37,5 °C, na Slapu pri Vipavi 36,4 °C, v Ljubljani 35,6 °C in v Kranjski Gori 32,4 °C.

PLIMOVANJE
Danes: ob 5.58 najnižje -61 cm, ob 12.42 najvišje 33 cm, ob 18.03 najnižje -7 cm, ob 23.25 najvišje 37 cm.
Jutri: ob 6.25 najnižje -58 cm, ob 13.16 najvišje 34 cm, ob 18.39 najnižje -5 cm, ob 23.47 najvišje 30 cm.

MORJE
Morje je rahlo razgibano, temperatura morja 23 stopinj C.

TEMPERATURE V GORAH °C

500 m	24	2000 m	10
1000 m	17	2500 m	9
1500 m	16	2864 m	2

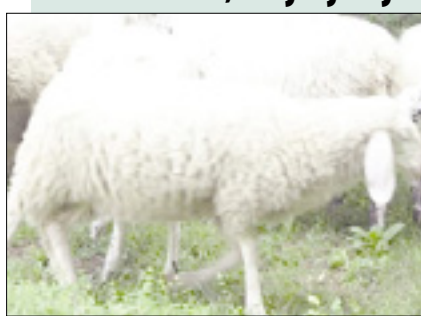
UV indeks bo sredi dneva ob jasnem vremenu po nižinah do 9 in v gorah do 10,5.



Apple v obdobju iskanja nove usmeritve

CIUDAD DE MEXICO - Ameriški tehnološki velikan Apple se dve leti po smrti karizmatičnega Steva Jobsa nahaja v obdobju iskanja nove usmeritve, je na konferenci v Mehiki pred kratkim povedal Applov soustanovitelj Steve Wozniak. Apple kljub smrti Jobsa ostaja »odlično podjetje« z »lastno kulturo« in mnogimi blagovnimi znamkami, je dejal Wozniak. Wozniak, ki je skupaj z Jobsom v sedemdesetih ustanovil podjetje, je s temi besedami zavrnil kritike, da tehnološkemu velikanu zmanjkuje kreativne energije, ki jo je imel pod Jobsom vodstvom. »Menim, da je Apple zgolj v obdobju iskanja nove usmeritve,« je po poročanju francoske tiskovne agencije AFP dejal 62-letni Wozniak, ki poudarja, da inovacij v zasličenem segmentu zabavne elektronike ni moč pričakovati leto za leto.

Za ovco Baa, svojo ljubljeno, zapravlil že celo premoženje



MELBOURNE - Brezposeln avtomehanik je zapravlil že celo premoženje, da bi svojo ljubljeno, ovco, legalno obdržal na vrtu v Melbournu. Kot je dejal, se bo za pravico boril vse do najvišjega avstralskega sodišča, poroča nemška tiskovna agencija dpa. Vu Huan Ho bo poskušal pridobiti posebno dovoljenje za pritožbo na višjem sodišču v Canberri na odločitev nižjih sodišč, ki so bila na strani mestnega sveta. Sodni stroški od leta 2007 znašajo že 200.000 avstralskih dolarjev in so 56-letnika prisilili v zaprtje podjetja. Posvetiti se je moral pravu, da se bo lahko sam zastopal na sodišču. Mestni svet pa vztraja, naj se Baa odstrani iz Hojevega vrta, saj ta ne obsega predpisanega pol hektarja.

KANADA - Doslej našli pet trupel a pogrešajo preko štirideset ljudi Število žrtev eksplodiranega vlaka bi lahko bilo veliko večje



MONTREAL - Kanadski premier Stephen Harper je v nedeljo obiskal prizorišče nesreče vlakovne kompozicije v mestu Lac-Mégantic v provinci Quebec. Kot je dejal, se počuti, kot da bi bil na vojnem območju. Do nedelje so našli pet trupel, več kot 40 ljudi pa so še vedno pogrešali. Iz doslej še neznanih razlogov se je vlakovna kompozicija, ki jo je sestavljalo 72 vagonov cistern polnih nafte, spustila po tirih s hriba nad mestom s 6000 prebivalci. Po poti je iztirila, pri čemer je prišlo do več eksplozij in hudih požarov. Gasilci

so tudi v nedeljo ostali več kot 150 metrov stran od vagonov, ki so jih polivali z vodo in gasilno peno.

Mestna policija je že sporočila, da bo število smrtnih žrtev nesreče zanesljivo še veliko več, saj je ponorel vlak eksplodiral v središču mesta, kjer so bili restavracije in bari v petek zvečer in soboto zgodaj zjutraj polni. Harper je po ogledu uničenja povedal, da je bilo 30 zgradb popolnoma požganih, gasilci pa so v nedeljo preiskali le majhen del uničenega območja.

Vlak je vozil nafto iz Severne

Dakote v ZDA proti rafinerijam v New Brunswicku. V Kanadi se je količina prevožene nafte preko železnice v zadnjih letih zelo povečala in strokovnjaki so že začeli opozarjati na nevarnosti. Harper je menil, da bi problem lahko omilili, če bi ameriški predsednik Barack Obama dovolil gradnjo naftovoda iz Kanade proti Mehikiemu zalivu. Transport nafte po naftovodu bi bil veliko bolj varen od prevoza z vlaki, vendar pa Obama še ni prižgal zelene luči za naftovod zaradi okoljevarstvenih pomislekov v ZDA.

PAMPLONA - Festival San Fermin

V teku z biki včeraj štirje poškodovani



PAMPLONA - V včerajšnjem teku pred biki na festivalu San Fermin v španski Pamploni so bili poškodovani štirje adrenalina željni tekači, poroča francoska tiskovna agencija AFP. To je bil letošnji drugi tek na devetdnevem festivalu, ki združuje mešanico zabave in akcije in vsako leto pritegne na stotisoče obiskovalcev iz vsega sveta. Pred šestimi poltonskimi živalmi je tudi tokrat po 864 metrov dolgi poti steklo na tisoče tekačev.

Štirje ljudje so bili zaradi poškodb med tekom hospitalizirani, med njimi 41-letni Američan in trije Španci, stari 35, 37 in 48 let. Nikogar od njih niso poškodovali bikovi rogovi, so povedale pristojne zdravstvene ustanove. »Tek je bil zelo hiter«, je dejal Joaquín Sabasti, 52-letni prebivalec Pamplone, ki je na prireditvi sodeloval že 39-krat. »Tek pred biki je vedno nevaren. Pride do nabadanj, zlomov kosti, padcev. To je zelo tvegano početje«, je še povedal. Lani je v osmih tekih pred biki sodelovalo 20.700 tekačev, povprečno 2587 dnevno in skoraj 40 ljudi je bilo hospitaliziranih.

Večino poškodb ne povzročijo bikovi rogovi, temveč padci tekačev, zgori pa se tudi, da jih biki poteptajo ali prevrnejo. Zadnjo smrtno žrtev je tek terjal pred štirimi leti, ko je bik 27-letnemu Špancu prebodel vrat, srce in pljuča.

